

Diario de Burgos



JUEVES, 4 DE NOVIEMBRE DE 1971
PRECIO DEL EJEMPLAR
CINCO PESETAS
AÑO LXXXI - N.º 24.879
DEP LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA 34
DELEGACION ADMINISTRACION VITORIA, 13
REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-4
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

FRANCO RECIBE EL PROYECTO DEL III PLAN DE DESARROLLO

Según don Fabián Estapé se atenderá de modo especial a la promoción social

PREMIOS NOBEL



Estocolmo. El científico canadiense, Dr. Gerhard Herzberg y el profesor Dennis Gabor, del Colegio Imperial de Ciencias y Tecnología de Londres galardonados con los Premios Nobel de Química y Física respectivamente. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Madrid (Cifra).— El Jefe del Estado ha recibido esta mañana en audiencia, en el palacio de El Pardo, a los altos cargos de la Comisaría del Plan de Desarrollo y a los presidentes de Comisiones y Ponencias del Plan, a quienes acompañaba el ministro y comisario, don Laureano López Rodó.

En la audiencia, el Jefe del Estado recibió el proyecto del III Plan de Desarrollo Económico y Social y pronunció las siguientes palabras:

"Yo agradezco la ocasión que me ofrecéis de poder testimoniar mi reconocimiento a vuestra colaboración, tan eficaz, para resolver los problemas del III Plan de Desarrollo".

"Vuestra experiencia, vuestro diálogo, la aportación y la comprensión que habéis dado a todos los sectores del país en esta obra, han hecho que ella sea cada vez más perfecta y que recoja todas las inquietudes y aspiraciones de España entera".

"Muchas gracias —continuó el Jefe del Estado— por esa dedicación y entrega que representa llegar a unas conclusiones como las que habéis conseguido. Muchas gracias a todos y muchas felicidades".

Al hacer entrega del proyecto del III Plan de Desarrollo, el comisario adjunto, don Fabián Estapé, puso de relieve que "el III Plan, respondiendo fielmente a los criterios de justicia que inspiran nuestras leyes fun-

(Pasa a la página 11)

HOMENAJE A ALBACETE



El reverendo Wayne Allen, doctor en Teología de la Iglesia Evangélica Bautista de Memphis, Estados Unidos, hace entrega al alcalde de Albacete, don Gonzalo Botija Cabo, de un pergamino y las llaves de la ciudad, durante la visita de la embajada de buena voluntad que con motivo de la semana conmemorativa del IV Centenario de la Biblia en Castellano han realizado a la capital manchega. El acto se llevó a cabo en el Ayuntamiento de Albacete. — (Foto Fiel)

EL COLEGIO UNIVERSITARIO DE BURGOS

Hoy publica el "B. O. E." el decreto de constitución

Madrid (Logos).—El "Boletín Oficial del Estado" publicará mañana, entre otras disposiciones, un decreto del Ministerio de Educación y Ciencia por el que se constituye el Colegio Universitario de Burgos, adscrito a la Universidad de Valladolid.

(Pasa a la página 11)

EL PROGRAMA DE AYUDA U. S. A. SERA RESTAURADO

No obstante, el Senado recortará sus fondos, sobre todo para asistencia militar

Elecciones parciales: el pueblo americano quiere «Ley y orden»

Washington (Efe).— El Senado norteamericano restaurará el programa de ayuda exterior, pero reduciendo su presupuesto de asistencia militar en más de mil millones de dólares, revelaron hoy varios senadores de Estados Unidos.

Al término de una sesión del Comité de Relaciones Exteriores, reunido hoy durante más de dos horas, con asistencia del secretario de Estado, William Rogers, el senador Frank Church (Idaho) dijo que la ayuda exterior sería restaurada temporalmente durante un plazo de treinta días, de acuerdo con los planes del Gobierno.

Pero Church añadió que el Comité de Relaciones Exteriores del Senado estaba preparando un nuevo pro-

(Pasa a la página 14)

Tras su visita a Santo Domingo López Bravo llega a Tegucigalpa

Para reanudar negociaciones, es esperada en Madrid hoy una delegación cubana

Santo Domingo (Efe).— Los cancilleres de la República Dominicana y España, señores Jaime Manuel Fernández y Gregorio López Bravo, suscribieron esta tarde la declaración conjunta, resultado de la visita de tres días del ministro español a esta capital y en la que ratifican los tradicionales lazos amistosos que unen a los dos países.

Ambos cancilleres manifiestan su propósito de incrementar y profundizar la cooperación económica, técnica y cultural, así como la asistencia técnica española en materia de turismo y el interés común en la constitución de empresas mixtas dominico-españolas y eventualmente de otros países iberoamericanos y finalmente deja constancia de la invitación de López Bravo a su colega el Dr. Fernández para visitar España y la aceptación de éste.

LOPEZ BRAVO, EN HONDURAS

Tegucigalpa (Efe).— El Gobierno de Honduras tributó esta tarde un excepcional recibimiento al ministro español de Asuntos Exteriores a su llegada al aeropuerto de Toncontin, procedente de Santo Domingo, con escala en Panamá para su visita oficial de 48 horas a esta capital.

Le esperaban su colega hondureño, don Andrés Alvarado Puerto, el subsecretario de Relaciones, el director del ceremonial del Estado, el jefe de protocolo y los embajadores de casi todos los Gobiernos acreditados aquí.

(Pasa a la página 14)

POLLOS EN BICICLETA



Buen «racimo» de pollos y curioso sistema de transportarlos. En la bicicleta son llevados desde la granja a un lugar menos agradable, el plato de algún restaurante. La fotografía está hecha en Taiwan, Formosa. — (Foto Fiel)

REPARACION DE UNA «AVERIA» EN EL «MARINER 9» DURANTE SU VUELO A MARTE AL QUE SE ACERCA

Será el primer satélite artificial de aquel planeta

Pasadena (California) (Efe-Reuter).— Ingenieros espaciales corrigieron ayer un instrumento de navegación aérea que no funcionaba bien y que significaba una amenaza para la nave espacial "Mariner 9" en los últimos días de su viaje, de seis meses de duración, en dirección a Marte.

"Ya lo tenemos solucionado" dijo un portavoz del laboratorio de propulsión que tiene a su cargo el proyecto. "Se produjo un momento de pánico pero actualmente todo está en orden y seguimos adelante".

El fallo apareció ayer tarde con un debilitamiento de las señales recibidas de la nave espacial que tiene un valor de 75 millones de dólares (5.250 millones de pesetas) y que ha de convertirse en el primer objeto de fabricación humana que será puesto en órbita alrededor del planeta Marte el 13 de este mes.

FRANCISCO DE VITORIA BURGALES DEL MUNDO

UN día, aquel hombre que el autor tuvo de profesor de Geografía e Historia, dio con la clave del nacimiento de Fray Francisco de Vitoria. El profesor se llamaba don Gonzalo Díez de la Lastra y el creador de Derecho internacional resultó, de una vez por todas, burgalés de pies a cabeza.

Lo dicho tiene su importancia. El burgalesismo de Francisco de Vitoria está a los cuatro vientos, pero un poco en voz baja. Y así, no. Si tenemos los burgaleses derecho a sentirnos orgullosos de las figuras de casa, orgullosos tenemos que estar del fraile que creó el Derecho internacional y, de esa forma, se hizo el burgalés más mundial de todos los burgaleses.

¿Saben? Ahora el grupo de «los 77» anda pidiendo un homenaje para Fray Francisco de Burgos (perdón, de Vitoria). No estaría de más que la voz burgalesa se uniera a tiempo a esos señores del llamado «tercer Mundo» que con gracia y justicia piden un recuerdo para el hombre que más ha unido a los pueblos, por lo menos el hombre que más claro dejó el camino para que se unieran las naciones y supieran tratarse como es debido.

No vale deslumbrarse y quedar ciegos de admiración por los héroes que se abrieron paso solamente con la espada. Esto es poner sólo a medias justicia en los capítulos de la Historia. Hay que ir por todos. Hay que ir por Fray Francisco de Burgos (¿caramba, Fray Francisco de Vitoria!) al mismo tiempo que el grupo de «los 77» y no quedarnos atrás, que en esta carrera no debe darnos nadie.

Y ya que hemos entrado en el meollo de la cuestión, bueno será que el burgalesismo incuestionable de Fray Francisco de Vitoria lo pregonemos más de lo que lo pregonamos. Desde luego, no va a quedar más florido el Derecho Internacional por eso, pero al menos habremos puesto las cosas en su punto de una vez por todas. Las inexactitudes en Historia la hacen ciencia falsa y ya tenemos demasiadas falsedades en el ambiente. ¿No creen?

No sabemos si estamos hablando por hablar y si eso del homenaje de «los 77» no es más que palabrería dicha a destiempo, pero para el caso es lo mismo. La verdad es que nos sobran espadas en la Historia privada de Burgos y no podemos decir lo mismo del pensamiento y del estudio. Bueno es que pregonemos estos extremos en la medida de lo deseable, que al fin y al cabo el Mundo se ha ido haciendo a base de meditación y pensamiento más que con otras cosas.

Si toda figura histórica cumple lo mejor de su misión sirviendo de modelo a las generaciones que la siguen, parece necesario poner las cosas en su punto para que ofrezcamos ejemplos caseros que con la inteligencia se hicieron universales. Esta es la forma, una forma más, de dar lecciones sin que tengamos que recurrir al esplendor de lo que todos saben y reconocen.

Vamos con el homenaje (sencillo y sin aspavientos) que sea eco del que quieren y piden «los 77». Al menos, algo habremos conseguido: si allá en América se quiere rendir memoria de justicia, aquí no nos habremos quedado atrás.

Y entiéndase que por homenaje no queremos decir recurrir a los presupuestos públicos, que bien están cumpliendo con la misión que se les asigna. Pero siempre se puede tener la memoria a tiempo sin necesidad de recurrir a gastos.

BURGENSE

TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES	
2,01	Sobre la marcha.
3,00	Noticias a las tres.
3,25	Mirada al Mundo
4,00	Esa chica «Departamento de luna de miel».
6,01	La casa del reloj. Número 4 (Repetición).
	«La noche» (I)
6,25	Con vosotros
7,30	Buenas tarde.
8,30	Novela (Capítulo IX) «El escándalo»
9,00	Telediario.
9,25	España Siglo XX «El final de un año clave». (1919)
9,55	Sesión de noche. «La escalera de caracol».
11,40	Veinticuatro horas

VIERNES

2,01	Sobre la marcha.
3,00	Noticias a las tres

Dr. Antonio M. Mateo

Varices - Hipertensión - Arteriosclerosis - Especialista por la Universidad de Milán (Italia) Calle del León, 2. - Petición hora. Tef. 222250 Valladolid

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO-MOTO

QUISICOSAS

Reacción. Apenas se ha resuelto el noveno concurso de beneficios del «Polo» de Desarrollo y ya las empresas aprobadas muestran interés por la adquisición de terrenos, lo que constituye un buen síntoma en relación con la experiencia de algunos concursos anteriores.

¿Significará una halagüeña señal y que la reactivación económica y la confianza de los empresarios son indicios ciertos?

Por de pronto hay signos que abonan el optimismo.

Menos mal.

Está visto que a los «alforjeros» de la Poesía española habrá que nombrarles burgaleses de pro. Aún no se han agotado del todo los ecos de su inspirada musa en la lírica fiesta de homenaje a Castilla coincidiendo con el Milenario de Fernán González y el «Día de la Hispanidad» y ya se anuncia su nueva e inmediata vuelta a Burgos.

En efecto, el domingo próximo estarán con nosotros, esta vez en compañía de los escritores que han obtenido los importantes galardones nacionales concedidos en el certamen «Virgen del Carmen». Poetas y marineros se darán cita en la cuna del Almirante Bonifaz.

Excelente ocasión la que se avecina para inaugurar el sencillo monumento a la Marina, que un día concibió la Hermandad de marineros de la Cruzada, según proyecto que con tanta ilusión gestionara nuestro querido amigo ya fallecido, don José Luis P. Canales.

Pero seguramente que este proyecto aún necesitará maduración y tiempo.

De León nos llega una simpática carta. La suscribe un carmelita burgalés que asistió en Gijón al partido de fútbol entre el equipo titular de aquella localidad asturiana y el Burgos C. de F.

Su aplauso lo traduce en las siguientes líneas:

«No me gusta el chauvinismo. Mi vida en otras tierras ha contribuido aún más a disiparlo, pero hoy no me resisto a mandar un aplauso a mis coterráneos. Con motivo del partido de fútbol de Gijón, han dado una nota muy favorable.

Un aplauso a todos, desde el amable joven, con una de las últimas matrículas BU, que me recogió en la carretera, etc..., hasta los jugadores del Burgos. Jugando así merecen más de lo que obtuvieron en Gijón. Aparte del punto positivo, ganarán más cosas a su favor.

Un aplauso a los burgaleses que fueron a Gijón, por su fervor entrañable y sereno. Y, sobre todo, a aquellas peñas (las de la Boina y las otras). Ellos pusieron ambiente de alegría. ¡La gente castellana desaborida e inimaginativa! Fuisteis la gracia y la simpatía. Y esto va a más... Lo dice un cura. ¡Aúpa, Burgos, con todo lo deportivo!»

Que un eclesiástico (al que adivinamos joven) se entusiasme por el ejemplo seguimiento de sus paisanos tras el equipo titular del Burgos C. de F. y que, incluso, alabe la conducta deportiva de los jugadores profesionales, puede que a ciertos lectores suma en un mar de perplejidades, al considerar que se trata de la

reacción normal a una acción también normal y que, en todo caso semejante actitud sería más digna de comentario en uno de los habituales espacios deportivos.

Si nosotros lo traemos aquí, precisamente, no es para desorbitar el asunto, sino para extraer la jugosa consecuencia que se desprende de la pequeña anécdota, viendo en ella el acto reflejo de los entusiasmos burgalesistas de que es capaz de suscitar en una tierra tenida por fría e individualista, como la nuestra, un deporte de masas que, quiérase o no admitir, lleva en sí mis-

mo el germen de un fenómeno de enorme dimensión social.

La otra noche la Policía municipal detuvo a tres niños de doce y trece años de edad. Se dedicaban a quitar los espejos retrovisores de los automóviles.

He aquí una nueva modalidad de delincuencia juvenil y, como no existe terapéutica mejor que la de la prevención de estos pequeños desvíos mediante una buena formación familiar y social, bueno será que los padres y educadores se esfuercen en cuidar y vigilar a estos

menores de edad, evitando que ciertos juegos de niños degeneren en delitos contra la propiedad.

Infinidad de ladrones profesionales iniciaron su ascensión a la delincuencia con el grado de aprendices de la pillería.

Remedio al canto.

Hace tiempo que hasta nosotros no llegaban referencias de escándalos y vociferios malsonantes en el barrio de San Gil. En la madrugada última, unas cuadrillas de jóvenes llamaron la atención de la vecindad, que despertó sobresaltada por sus gritos soeces. Blasfemaban como bellacos y su conducta debe corregirse de modo severo e implacable.

Catorce hijos ha dejado don Jesús Pinedo Montoya (que en paz descanse), el bondadoso y humanísimo vitoriano que acaba de fallecer y cuya muerte ha sido muy sentida en toda la ciudad, porque no en vano había sido uno de los más entusiastas pioneros de la industria de la confitería en Burgos y en su primer establecimiento «Viena», del Espolón, dióronse cita durante bastantes lustros —hasta su reciente traslado a la calle de Miranda— innumera legión de burgaleses y forasteros.

Descanse eternamente en paz este hidalgo industrial que tenía cuerpo de gigante y corazón de niño.

Martinillos

SE VENDE O ARRIENDA

local amplio, propio para cine, sala de fiestas, café-teatro, etc., etc., en pueblo importante de la provincia de Burgos. Informes: en este periódico.

ESFERA, S. A.

COMPANÍA HISPANO AMERICANA DE CAPITALIZACION

Oficinas centrales: Fuencarral, 123-3.º. MADRID
Títulos amortizados por su valor nominal, correspondientes al sorteo celebrado ante Notario el día 30 de OCTUBRE de 1971.

COMBINACIONES
VCK - TLLN - YTX - EAU - RLK - VLLR
ÑNK - CHPO

Sumas pagadas a nuestros suscriptores por rescates y capitales amortizados por sorteo a 31-12-69 ... 83.960.210,00
Capital y reservas ... 259.736.743,73
Capitales en formación ... 1.669.994.885,00

AHORRAR SIEMPRE ES BUENO, CON ESFERA ES MEJOR Y MAS FACIL
Autorizado por el Ministerio de Hacienda (D. G. S. en 8-9-70)

* NOVIOS

Muebles Moban les brinda unas magníficas oportunidades para hacer más feliz su futuro hogar.

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

Asesoramiento gratuito de decoración.

Regalo de boda.

moban
el hogar de los novios



Homenaje a PICASSO

EL SUEÑO DE LA RAZON

Por Próspero GARCIA GALLARDO

Si para sumar con mi voz modesta de colaborador espontáneo en este periódico de provincia, me propusiese ahora añadir a ese coro —diríamos— que no poco cándidamente consagrado de un mundo donde la inflación de la propaganda produce "monstruos", como en el caso del "sueño de la razón" en el célebre dibujo anecdótico de Goya; en mi homenaje hacia Pablo Picasso sentiría —siendo sincero a mí mismo— de apreciar, ante todo, que estamos asistiendo simplemente a uno de esos inexplicables fenómenos sociales de nuestros días, explosivos en cadena, como la desintegración del átomo, por efecto de una coincidencia o concurrencia "nuclear" de fuerzas mucho más sociales y políticas que realmente artísticas.

Si yo, también, dijese ahora, en el momento cumbre, nonagenario creador de formas deformadas que (pongamos por ejemplo) un Eduardo Chicharro en su cuadro sobre "Las tentaciones de Buda" creó, entonces, verdaderas formas bellas, inexistentes en la naturaleza, ante las cuales algunos cuadros, tan célebres, de Picasso como "Guernica" o las "señoritas de la calle de Avignon" no son más que sombras, se me trataría de totalmente necio en conocimientos del arte actual.

Pero si para sobreañadir, aún dijese que en materia de composiciones difíciles y de creación de formas extravagantes y nuevas, ningún pintor desde Goya (en sus caprichos) a nuestros días ha superado a Gutiérrez Solana y que éste anda varias varas por encima del ilustre malagueño, sería tanto —ante la crítica que causas complejas difíciles de definir han inflamado—, como pretender apreciar las manchas de ese sol sin filtrar previamente sus rayos.

A mi juicio humilde, pero osado en el momento actual, si descontamos en Picasso esa perfección —dentro del más refinado clasicismo— de sus épocas "azul" y "rosa", en las que consiguió bellezas, sin grandes pretensiones de composición, que por su hondura y gracia me han recordado siempre a Leonardo de Vinci, la mayor parte de su obra posterior no puede llamarse creación de estilos pictóricos sino más bien encajamiento monstruo en un oportunista social que simboliza muy bien —esto es verdad— ante los despiadados autoritarismos que hemos visto renacer en nuestra generación, una reacción anárqui de feroz individualismo y rebeldía. En ese sentido, nada me hace sonreír tanto como aquella pretensión de que Pablo Picasso se declarase un día comunista, a no ser que insincera expresión del artista comportase en sí otras de sus estudiadas deformaciones íntimas.

Cabe en Picasso cierto aspecto original de expresar la naturaleza (la pintura de este artista jamás ha sido puramente abstracta) en esos cuadros de cabezas humanas rebatidas —como en geometría descriptiva— en dos proyecciones (frente y perfil) del retratado. Del estilo cubista no fue precisamente su creador, más bien sufrió de una manera muy marcada las influencias de Cezane y en el color las llamadas del "fauvismo".

Lo que indudablemente resulta es que repetidamente nos hallamos ante un fenómeno de enorme dimensión de una sociedad que, en sus ansias, se ve imposibilitada de compartir su desarrollo individual y su necesidad a la vez de un creciente socialismo auto-intoxicante de nuestras propias almas. Bajo este signo evolutivo, oscuro o nebuloso, el mundo del estilo picasiano iza su bandera. Especulativamente lo explota el "marchand" de lienzos (negocio con táctica de proporciones insospechadas), lo explota el crítico de arte, inserto en el torbellino artificioso; lo explota, también, y éste con más razón, el moralista, admirando esa denuncia contra una agresiva forma diabólica del yugo y de la arbitrariedad de magnitudes atroces empleada en el Mundo, a partir no sólo de Guernica, ininterrumpidamente durante más de 35 años, fenómeno misterioso y demoníaco en el que el hombre propiamente dicho —, en ninguno de sus bandos tiene culpa. Sólo el caballo nos dice algo en ese gigante y simbólico lienzo de Picasso, pero, ¿cómo comparar esa creación, ni en fuerza, ni en inspiración, ni en belleza, a las ilustraciones del Apocalipsis del "Beatus" de Silos, artista "alto medioeval", hoy en el museo Británico de Londres? Allí sí que había visiones proféticas de Guernica, de Hiroshima, de Hungría y del Vietnam. Allí sí que había formas de un simbolismo cósmico, sin necesidad de convertirlas en agrandados monigotes.

Dicho todo esto, ante el homenaje actual al malagueño yo también me descubro (lo cortés no quita a lo atrevido) y me enorgullezco como español ante esa resonancia internacional que, sea la causa que fuere, en el fondo nos honra. Ahora bien si pretendiera explicarme y razonar el fenómeno no me atrevería a hacerlo sin recordar, sin repetir la frase de Goya expuesta al comienzo de esta crónica: El sueño de la razón produce monstruos.

¿VD. NO CONOCE LOS PISOS DE PONCE Y ALONSO?

¡Vea vealos inmediatamente y se convencerá de su calidad!
Venta con facilidades en Avenida Casa la Vega frente Barriada Inmaculada

ESPIGANDO EN LA HISTORIA

LA ACADEMIA DE INGENIEROS DEL EJERCITO, EN BURGOS

☆☆☆ Por el Marqués DE DAVILA

◇ Capítulo VI ◇

En el Gobierno designado en 20 de Julio de 1945 ocupó el Ministerio del Ejército el general Dávila, perfecto conocedor del Ejército y de sus necesidades, que había ejercido la Jefatura del Alto Estado Mayor durante los años de la conflagración mundial y evitado la intención de penetración de elementos armados procedentes de Francia, por los Pirineos, en su plan de producir una nueva guerra civil. Cual ministro del Ejército, el general Dávila llegaría a realizar una labor tan meritoria que se recuerda cual la más eficiente y práctica y ello en los difícilísimos años de aislamiento internacional que se han reseñado en el antecedente trabajo.

Mostró hacia los intereses de la ciudad de Burgos su mejor deseo y los estudió, cual hacía con todos los asuntos, con grande prudencia y justicia, enmarcándolos en el conjunto de los nacionales e inherentes al Ejército y, en el retrasado expediente relativo a la instalación definitiva de la Academia de Ingenieros del Ejército, que desde Abril de 1944 permanecía sin adelanto, previó su estudio personal, adoptó la decisión de su construcción en la ciudad de Burgos que aun cuando particularmente comunicó al capitán general de Burgos, que aun y al alcalde de la ciudad, les interesó silenciaran hasta que recibieran su comunicación oficial. De ello es buena prueba la siguiente carta:

«El alcalde de Burgos, 8 de Enero de 1946.

Excmo. Sr. D. Fidel Dávila, ministro del Ejército.

Madrid.

Mi respetado general y querido amigo:

En el día de ayer y con motivo de la visita que siguiendo la costumbre tradicional hace a las autoridades, con motivo del año nuevo, una comisión del Ayuntamiento presidida por mí, hubo de manifestarme el capitán general que podía yo dar cuenta oficial de la construcción de la Academia de Ingenieros de esta capital.

«Aun cuando de ello tenía conocimiento por usted en primer lugar, así como por una comunicación traslado de otra de usted y por las indicaciones del general en la última comida de la Mesa de Burgos, de lo que ninguna manifestación hice, en vista de los deseos expresados por usted.

«Al ser autorizado por el capitán general, contando con usted, daré cuenta en la sesión de mañana de este Ayuntamiento, y excuso decirle la alegría y satisfacción que ha de producir en la población ver cumplido uno de sus anhelos, ya que usted mejor que nadie sabe lo encariñando que Burgos está con la Academia, que si llegó a estar como un or-

ganismo más, profesores y alumnos supieron granjearse nuestro afecto y cariño.

«A usted se debe el éxito, termina la amargura que sufríamos al ver que a nosotros, que todo lo dimos y que nada pedimos, después de ofrecernos la Academia por el Estado Mayor del Ejército, se nos quería quitar. Hemos de reconocer que el Ejército es el único que se acuerda de cuanto Burgos hizo, y eso gracias a usted.

«Si alguna dificultad hubiese para dar la noticia le agradeceré me lo indique por teléfono

antes de la sesión.

«Sabe es siempre subordinado y amigo, Carlos Quintana».

Pues, en efecto, como reconocía el alcalde de Burgos, gracias al ministro del Ejército, general Dávila, se iban resolviendo los asuntos que tenía planteados, cuales en lo sucesivo se habían de plantear, que no son del momento exponer, juntamente con el tesón del capitán general de Burgos, general Yagüe.

Así, si ciertamente la Academia de Ingenieros quedaba, decidido por el ministro su instalación definitiva en la capital burgalesa, se le aconsejaba que de ella

se suprimiera el Campo de Deportes y, enterado el general Yagüe, escribía al ministro, general Dávila, en 29 de Diciembre de 1945:

«Mi respetado general y querido amigo... Dicen también que se suprima el Campo de Deportes porque se está haciendo uno en la guarnición. Esto creo que es un error porque este campo de la guarnición es insuficiente para la misma, y la prueba es que los Cuerpos, unos han hecho y otros están haciendo gimnasios cubiertos y campos parciales... Por eso, yo le ruego que dejen el Campo de Deportes...»

Ruego que atendió el ministro quien, en 7 de Enero de 1946, decía al general Yagüe: «Mi querido amigo y compañero... y en cuanto a lo del Campo de Deportes tuvo su base en la existencia inmediata del magnífico que Vd. ha organizado, pero ya he indicado a Menéndez se rectifique para que en el proyecto pueda aparecer dentro de la Academia un campo propio, si bien, por dotarle de tribunas y anexos que requieran la celebración en el mismo de los actos que tienen cierto aspecto espectacular o concursivo, pues para tan limitadas y concretas competiciones podrá utilizar el de la guarnición».

Ello lo aconsejaban los limitados medios económicos que se podían destinar por el Ministerio del Ejército a las ingentes construcciones que precisaba, atendidas las enormes dificultades que España y su Gobierno tenían que vencer en aquellos años en que internacionalmente nos encontrábamos aislados.

Así lo confirmaba el ministro, general Dávila, al capitán general de Burgos, general Yagüe, por carta de 7 de Marzo de 1946:

«Aprobé días pasados el plan de necesidades de la Academia de Ingenieros, el cual habrías recibido ya en esa. No puedo menos de insistir en lo relativo al Campo de Deportes, tal como va expresado por razones de formalidades crediticias y posibilidades de elevar al máximo las consignaciones que puedan aportarse dentro de las disponibilidades presupuestarias que, como usted sabe, son escasísimas y han obligado a diferir gran número de obras que eran necesarias».



OBRA CULTURAL
DE LA CAJA DE AHORROS
DEL CIRCULO CATOLICO

¡CONOZCA VD. SU CIUDAD!

En el deseo de que los burgaleses conozcan los monumentos y joyas de arte de nuestra ciudad, el próximo domingo, día 6 de Noviembre, se realizará la visita a:

REAL MONASTERIO DE LAS HUELGAS

Las invitaciones, limitadas, se entregarán a partir de hoy, previa presentación de la libreta de ahorro, en las Oficinas que la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO tiene establecidas en nuestra ciudad, dándose una charla con proyección de diapositivas preparatoria a las visitas, en el patio de público de las Oficinas Centrales, calle de Miranda, número 5, el sábado día 6 de Noviembre a las ocho de la noche.

REPRESENTANTES

Precisa fábrica de estamperías, mostradores, vitrinas, percheros accesorios escarapate de primera línea para BURGOS, LOGROÑO y SORIA.

Artículos sin competencia por su calidad, variedad de modelos PATENTADOS y precios.

Preferible conocedores del ramo confección, aunque no imprescindible.

Necesitamos hombres dinámicos, constantes, serios y TRABAJADORES. Ofrecemos un gran porvenir. Todas las cartas serán contestadas. Escribir dando máximos datos a M Y B. Calle Urgel, 49-51. Barcelona-15.— REF. 0001.

MAX FACTOR

HOLLYWOOD - LONDRES - PARIS

Se complace en participar a usted que una MAKE-UP ARTIST estará a su disposición durante los días 2 al 6 de Noviembre ambos inclusive, para atender consultas sobre maquillaje y cuidado de la piel en

PERFUMERIA RIDRUEJO

CALLE MONEDA 15

Para tratamientos, solicite reserva de hora

INFORMACION RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY

Ss. Carlos Borromeo, cad.; Vidal, Agrícola, mrs.; Amaneto, ob.; Juanico, abad; Placido, pb.; Modesta, vg.; Emerico, cf.; Nicandro, Prócuro, obs.; Claro, Hermas, pbs.; Porfirio, mrs.; Filólogo, Patrobas.

Misa de tercera clase y color blanco de San Carlos Borromeo.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Zacarías, pf.; Isabel, Félix, pb.; Eusebio, mj.; Galación, Epístema, Filoteo, Dominio, Teódito, Silvano, mrs.; Magno, Dominador, Fíbicio, obs.; Leto, pb., cf.

Misa de tercera clase y color verde de la Feria.

CULTOS

NOVENA DE ANIMAS

SAN LESMES. — A las ocho menos cuarto de la tarde, con rosario, ejercicio, cánticos y procesión hasta el altar de Jesús Crucificado, donde se entonará solemne responso.

SAN GIL ABAD. — Por la tarde, a las ocho, rosario, ejercicio de la novena con sermón a cargo del R. P. Florencio López, terminando con responso solemne.

SAN COSME Y SAN DAMIAN. — Por la tarde, a las siete y media, misa, ejercicio de la novena y sermón a cargo del clero parroquial

MAÑANA
primer viernes
de mes

Generosos donativos a las beneficencias provincial y municipal y al Asilo de Ancianos

A mediodía de ayer visitó la Diputación provincial don Faustino Renedo, quien con ocasión de la próxima inauguración de las nuevas instalaciones de "Almacenes La Puebla", ha hecho entrega de un donativo de 120.000 pesetas; para que se sirva una comida extraordinaria a la totalidad de los acogidos en los establecimientos asistenciales de la Diputación. El Sr. Renedo fue recibido por el vicepresidente y diputados de la Comisión de Gobierno que en dicho momento celebraban sesión, los cuales en nombre de los beneficiarios de tan generoso donativo agradecieron el bello gesto del donante. El señor Renedo manifestó asimismo que en el momento en que la Diputación concrete las necesidades de ropa y de vestido personal para dichos acogidos pondrá a disposición de la Diputación provincial toda la que le sea solicitada.

La Diputación provincial se complace en hacer pública esta muestra de cariño hacia los acogidos de la Beneficencia provincial.

Igualmente el Sr. Renedo ha hecho entrega de otro donativo con similar ofrecimiento a los acogidos por la Beneficencia municipal, según se hace constar en la referencia de la sesión de ayer.

Asimismo, el señor Renedo hizo idéntica visita al Asilo de Ancianos Desamparados entregando un donativo para que se sirvier. una comida extraordinaria, con análogo ofrecimiento a los acogidos en dicho establecimiento benéfico.

MOVIMIENTO JUNIOR DE A. C.

Esta tarde, a las 8,30 en punto, se celebrará una reunión de todas las educadoras, mandos y acampadas de Junior, en el salón de Cáritas diocesana (frente al Palacio Arzobispal).

Dada la importancia de dicha reunión, que será breve, se encarece la puntual y total asistencia de las invitadas.

ASOCIACION DE DAMAS DE SANTA BARBARA DE ARTILLERIA

Hoy, jueves, se celebrará la misa mensual por la Asociación y socios fallecidos a las 6,30 de la tarde en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral. Se ruega encarecidamente la asistencia de todos los miembros de la Asociación.

RETIRO ESPIRITUAL

El retiro correspondiente al mes de Noviembre, de las Adoradoras del Santísimo Sacramento, será el próximo día 5 del actual, primer viernes de mes. Empezará a las cinco de la tarde y terminará con misa vespertina.

La Asociación invita a todas las señoras y señoritas que deseen asistir.

Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús, Avenida de Palencia, 1.

NUEVA COLECCION
PAÑUELOS SEDA NATURAL
BISUTERIA
Perfumerías
ORIENTE

Bibliografía y Publicaciones

Anaquel de libros

«La Guerra en los Campos Españoles». — Por «Para Belum» (Ignacio Albarells). Recién editada por «Talleres Gráficos Diario de Burgos». Un relato y estudio político-militar, desde el 18 de Julio a fin de 1937, sirviendo de fondo las crónicas diarias publicadas en «Diario de Burgos» por el entonces director del periódico. Recuerdo inolvidable de tiempo tan reciente.

De venta en Papelería «Tagra» y librerías.
Precio: 75 pesetas.

Apéndice conjunto 1969 de Compendio de legislación sanitaria. — Por Eduardo Vicario Peraita. — Editado por «Talleres Gráficos Diario de Burgos».

Completa legislación de Farmacia, Ayudantes Técnicos Sanitarios y Legislación sanitaria de Veterinaria. — Pedidos, al autor Salas de los Infantes.

Publicaciones recibidas

—«Morir de Amor», por Pierre Duchesne. G. del Toro, Editor.

—«Los Documentos del Pentágono» (El «Informe McNamara»). Editorial Plaza y Janés, S. A.

†
El novenario de rosarios y misas que dará comienzo mañana, día 5, a las 8'15 de la tarde en la Divina Pastora, será aplicado por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA
DOÑA VALENTINA
FERNANDEZ DE ROMAN
Falleció el día 26 de Octubre de 1971
Q. E. P. D.
LA FAMILIA agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.
Burgos, 4 de Noviembre de 1971.

†
EL SEÑOR
DON ADRIAN VICENTE GARCIA
Falleció en el día de ayer, a los 74 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
Q. E. P. D.
Sus resignados hijos, María, Pilar, Sor Luisa, Emiliana, Guadalupe y Adolfo Vicente Marcos; hijos políticos, Rufino Sánchez, Angel Esequilla, Justino Casado, Bruno Molero e Inés Hernando; nietos; hermano, Faustino; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y entierro que se celebrarán en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA DE FATIMA, HOY, JUEVES, a las CUATRO, y seguidamente a la conducción del cadáver al Cementerio de San José. Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias.
Vivia: Barriada Juan XXIII, núm. 23.
Burgos, 4 de Noviembre de 1971.
La Misericordia».

†
El novenario de misas y rosarios que comenzará el día 11, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia del convento de Santa Clara, será aplicado por el eterno descanso del alma de
EL SEÑOR
D. PRISCILIO PONCIO PALENZUELA
Falleció el 29 del pasado mes
(Q. E. P. D.)
LA FAMILIA agradecerá la asistencia.
Burgos, 4 de Noviembre de 1971.

†
Las misas y rosarios que tendrán lugar en San José Obrero, a las 7,45 de la tarde del 4 al 12 de Noviembre y el novenario de rosarios en las mismas fechas, en San Cosme y San Damián serán aplicados por el eterno descanso de
EL SEÑOR
D. JESUS PINEDO MONTROYA
Falleció el 2 de los corrientes
R. I. P.
Burgos, 4 de Noviembre de 1971.

†
LA SEÑORA
D.ª ANA-MARIA LUCIO MANZANAL
Falleció en el día de ayer, a 41 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.
Su apenado esposo, don Fidel Cámara Vega; hijos, doña Ana-Maria, doña Irma-Milagros y don Fidel-Jesús Cámara Lucio; padres, don Simón Lucio y doña Avelina Manzanal; padre político, don Fidel Cámara; hermanos, don José-Luis, doña María-Teresa y don Jesús Lucio Manzanal; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA
Las honras fúnebres y funeral, se celebrarán en la iglesia parroquial de La Anunciación, HOY, jueves, a las CUATRO Y MEDIA y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.
CASA DOLIENTE: CAMINO DE LA PLATA, 1.
Burgos, 4 de Noviembre de 1971
«La Cruz». — Gran Funeraria

†
SEGUNDO ANIVERSARIO
EL SEÑOR
Don Ricardo González Santaolalla
(Industrial que fue de esta plaza, Garaje Victoria)
Falleció el día 5 de Noviembre de 1969
(Q. E. P. D.)
Su esposa, doña Felisa Quintana; hijas, María Inmaculada y Gloria; hijos políticos, hermanos, sobrinos y demás familia
Ruegan una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a alguna de las misas que se celebrarán a partir del 5 al 11 del corriente excepto el domingo, que será a las 6,30, en la parroquia de Santo Domingo de Guzmán (calle San Nicolás), a las OCHO de la tarde, por cuyos actos de piedad les anticipan las gracias.
Burgos, 4 de Noviembre de 1971

†
PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR
Don José Sáez Quintana
Falleció en Valladolid el día 8 de Noviembre de 1970
Q. E. P. D.
El novenario de misas que dará comienzo hoy, día 4, a las 7,30 de la tarde en la parroquia de San Gil Abad y las gregorianas que se celebrarán en Valladolid serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.
La familia agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.
Burgos 4 de Noviembre de 1971.

†
LA SEÑORA
D.ª RAFAELA LOZANO GONZALEZ
(Viuda de Galo Fernández)
Falleció en el día de ayer, en Celada del Camino, a los 67 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.
Sus apenados hijos, Benito, María del Rosario, Ramona y Felisa Fernández Lozano; hijos políticos, Teodoro Alvarez, Arthemis Castrillo y Lucas Rojo; hermanos, Eulalia, Anastasia, Eladio, Julia y Máximo Lozano González; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia RUEGAN una oración por su alma.
Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de San Miguel Arcángel de esta localidad, hoy, día CUATRO DE NOVIEMBRE, a las CUATRO DE SU TARDE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de esta localidad.
Celada del Camino, 4 de Noviembre de 1971.

INFORMACION OFICIAL

GOBIERNO CIVIL

VISITAS. En la mañana del día de ayer, el gobernador etvil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo - Figueroa y Vázquez, recibió en su despacho oficial del Gobierno Civil a los siguientes señores:

Don Miguel García Ortiz, presidente del Consejo provincial de Trabajadores; doctor don Juan María Burutarán, director del Hospital de la Cruz Roja de San Sebastián; don Doroteo Martín Martín, vecino de Bilbao; delegada de la Sección Femenina de Vilviestre del Pinar (Burgos); comisión del Ayuntamiento de Llano de Bureba compuesta por don Fidel Salazar Arce, teniente de alcalde, don Ezequiel Martínez Arce, concejal; don Amancio Arce Alonso, secretario y presidida por el alcalde don Joaquín Conde Arce.

ALCALDIA

Se ruega a los familiares o personas que conozcan el paradero de Miguel, Julia y Cándida Rivera Rodríguez, se personen en la Sección de Estadística de este Ayuntamiento, a la brevedad posible, para informarles de un asunto que les interesa.

INSPECCION PROVINCIAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA

TRABAJOS DE FIN DE CURSO. — Se pone en conocimiento de los maestros que el año pasado realizaron el curso tercero de Carrera (Plan 1967), que los trabajos que presentaron a finales de curso en esta Inspección pueden ser recogidos durante un plazo de quince días en el Colegio Nacional "San Pablo" (Tinte, sin número).

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Julián Rodrigo Bernal, María Inés Pacheco Plaza, Sonia Mata Alonso, María de los Angeles Martín Hernán, Marta Mata Moreno, María Belén Díez Martín, David Escudero de Diego, Mónica Espiga Gómez, Patricia Ferrar González, Alfonso Iglesias Esteban, María Isabel Revilla Sancho, María Rodríguez Palacios, Fernando Rulz Peña, Francisca Moral Juarros, María Almudena Ríos Pascual, Palmira Rubio Moreno, Hermindo Muñoz Ramos, Rosa Martínez López, Jesús Carlos Marín González.

Matrimonios. — Don Justino Anjín Benito con doña María Isabel Izquierdo González, el domingo, a las dos y cuarto, en San Lorenzo; don Sergio Santamaría Fernández, con doña Isabel Sáiz Martínez, el sábado, a la una, en La Anunciación.

Defunciones. — Francisca Lázaro Quintana, de Quintanavieles, 62 años, Lám Calvo, 42; Joaquín Arnáiz García, de Torrelar, 77 años General Mola, 33 y María Isabel García Marcos, de Burgos, 8 días.

INCENDIOS. — A la una y media de la tarde de ayer se declaró un incendio en un pajar del pueblo de Vitoria de Rioja, propiedad del vecino de la citada localidad Adelaido Mayor Riaño. El fuego destruyó por completo el inmueble, quemándose 7.000 kilos de paja y 300 de hierba. Afortunadamente pudo salvarse todo el cereal que se guardaba en el pajar. El siniestro quedó extinguido a las cinco de la tarde, colaborando en los trabajos fuerzas de la Guardia Civil y el vecindario. Las pérdidas se elevan a 45.000 pesetas.

En nuestra ciudad, a las tres de la tarde, acudieron los bomberos al camino de San Martín donde ardieron trescientos cincuenta pinos de uno a dos metros de altura. El fuego, al parecer, se produjo como consecuencia de la quema de una rastrojera.

CORCHO PICADO

Se venden aproximadamente 1.500 Kg.
Razón. Tef. 209721

EL CUPON PRO CIEGOS. En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 998 y con 125 pesetas todos los números terminados en 98.

APROVECHAMIENTO DE AGUA. — Por la Comisaría de Aguas del Ebro se ha concedido a don Matías Zumalde Ugarte, vecino de Legazpia (Guipúzcoa) un aprovechamiento de aguas derivadas del río Cubillo, 60,02 litros por minuto, con destino a riegos en término de Villaverde del Monte.

BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenina: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 697,9; a la una de la tarde, 699,0; a las siete de la tarde, 697,8. Temperatura ambiente — Máxima, 19,0 grados, a las

15,30 horas; mínima, 1,6 grados a las 7 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, SE — 7 kilómetros; a la una de la tarde, SW — 7 kilómetros; a las siete de la tarde, calma.

Higrómetro. — Humedad, 47 por ciento

CLASIFICACION DE VIAS PECUARIAS. — El "Boletín Oficial de la Provincia" publica una Orden del Ministerio de Agricultura por la que se aprueba la clasificación de las vías pecuarias existentes en término de Villalbilla de Burgos.

DON RAFAEL MAGALLON MONTAÑA ha trasladado su consulta de Medicina General, a la calle de la Concepción, 4, 3.º

AGRADECIMIENTO. — La esposa e hijos de don Priscilo Poncio Palenzuela, fallecido el 29 del pasado mes (que en paz descanse), nos ruegan expresemos en su nombre el agradecimiento a cuantas personas asistieron al entierro y funeral.

FARMACIAS DE GUARDIA. — Castellanos, Espolón, 22; Pascual, Madrid, 42; Mateo Lazcano, Vitoria, 200 (Gamonal), y Espuny, Francisco Sarmiento, 8.

El arzobispo inició ayer la visita pastoral a la zona de Sarracín

El arzobispo de la diócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, inició ayer la visita pastoral al arciprestazgo de Sarracín, haciéndolo a las parroquias de Madrigal del Monte, Cogollos y Sarracín, donde también administró Confirmaciones.

Acompañaron al Prelado el vicario pastoral, don Timoteo de la Peña y el vicesecretario de Cámara del Arzobispado, don Pablo del Olmo.

CALIDAD
SURTIDO
PRECIOS
NOVEDADES
LEONARDO
Defensores de Oviedo, 9



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al martes, 4 de Noviembre de 1941

EL domingo último y con tiempo muy frío, se celebraron en el Cementerio las vísperas de la conmemoración de los fieles difuntos, a cuyos cultos asistió una comisión municipal.

LA Diputación adoptó el acuerdo de hacer constar su satisfacción por el nombramiento de don Aurelio Gómez Escolar, oficial letrado de la Corporación, para el cargo de alcalde de la ciudad.

EN el sorteo de la Lotería celebrado ayer en Madrid, correspondió un premio de 1.500 pesetas al núm. 6.789, una de cuyas series fue vendida en Burgos.

LA temperatura máxima de ayer fue de 8,4 y la mínima de 2,4 bajo cero.

LAVADORAS SUPERAUTOMATICAS

Palacios electrodomésticos

Cartelera de ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno fuera de serie. "Adán a las 6 de la madrugada" (3) Michael Douglas. Desorientado... en vuelto en dudas... como otros miles de jóvenes... ¡El mejor cine de hoy para la juventud de hoy! Mayores 18.

CALATRAVAS. — 4,45, 7,45 y 10,45. ¡2 últimos días! del dinámico estreno de acción y diversión: "Los violentos de Kelly" (3). Todd-Ao Color Sonido estéreo. Telly Savalas, Clint Eastwood, Carrol O'Connor. (Esté atento al estreno del sábado).

COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Inauguración temporada. Sigue, butaca patio, 25 pesetas. Programa asombroso. Cantinflas, el genial "el de la gabardina" en "Sube y baja" (2) y un film maravilloso, emocional y sublime "Salvaje y libre" (2). Menores.

CONSULADO. — Super-estreno. Technicolor. ¡Hace falta una campaña de seguridad, antes de ver: "Arizona colt" (3). Giuliano Gemma Corinne Marchand. ¡Electrizante! ¡Inesperada! 5,30, 7,45 y 10,45 Mayores 18.

CONDAL. — Hoy continua de 4 a 12. ¡El programa más sensacional que pueda ofrecerse! Formidable estreno de "El tigre de Kiber" (3). Peter Lee Lawrence y Charles Quiney, y "El Conde Drácula" (3). Christopher Lee. Mayores 18. Último día.

CORDON. 5,30, 7,45 y 10,45 Para que Vd se divierta y mucho. Alfredo Landa "vuelvo de Alemania" Con I. López Vázquez, Conchita Velasco y

Graciela Morales en el más hermoso estreno. "Préstame 15 días" (3 R) Color. ¡Carcajadas! Mayores 18.

DUCAL. — Hoy, de 4 a 12. ¡A petición! Último y definitivo día. "Un hombre" (3). Paul Newman. El Oeste más gigantesco de la historia del cine y "No hagan olas" (3). Tony Curtis. Claudia Cardinale. Sharon Tate. Mujeres, acción. Mayores 18.

GRAN TEATRO. — Hoy, a las 5, 7,45 y 10,45. Estreno exclusivo de una película genial, grandiosa y espectacular en Todd-Ao. "Cromwell" (s. c.) Richard Harris, Alec Guinness. (2 "Oscar" en una sola película). Una película colosal. (Mayores 18 años).

GOYA. — Estreno excepcional. Eastmancolor. "Le boucher (El carnicero)" (3) Stephane Audran, Jean Yanne. ¡Una de las diez mejores películas que ahora se exhiben en el Mundo! El miedo es cada vez más poderoso. 5,30, 7,45 y 10,45 Mayores 18

REX. — Hoy, de 4 a 10. Un programa memorable. "Trampa para un espía" (3) Robert Vaughn. Luciana Paluzzi. Un film excitante como ninguno. Un película de soberbio impacto y "Playas en la Riviera" (3). El film más carcajante Mayores 18. Último día.

TIVOLI. — 5,30, 7,45 y 10,45. Inédito estreno. ¡Auténtico cine "negro" americano! Hechizo, magia, fascinación y color en "Algodón en Harlem" (4). Con los temidos y sorprendentes "polis" Godfrey Cambridge ("a" sepulturero) y R. St. Jacques. May. 18.

POR ENCIMA DE TODAS, A LA CABEZA DE LOS EXITOS MUNDIALES UNA PELICULA ¡¡GENIAL!! ¡¡GRANDIOSA!! ¡¡ESPECTACULAR!!

CROMWELL



2 PREMIOS "OSCAR" EN UNA SOLA PELICULA

RICHARD HARRIS

(El protagonista de "Un hombre llamado caballo")

Y ALEC GUINNESS

COLUMBIA PICTURES PRESENTA UNA PRODUCCION IRVIN ALLEN

RICHARD HARRIS

ALEC GUINNESS

Cromwell Cromwell

70 mm

TODD-AO

ROBERT MORLEY/DOROTHY TUTIN/FRANK FINLAY/TIMOTHY DALTON/PATRICK WYMARK PATRICK MAGEE/NIGEL-STOCK/CHARLES GRAY/MICHAEL JAYSTON



Colin KYN HUGHES Asesor del Guion RONALD HARWOOD Productor Asociado ANDREW DONALDY Productor IRVIN ALLEN Director KYN HUGHES

TECHNICOLOR

CROMWELL

UN SOLO HOMBRE QUE HIZO TAMBALEARSE A TODA INGLATERRA

UN COLOSO DE LA HISTORIA. PARA UNA PELICULA ¡¡COLOSAL!!

HOY - ESTRENO EXCLUSIVO

GRAN TEATRO

Por su carácter de exclusiva no se exhibirá en ningún otro local durante la actual temporada. — (Mayores 18 años).

A LAS 5, 7,45 (numerada) y 10,45 noche.

Por su largo metraje se ruega puntualidad.

COLISEO HOY INAUGURACION DE SU TEMPORADA

A LA VANGUARDIA DE LOS MEJORES PROGRAMAS

Asimismo anticipa y en atención a su querido e incondicional público que no habrá aumento de precios manteniendo los hasta ahora cobrados, es decir, en días laborables

Butaca de patio **25 PTAS.**

CON UNO REALMENTE EXCEPCIONAL Y ASOMBROSO

EXTRAORDINARIA REPOSICION DEL MEJOR FILM REALIZADO POR EL GENIAL E INCOMPARABLE

CANTINFLAS
— EN —
SUBE Y BAJA

El de la «gabardina»... y el millón de carcajadas, que si ayer le entusiasmó... ¡hoy le enloquecerá!

Y ADEMAS TOLERADAS MENORES

Un film maravilloso de calidad poética encantadora suficiente para emocionar a todos

SALVAJE Y LIBRE

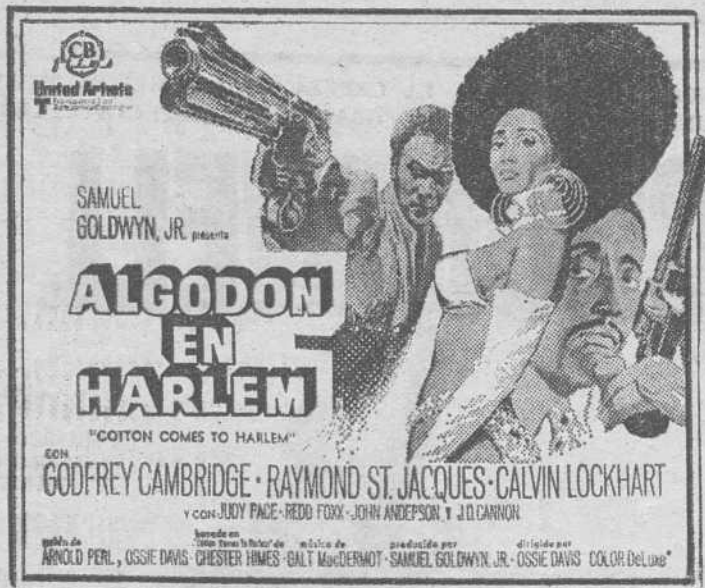
Con **MARK LESTER** **JOHN MILLS**

¡Auténtico cine (negro) americano!

desde **HOY** **Tivoli** 5,30
7,45
10,45

INEDITO ESTRENO

UNA INTRIGA POLICIACA CON EL HECHIZO, LA MAGIA Y LA FASCINACION DE LAS MUJERES Y HOMBRES DE COLOR



Con los sorprendentes **GODFREY CAMBRIDGE** (Jones: "a" sepulturero) y **RAYMOND ST. JACQUES** (Ed.: "a" atáúd): ...DOS POLICIAS A LOS QUE SOLO SUS MADRES PODRIAN QUERER...

NOTA: Nadie conoce HARLEM tan a fondo como los negros. Esta película sobre el célebre barrio neoyorquino, con su mundo turbulento y primitivo, ha sido escrita, dirigida e interpretada por artistas de color. Resultado: UNA OBRA ABSOLUTAMENTE ORIGINAL Y AUTENTICA.

(Autorizada SOLO para MAYORES 18)

EL ESTRENO FUERA DE SERIE DE HOY

DESORIENTADO... ENVUELTO EN DUDAS... COMO OTROS MILES DE JOVENES, BUSCABA «su modo de vivir»

ERAN JOVENES ENAMORADOS...

¡PERO LA REBELDIA HACIA LA VIEJA GENERACION LOS SEPARABA!

MICHAEL DOUGLAS — LEE POURCEL



ADÁN A LAS 6 DE LA MADRUGADA

technicolor

UNA PRESENTACION DE CINEMA CENTER FILMS / DISTRIBUIDA POR

**A
V
E
N
I
D
A**

Se autoriza la construcción de un bloque de edificios en las avenidas de los Reyes Católicos y General Yagüe

Acuerdos de la Comisión municipal Permanente en su sesión semanal de ayer

Bajo la presidencia del alcalde y con asistencia de los señores Muñoz Avila, Rico, Olmedo, García González, Peñacoba, Pérez Manzanedo y Sebastián, celebró sesión anoche la Comisión municipal Permanente, aprobándose los siguientes asuntos, entre otros de trámite:

COMISION DE HACIENDA.— Comunicar a la Cámara de Comercio e Industria de Burgos, que lamenta esta Corporación no poder contribuir económicamente para enjugar el déficit que se ha ocasionado a dicho Organismo, por el funcionamiento del pabellón de Burgos en la Feria Regional de Muestras de Valladolid, por no existir consignación dentro del Presupuesto ordinario vigente.

Adjudicar definitivamente los puestos para la venta de castañas y similares en la presente temporada.

Reintegrar a don Jesús Arranz Acinas, la cantidad de 170.463 pesetas que pagó en concepto de Contribuciones Especiales por las obras de urbanización de la calle número 21, por no haber comenzado éstas.

OBRAS.— Licencia a doña Teresa Alonso Rojo, para construcción de un edificio en la calle de Fernán González, número 63 a don Santos Díez para construcción de una nave destinada a ganadería en una finca sita en la calle de Abajo del barrio de Cortes. Y las siguientes obras de reforma de locales por don José Luis García González, en la Barriada Juan XXIII, número 1; a don Antonio Aibar Díaz, en número 4 de edificios Urbecasas, en el barrio de Gamonal; a don Vicente García González, en Calzadas, 12 y 14; a don José María Quintano Vadillo, en la carretera de Logroño; a don José Luis Rica Rica, en la avenida de los Reyes Católicos, sin numerar; a don Julián Rodríguez Mata, en número 17 de la calle General Dávila; a don Antonio Solana Rojo, en Héroes de la División Azul, número 3; a don Daniel Díaz Miguel, en calle paralela a San Juan de Ortega, número 7 y doña María Jesús Alonso, para efectuar modificaciones de un local en la calle del General Dávila, 17.

Autorizar a don Pablo Arranz Acinas para efectuar modificaciones en la construcción de un edificio de 69 viviendas en la plaza de San Bruno.

Autorizar la construcción por la Empresa Vatr S. A. de un bloque de edificios en las avenidas de los Reyes Católicos y General Yagüe.

Acceder a lo solicitado por el Parque de Artillería para la realización de unas obras tendientes a entroncar las aguas de la carretera particular de acceso al acuartelamiento en una arqueta sifón, para evacuar las aguas pluviales mediante la Red General de Saneamiento de la ciudad.

Denegar a la Rvda. Madre Superiora de la Comunidad de Religiosas Adoratrices, el permiso solicitado para elevar una planta en la parte posterior del convento que posea en el paseo del Empecinado, por encontrar se la finca dentro del

Conjunto Artístico de Burgos.

SERVICIOS.— Autorizar el traspaso del puesto número 10 lateral de los del Mercado de abastos zona Sur, a favor de don Rafael Pascual Merino, quien seguirá destinando el puesto a la venta de carnes frescas.

FUERA DE CONVOCATORIA

Dando cuenta de documentos recibidos. La Permanente quedó enterada de varios, resolviendo lo oportuno.

Asimismo lo quedó, de que por don Faustino Renedo, en nombre de "Almacenes La Puebla", se ha efectuado un donativo con destino a los acogidos en los Establecimientos de la Beneficencia municipal de 10.000 pesetas, como así también hará entrega de prendas a cada uno de los mismos. Se acordó expresar el agradecimiento por este generoso rasgo.

EL PROBLEMA GITANO

En el DIARIO DE BURGOS del pasado día 30 del pasado mes se insertaba un artículo en que bajo el epígrafe "Cuestión gitana" se hacía alusión a este Secretariado de Apostolado Gitano.

Nos creemos en la necesidad de tratar de deshacer cualquier malentendido que la lectura de dicho artículo pudiera haber producido.

Prescindiendo del hecho concreto a que se alude, no estamos de acuerdo con las apreciaciones que se hacen acerca del pueblo gitano. Que la convivencia en medio de la sociedad constituye un manifiesto peligro que su trato supone un constante motivo de temor para los pacíficos ciudadanos. Diríase que son algo así como el "co-co" con que amenazan las mamás a sus niños desobedientes. No deja de ser ésta una visión un poco infantil, ya superada, de la realidad del mundo gitano.

Tratemos de puntualizar. Es un hecho cierto que, en su mayoría, viven sin enrolarse totalmente en la vida de sociedad, carentes de cultura, sin un trabajo fijo, ni hogar estable, habituados a su vida de nomadismo y con muchas dificultades para recibir el anuncio de la fe. En esto estamos conformes con las ideas vertidas en el mencionado artículo. En lo que no podemos estar de acuerdo, es en lo que se refiere al capítulo de culpas. Porque nosotros entendemos que no son ellos los más culpables. No. No son ellos los que rechazan la mano que intenta salvarlos. Al contrario. Ellos levantan sus dos brazos implorando que se les proporcionen condiciones de vida más humanas. Y en esto, quien más debe dar no es quien más tiene, y nuestra sociedad, en general, a todo lo largo y ancho de la geografía nacional, ha hecho bien poco por la promoción del pueblo gitano hasta los tiempos presentes.

¿Que ellos son indolentes e indolentes al orden a la convivencia social? Tal vez sea verdad. Pero también es cierto que les es difícil, muy difícil, superar obstáculos tanquear barreras que hasta ahora les están impidiendo el logro de esa promoción humana a que tienen derecho y a la que aspiran. En Nor' américa existe la

discriminación racial, ese tremendo fallo de aquella por otra parte gran nación. No es que los negros no quieran vivir en sociedad ser sujetos de idénticos derechos y deberes como los demás. Es que los blancos se lo impiden apoyándose en unas leyes para nuestra mentalidad cristiana totalmente incomprensibles. ¿No será que tratándose del pueblo gitano usamos con él una semejante discriminación racial que tan mal vemos en la otra parte del Océano?

Haciendo una excepción a nuestro silencio, creemos oportuno decir que este Secretariado de Apostolado Gitano, sin medios económicos, venciendo mil dificultades y entre ellas no es la menor la postura reacia de la sociedad para aceptar este pueblo nomada, que, dicho sea de paso, tiene muchos valores de signo positivo, ha logrado, la escolarización de la mayor parte de los niños y buen número de adultos, ha venido manteniendo un dispensario médico, ha tratado de lograr para los gitanos puestos de trabajo en fábricas y oficinas y colocación a chicas gitanas que son excelentes uchachas de servicio. Más aún: hay en nuestra ciudad jóvenes de ambos sexos de esta raza que cursan estudios medio con notable aprovechamiento.

Para nosotros estos logros, alcanzados muy lentamente, tienen un valor de signo: que será pronto una realidad: la redención del pueblo gitano.

El Secretariado de Apostolado Gitano

PISO EXTERIOR

Amplio, calefacción central, servicios, muchas vistas. Verle Burgense, 22. 5.º A. De 12 a 2 y de 4 a 5.

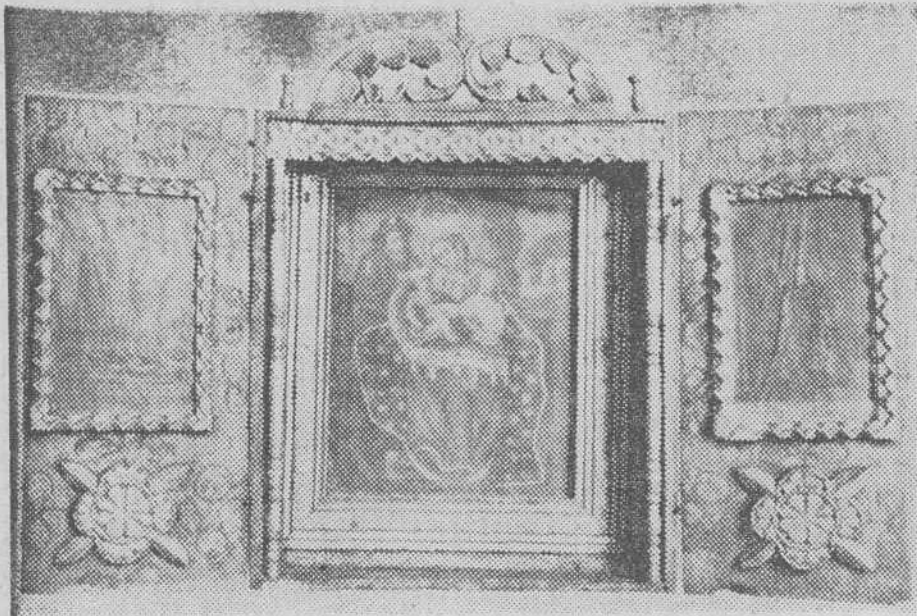
CON PAPELES PINTADOS DECOR SU HOGAR

muebles **evelio**

MAÑANA SERA CLAUSURADA LA EXPOSICION DE ARTE VIRREINAL COLOMBIANO

Un singular testimonio de la pintura de los siglos XVII y XVIII en Santa Fe de Bogotá que Burgos ha sabido admirar y agradecer

Desde el 12 de Octubre, en que fue abierta, se calcula que la visitaron diariamente entre 800 y 1.000 personas



Uno de los trípticos exhibidos en la Exposición «Arte de los siglos XVII y XVIII en Santa Fe de Bogotá» y que corresponde a cierta advocación local de la Virgen. La figura de Nuestra Señora curiosamente siluetada, destaca con el Niño Jesús sobre su regazo y, detrás, San José. En las puercitillas laterales aparecen dos litografías con estampas de Santos. En conjunto, la «capillita» es una bella obra de artesanía criolla. — (Foto Fedé).

Mañana, viernes, será clausurada la Exposición «Arte de los siglos XVII y XVIII en Santa Fe de Bogotá» que, desde el día 12 del pasado Octubre —Fiesta de la Hispanidad— ha permanecido abierta en el claustro del Monasterio de San Juan.

La apertura de esta singular Muestra —es la primera vez que se trae un conjunto de obras pictóricas como el que nos ocupa, a España, expresión altamente significativa del arte americano en la época virreinal, siendo precisamente Burgos, como sede de la conmemoración nacional del día de la Raza este año, el lugar elegido para su presentación—. La apertura, decimos, estuvo programada dentro de la serie de actos organizados por el Instituto de Cultura Hispánica y que se asociaron al homenaje rendido a la gigantesca figura del conde Fernán González, en el Milenario de su muerte.

Desde entonces, la exposición ha sido visitadísima. Lo que habla elocuentemente del acierto de su montaje y del éxito alcanzado. Hace bien poco se nos informaba que pueden calcularse entre 800 a 1.000 personas las que diariamente han venido desfilando ante estos cuadros traídos de Colombia, como un mensaje fraterno y como un valioso testimonio de lo que fue el arte criollo en tiempos muy característicos de la presencia española en América.

Cincuenta y tres son en total las obras exhibidas. Y cosa notable, todas excepto una —precisamente debida a los pinceles de Gregorio Vásquez Ceballos, el más destacado pintor bogotano de su tiempo, y cuya aportación es la más numerosa— se refieren a temas piadosos: representaciones de Cristo, de la Virgen, de Santos, escenas de martirios y hasta lo que pudiéramos denominar episodios bélico-religiosos (recordamos «Santo Domingo en la batalla de Monfort» y «El rey moro de Sevilla entregando las llaves de la ciudad a San Fernando»).

En ello, como en otros tantos aspectos, dado que la influencia de los grandes maestros españoles contemporáneos —Ribera, Zurbarán, Alonso Cano y Murillo, sobre todo— resulta evidente puede apreciarse un paralelismo una digamos, sincronización de sentimientos, de ideales y de costumbres de indudable interés para valorar la identificación entrañable de los pueblos hispánicos en los siglos a que se refieren estos cuadros. Antes aludíamos a un único lienzo de tema no religioso: es un bodegón, de mérito, con ecos zurbaranesco. Pero, además, importa señalar que, dentro del singular lote, destaca un grupo de obras

anónimas de especial significación y que merecen párrafo aparte. Las demás corresponden a tres pintores que, citados por orden de antigüedad, son Antonio Acero de la Cruz, Baltasar de Figueroa y el mencionado Gregorio Vásquez Ceballos.

Los «primitivos» o anónimos integran un grupo de diecisiete obras. Lógicamente inferiores en calidad técnica, poseen en cambio, un valor sentimental, un hondo sentido de entrañable devoción y una ingenuidad que les prestan especial sujeción. No pocos recuerdan algunos de esos inefables ex-votos que podemos admirar en nuestros santuarios de arraigada devoción popular. Y particularmente notables, por su originalidad, resultan los «trípticos», especie de capillitas portátiles, con las imágenes y advocaciones de especial afecto personal o familiar, que solían llevarse en los viajes y cuya armazón supone, además, bella muestra de la artesanía colonial.

Sinceramente, la iniciativa de esta aportación no ha podido ser más feliz. Burgos ha sabido agradecerla como merece y estamos seguros de que lo mismo ha de ocurrir en cuantas ciudades sea presentada.

El patrocinio de la muestra «Arte de los siglos XVII y XVIII en Santa Fe de Bogotá» corresponde al Instituto de Cultura Hispánica pero no puede olvidarse la generosidad de los museos bogotanos —principalmente el «Museo de Santa Clara», cuya directora una española, de Navarra afincada en Colombia, doña María Victoria Aramendía, cruzó el Atlántico con los cuadros, y en España permanecerá mientras los cuadros permanezcan— y de los particulares a cuyas colecciones pertenecen las obras reunidas.

No fuera justo tampoco omitir el decisivo papel jugado por el comisario general de Exposiciones de la Dirección general de Bellas Artes y director del Museo de Arte Contemporáneo de Madrid, don Luis González Robles factor importante en la realización del proyecto de traer la excepcional exposición a España, y a Burgos que —como decimos— ha sabido entender el cordial significado que encierra y agradecer el honor de la primicia.

Ahora decimos adiós a este singular tesoro artístico —su recuerdo permanecerá— que ha de ser exhibido en otras capitales españolas. Primero, en Valladolid; seguidamente, en León y más tarde en Madrid, desde donde existe el propósito de llevarlo a varias ciudades de Andalucía y Levante.



La BOLSA



(Información facilitada por el Banco de Santander).

MADRID

La sesión de Bolsa de ayer ha seguido mostrando su debilidad, reflejada en la mayoría de los cambios, donde continúan produciéndose retrocesos, principalmente en el grupo bancario. Ha predominado el papel y al cierre persiste la misma tónica.

CORROS

BANCARIO.— Equilibrio en Banco Zaragozano. Papel en el resto de los valores del grupo.

ELECTRICO.— Demanda para Nansa, Sevillana y Viesgo. Equilibrio en Unión Eléctrica. Papel en Cantábrico, Hidrola, Iberduero, Fecsa y Cataluña.

ALIMENTACION Y TEXTIL.— Equilibrio en Azucarera. Papel en Agulla, Ebro y Sniace.

INMOBILIARIO Y DE LA CONSTRUCCION.— Demanda para Urbis y Vallehermoso. Equilibrio en Inmobiliaria Metro y Urbanizadora. Papel en Dragados, Encinar y Valde-ribas.

MINERO.— Ligera demanda en Felguera. Papel en Ponferrada.

INVERSION MOBILIARIA.— Demanda en Mobinter y General de Inversiones. Equilibrio en Ceivasa. Papel en Fipon- sa, Fibansa y Cartisa.

QUIMICO.— Demanda para Petróleos, Cros e Insular. Equilibrio en Hidro Nitro. Papel en Explosi-

vos, Energía y Española del Oxígeno. **SIDERURGICO.**— Demanda para Hornos y Auxiliar. Equilibrio en Santa Bárbara y Citroen. Papel en Tudor, Material, Española del Zinc, Transmediterránea, Fasa, Santa Ana y Seat.

VARIO.— Demanda para Telefónica. Papel en Fénix, Galerías, Campsa, Tabacalera, Metro y As-tilleros Españoles.

COTIZACIONES

BANCOS.— Exterior de España, 370; Central, 1.001; Español de Crédito, 737; Hispano Americano, 777; Ibérico, 702; Popular, 720; Fomento, 585; Bilbao, 872; Vizcaya, 795; Mercantil, 806.

ELECTRICAS.— Electra

de Viesgo, 229; Fecsa (de 5.000), 233; ídem (de 1.000) 235,25; Fenosa, 164; Hidroeléctrica Cantábrica, 224; H. Española, 245; Iberduero, 291,50; Saltos del Nansa, 145; Sevillana de Electricidad, 241; Unión Eléctrica Madrileña, 216,50; H. Cataluña, 210,50.

VARIAS.— El Aguila, 289; Azucarera Española, 138; Ebro, 690; Dragados y Construcciones, 588; Encinar, 245; Inmobiliaria Metropolitana, 272; Urbis, 275; Cartisa, 417; Fibansa, 778; Duro Felguera, 68; Ponferrada, 152; Campsa, 366; Tabacalera, 372; Transmediterránea, 211; Cros, 184; Energía e Industrias Aragonesas, 200; Explosivos, 243; Insular del Hidrógeno, 127; Hidro Nitro, 140; Fénix, 642; Hornos de Vizcaya, 97; Auxiliar de Ferrocarriles, 119; Metalúrgica Santa Ana, 87; Fasa, 201; Santa Bárbara, 68; Española del Zinc, 119; Telefónica, 279,25; Sniace, 141; Metro Madrid, 198; Mobinter, 303; Galerías Preciados, 314; Ceivasa, 560.

CUPONES.— Unión Eléctrica, 69; Telefónica, 170,25; Fibansa, 271; Finanzauto, 239; Metro, 45; Nansa, 50,50.

BILBAO

BANCOS.— Vizcaya, 795; Bilbao, 872.

Banco de Santander

Espeñón, 12
BANCA BOLSA CAMBIO

carretillas transpalette

(de accionamiento a mano)

Rápidas
Robustas
Eficaces

Capacidades de carga:

1.500 -

2.000 kgs.



FENWICK

Bruch, 96 - Tel. 232 63 80 - Barcelona (9)
Gómez Ulla, 20 - Tel. 265 34 04 - Madrid (2)

XI. S.I.M.O.

SU CITA CON EL PROGRESO

Del 5 al 14 de Noviembre tiene usted su cita con las más modernas Técnicas mundiales en equipos de gestión empresarial y organización Administrativa.

Visite el S.I.M.O.,
no se quede al margen
del progreso

Feria de Muestras Monográfica Internacional
del Equipo de Oficina y de la Informática

Palacio de Exposiciones de la Cámara Oficial
de Comercio e Industria. Av. Generalísimo, 175 - MADRID



La Puebla

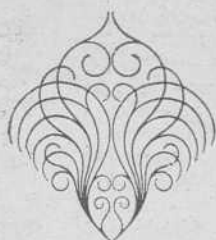
La red comercial e industrial creada en
BURGOS, hoy extendida a otras ciudades.

Tiene el honor de anunciar la

PROXIMA APERTURA

de su NUEVA instalación,
sita en las calles de

Vitoria - Condestable - Av. Gral. Sanjurjo



Un establecimiento digno de esta
Capital y cuya realización ha sido posible
gracias al favor que Vds. nos han dispensado
en todo momento

Don Alfonso Salgado Espinosa, director del Departamento de Participación de la Delegación provincial de la Juventud



A propuesta del delegado provincial de la Juventud, el delegado nacional ha nom-

La limpieza de nuestras calles y paseos es, en buena parte, obra de todos. Contribuye a ella no tirando despidientemente los papeles al suelo.

brado director del Departamento de Participación, de la Delegación provincial de la Juventud de Burgos a nuestro querido compañero en las tareas del DIARIO, don Alfonso Salgado Espinosa, que ayer noche asistió a la junta de mandos celebrada bajo la presidencia de don Rafael Vadillo.

Este nuevo Departamento se ocupa, según la norma orgánica de la Delegación, de la promoción del asociacionismo juvenil y de todo género de actividades voluntarias.

El señor Salgado Espinosa, antiguo colaborador de la Delegación de la Juventud, y conocido escritor, dará, sin duda, un enfoque e impulso adecuados a este Departamento que se pone hoy bajo su dirección y que ofrece unas posibilidades realmente esperanzadoras.

Sea enhorabuena.

La Lotería Nacional

Tres millones (todas las series de un premio de 500.000 pesetas) dejó el sorteo de ayer, en Burgos

En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado ayer, correspondió un premio de 500.000 pesetas al número 64.549, cuyas seis series han sido expandidas en la Administración número uno de nuestra ciudad, que regenta doña Basilisa López, en la calle de Santander. El total del premio alcanza, pues, los tres millones de pesetas.

Personados en la citada Administración, nos manifestó la lotera que este número no se jugaba fijo y tampoco podía recordar si lo había vendido en décimos sueltos, aunque más se inclinaba a creer que las seis series habían sido adquiridas por una sola persona, en cuyo caso, el afortunado poseedor del número habrá alcanzado los tres millones, si no se ha desprendido o cedido alguno de los décimos.

Hasta las nueve de la noche no se había personado en la citada Administración ninguno de los afortunados con el 64.549, lo que induce a la lotera a considerar que todas las series están en poder de una sola persona.

Para el feliz poseedor del numerito de la suerte, vaya por anticipado nuestra enhorabuena.

LEA VD. SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

★ TOROS ★

«Paquirri» herido (menos grave) en la plaza mejicana de Morelia

Morelia (Méjico) (Efe). resultar cogido por el Corrida nocturna del "Día quinto toro de la corrida de muertos". Casi lleno. Nocturna celebrada anoche.

Toros de Boquilla del Carmen, bien presentados, pero desiguales. Joselito Huerta, en su primero, palmas; en su segundo, petición de oreja y vuelta. Francisco Rivera "Paquirri", en su primero, dos vueltas al ruedo. Fue cogido en el quinto. Pasó a la enfermería, entre ovaciones, al terminar la faena. Jesús Solórzano, silencio en sus dos toros.

— 0 —

Morelia (Méjico) (Efe). El diestro español Francisco Rivera "Paquirri", fue nuevamente operado en el Sanatorio La Luz, tras haber sido intervenido quirúrgicamente en la enfermería de la plaza de toros "Monumental", al

LOS TOREROS YA TIENEN FECHA PARA SUS ELECCIONES SINDICALES

Madrid (Cifra). — La comisión electoral del Sindicato Nacional del Espectáculo, en su reunión de hoy, ha estimado superadas definitivamente las circunstancias que motivaron la suspensión de la elección para presidente de la Agrupación de matadores de toros, novillos y rejoneadores del día 21 de Octubre y ha acordado que dichas elecciones se lleven a cabo el próximo día 18.

Esas circunstancias se refieren a unas declaraciones que hicieron ante la Prensa los matadores Paco Camino y Andrés Hernando y que los miembros actuales de la directiva de la citada Agrupación consideraron insultantes. Posteriormente, Camino y Hernando, en una rueda de Prensa, manifestaron que nunca habían tenido intención de desconfiar de sus compañeros y si únicamente, habían podido conocer el estado de cuentas de la Agrupación.

Dado que, como es natural, ese estado de cuentas está siempre a disposición de cualquier asociado que lo solicite, y que a los toreros sevillano y segoviano no les guiaba ninguna doble intención, según sus propias palabras, la comisión electoral ha estimado totalmente superadas esas circunstancias de que se habla al principio.

«PAQUIRRI», TRASLADADO A LA CAPITAL MEJICANA

Méjico (Efe). — El diestro español Francisco Rivera "Paquirri", llegó hoy a la ciudad de Méjico, procedente de Morelia, a bordo de una avioneta particular, para ser internado en la Central Quirúrgica.

Los doctores Campos Licastro y Tirso Cascajares, que examinaron aquí la herida que sufrió anoche en el coso de Morelia, confirmaron el parte de "menos grave", encontrándole en buenas condiciones y pronosticando que tardará en curar unos diez días.

"Paquirri" pierde por el percance la corrida del próximo domingo en Monterrey y se espera que reaparezca el día 14 en la plaza de Orizaba.

DOS NOVILLEROS MEXICANOS MUEREN EN ACCIDENTE DE TRAFICO

San Miguel Allende (Méjico) (Efe). — Los novilleros Raúl Alonso y Carlos Castañeda, resultaron muertos el pasado lunes, en un accidente de tráfico registrado en la carretera de Ciudad Hidalgo a San Miguel Allende, según se ha sabido hoy.



Para ser colchón debe tener MUELLES

- ROJO cerrado
- AZUL abierto

Por eso el colchón del año 2.000 seguirá siendo de muelles.

Porque el muellaje Multielastic con válvula regulable a su propia voluntad, representa la novedad más significativa en colchones. Un colchón sin muelles; no es completo; le falta el pulmón de ventilación.

Únicamente los colchones FLEX - MULTIELASTIC tienen dos válvulas regulables a voluntad, inventadas y patentadas

por FLEX, que permiten una constante renovación del aire interior y una elasticidad más blanda o más dura según cada gusto personal.

La mejor receta para su descanso es un colchón FLEX - MULTIELASTIC que tiene muelles diagonales y sin nudos -elasticidad-; que tiene válvulas regulables de ventilación -higiene-; que tiene Polycotón, mantas de lana y algodón incrustado -confort-.



FLEX - MULTIELASTIC MULTIPLICA SU DESCANSO

PRESENTACION DEL NUEVO PLAN DE DESARROLLO

(Viene de primera pág.)

damentales, pone su acento en la promoción social, de suerte que los frutos del desarrollo se distribuyan en favor de los más necesitados".

"El III Plan pretende contribuir a la culminación de los esfuerzos realizados en los últimos XXXV años bajo el mando de Vuestra Excelencia. El mes pasado, la Nación celebró jubilosamente y estremecida, aquella histórica efemérides en que al asumir, señor, la Jefatura del Estado en circunstancias trágicas y heroicas, prometisteis "llevar a España a lo más alto".

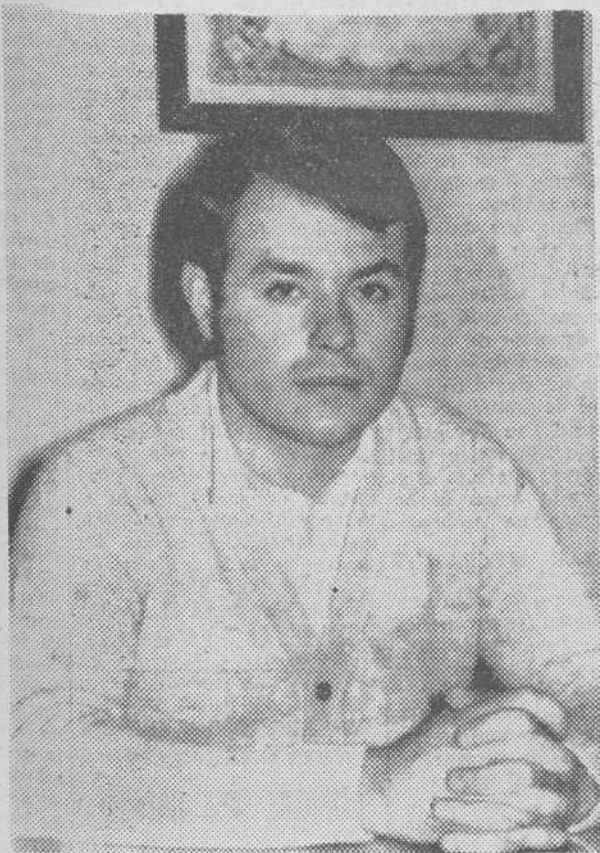
El señor Estapé terminó con estas palabras: "Excelencia: el III Plan de Desarrollo que acabamos de ofrecer, no representa otra cosa sino un nuevo paso hacia adelante en esa larga y firme trayectoria que vos habéis conducido encaminada al bienestar y al progreso de España. El III Plan de Desarrollo Económico y Social constituye una manifestación de fe y de esperanza en el presente y futuro de la Patria, esa Patria que, bajo vuestra capitania, ha recuperado el pulso y ha cambiado de piel".

INFORME EN LA CASA SINDICAL

Madrid (Logos). — En la reunión celebrada en la Casa sindical con asistencia de gran número de dirigentes, en la que el comisario adjunto del Plan de Desarrollo, don Fabián Estapé, informó sobre el contenido del texto definitivo del III Plan, destacó, entre otras afirmaciones, que el índice de la tasa de crecimiento anual acumulativo, se ha fijado en un siete por ciento.

Las tasas del primero y segundo Plan eran, respectivamente, del seis y del 5,5 por ciento.

QUINIELISTA DE 14 RESULTADOS



Villafranca del Panadés. — Don Félix Martí Batllé, de 23 años, uno de los dos afortunados quinielistas que han obtenido el pleno en la jornada futbolística del pasado domingo, día 31 de Octubre. El señor Martí posee una quiniela de 14 y varias de 13 y 12, por las que percibirá más de treinta millones de pesetas. — (Telefoto Cifra Gráfica)

REGRESAN DE PORTUGAL LOS PRINCIPES Y SUS HIJOS

Viaje privado a Madrid de la Reina de Bélgica

Madrid (Cifra). — A primera hora de esta mañana regresó al aeropuerto de Barajas procedente de Lisboa y a bordo de un avión especial, el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón.

Esta misma tarde regresaron, asimismo, de la capital portuguesa la Princesa doña Sofía y sus hijos, los Infantes don Felipe, doña Elena y doña Cristina, quienes basaron los cuatro últimos días en Estoril, junto a los Condes de Barcelona.

El Príncipe viajó ayer hacia Estoril, al objeto de reunirse con su familia por unas horas.

LLEGADA DE LA REINA FABIOLA

Madrid (Logos). — Procedente de Bruselas ha llegado la Reina Fabiola de Bélgica, en visita de carácter privado. En el aeropuerto de Barajas la han recibido el jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores; su hermano, el marqués de Casarriera; el encargado de Negocios de Bélgica y altos funcionarios de la Embajada.

EL ESCRITOR D. MANUEL LOZANO GARRIDO HA FALLECIDO EN LINARES

Hace tres años un libro suyo mereció galardón especial en el «Premio Monte»

Linares (Cifra). — Esta tarde, a las dos, ha fallecido en su domicilio de esta ciudad que recientemente le nombró hijo adoptivo, el escritor Manuel Lozano Garrido, de 51 años de edad, de los que pasó cerca de 30 sobre un sillón de ruedas debido a la invalidez ocasionada por un reumatismo progresivo que le ha acompañado hasta su muerte.

Lozano Garrido comenzó sus tareas literarias en los periódicos "Signo" y "Vida Nueva". Ha obtenido a lo largo de su vida numerosos premios y galardones, entre ellos el "Feijóo" y un premio especial en la Colección "Monte" de Burgos con su libro "Reportaje desde la cumbre".

Lozano Garrido, además de su invalidez, que le tenía

postrado permanentemente desde el año 1941, había perdido la visión totalmente en 1963. Su fecunda labor literaria la ha realizado dictando sus obras y últimamente utilizando el magnetofón

Un estudiante estuvo disparando hora y media contra los alumnos de un instituto

Cuando iba a ser capturado por la policía se suicidó

Washington (Efe). — Un estudiante de 23 años se mató hoy de un disparo después de haber estado disparando durante hora y media sobre los aterrorizados alumnos de un Instituto de enseñanza media en Carlsbad (Nuevo México).

El francotirador, Michael O'Hearn, armado con un rifle, subió a uno de los pisos altos del centro de enseñanza, amenazando con matar al director y a uno de los profesores.

Al no poder lograr su propósito, O'Hearn comenzó a disparar contra las aulas sin que por fortuna hiriese a ninguno de los 1.200 estudiantes que se encontraban en las clases.

Al llegar la Policía el francotirador mantuvo un prolongado duelo con los agentes del orden pero al acabarse la munición disparó la última bala contra sí mismo, resultando muerto instantáneamente.

Nuevo asalto de los guerrilleros tupamaros

Montevideo (Efe). — Cuatro guerrilleros "tupamaros" asaltaron esta mañana a funcionarios de un Banco que se dirigían a la ciudad de Florida y les despojaron de 13.500.000 de pesos (casi cuatro millones de pesetas).

U Thant sufre úlcera gástrica

Naciones Unidas (Efe). — El secretario de la ONU U Thant, padece una "hemorragia péptica", síntoma interpretado como indicación de úlcera gástrica. U Thant necesitará dos semanas de hospitalización y atenciones clínicas.

Poca confianza de los universitarios en su futuro profesional

Madrid (Logos). — La mayor parte de los alumnos de las Universidades españolas tienen muy poca confianza en su futuro profesional, según el suplemento al informe sociológico sobre la situación social de España elaborado por la Fundación "Foessa". La encuesta a la juventud universitaria ha señalado que el 50 por 100 de los varones y algo más de la mitad de las mujeres creen que les será difícil encontrar trabajo a su gusto. Solamente 13 y 9 por 100, respectivamente, lo prevén fácil.

El informe destaca el hecho curioso de que sea Santiago, una región prácticamente subdesarrollada, y Barcelona, situada a nivel europeo, donde más se marca el tinte pesimista, con lo que la hipótesis de unas expectativas optimistas en las regiones de mayor desarrollo económico se deshace.

LA COMISION DE PRESUPUESTOS DICTAMINO NUEVE PROYECTOS DE LEY

Se aprobaron varios artículos más de la reforma del Reglamento de la Cámara

Madrid (Logos). — La Comisión de Presupuestos de las Cortes Españolas que preside don José García Hernández, ha aprobado esta tarde los siguientes proyectos de ley sin modificación con respecto al texto que presentaba el Gobierno: Incremento de plantilla de los funcionarios de la Administración de Justicia; concesión de una pensión especial a doña Ramona Rodríguez Bustelo, viuda del capitán general Alonso Vega y créditos extraordinarios para diversas atenciones de distintos Ministerios, entre los cuales destaca uno de 5.587 millones para el de Agricultura para compensar pérdidas en el plan financiero de 1969 de FORPPA y otro de 1.300 millones de pesetas para el Ministerio de Industria para compensar de pérdidas sufridas por la Empresa Nacional Hullera del Norte, S. A. (Hunosa) durante el período comprendido entre el 1.º de Julio de 1967 y el 31 de Julio de 1970.

REFORMA DEL REGLAMENTO

Madrid (Logos). — La Comisión Especial de las Cortes que estudia el proyecto de ley de Reforma del Reglamento de la Cámara legislativa aprobó hoy los artículos siguientes: 62, 63, 64, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 65, 66, 67, 68, 98 y 99.

★ SUCESOS ★

Gerona (Logos). — Una niña de un año de edad ha perecido ahogada en la bañera de su casa. Aprovechando un descuido de la madre se subió al borde de la bañera resbalando y pereciendo por asfixia.

PERECEN ASFIXIADAS

Granada (Cifra). — Una anciana de 83 años, Gracia Orellana y una de sus hijas, Angeles Ladrón de Guevara Orellana han muerto asfixiadas esta madrugada por el humo que llegó a su vivienda procedente de un almacén de plásticos situados en los bajos de ésta en el que se había producido un incendio. Una segunda hija de Gracia, Antonia, de 40 años, pudo escapar por el tejado de las casas colindantes salvándose de una muerte casi segura. El siniestro se debió iniciar hacia las dos de la madrugada y el humo penetró por una puerta trasera del almacén de plásticos que daba a la escalera del inmueble y subió arrastrado por el aire hacia el domicilio de las víctimas que era una modesta pensión donde afortunadamente no había huéspedes.

MUERTA POR UN RAYO

Palencia. — Celia Alonso Argueso, falleció en el acto al ser alcanzada por un rayo cuando trabajaba en el campo.

CHARLES MANSON CONDENADO POR OTROS DOS ASESINATOS

Los Angeles. — Charles Manson, condenado a morir en la cámara de gas por su intervención en los asesinatos en la casa de Sharon Tate y la familia Labianca fue declarado ayer culpable de dos asesinatos más por un jurado de esta ciudad. Según la sentencia, Manson "padre" de una familia de "hippies cultistas" decapitó al doble cinematográfico, Donald "Shorthygs" Shea y ordenó la ejecución del músico Gary Hinman porque ambos se habían negado a dar

dinero a la "familia". Mañana el mismo jurado se reunirá para determinar si Manson es condenado a muerte o a cadena perpetua por estos dos nuevos asesinatos descubiertos.

SE AHORCA UN RECLUSO NORTEAMERICANO

Córdoba (Cifra). — Puso fin a su vida, ahorcándose en la celda que ocupaba, el ciudadano norteamericano, Homer Robert Burnette, que cumplía condena en el centro penitenciario de esta provincia, por tráfico ilegal de drogas.

La fatal decisión la tomó el domingo por la noche, según ha trascendido hoy de fuente competente, ignorándose las causas que hayan podido influir en su ánimo para adoptarla.

Según se ha informado a la delegación de "Cifra" en Sevilla por el consulado general de los Estados Unidos en esta capital, Homer Robert Burnette era natural del Estado de Florida. Al parecer era soltero y contaba 45 años de edad.

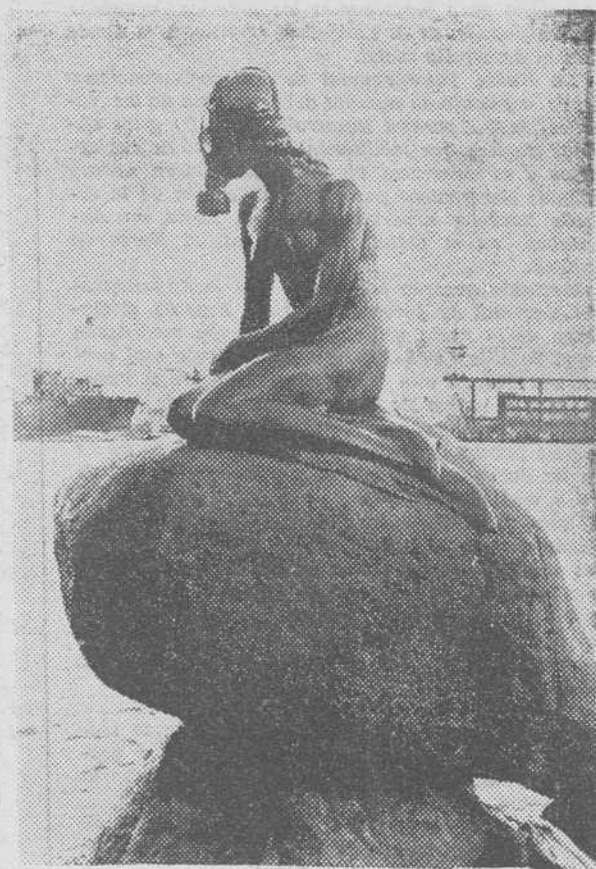
En el consulado no conocen otros datos personales del finado, por haberse negado el propio recluso a facilitarlos cuando fue requerido a ello por los representantes consulares de su país.

Se sabe, no obstante, que había sido detenido en 1969 por tráfico ilegal de estupefacientes. Se cree que trató de introducir fraudulentamente en España un total de 21 kilogramos de grifa. Convicto y confeso de este delito, fue condenado a ocho años de prisión.

Según los informes obtenidos por "Cifra", primero estuvo recluso en la prisión provincial de Granada, y de allí fue transferido últimamente al Centro penitenciario de Córdoba donde ha tomado ahora la decisión de poner fin a su vida.

AMA DE CASA TU TRABAJO EN EL HOGAR TAMBIEN TIENE UNA PROYECCION SOCIAL EL MONTEPIO TE PUEDE DAR UNA SEGURIDAD PARA TU PORVENIR

LA SIRENITA DANESA CON MASCARA ANTIGAS



Un grupo de jóvenes daneses pertenecientes a diversas asociaciones anti-contaminación han «decorado» durante la noche nada menos que 20 estatuas de Copenhague con máscaras anti-gas. Una de ellas fue la célebre sirenita del puerto, que vemos en esta fotografía. Han pretendido con ello llamar la atención de las autoridades sobre el problema del incremento de la contaminación atmosférica en el país. (Foto Fiel)

POR CONTUNDENTE MAYORIA LA ASAMBLEA VOTA A FAVOR DEL CELIBATO SACERDOTAL

«Misión fundamental de la Iglesia es colocar a los hombres en comunión con Dios» -dice Pablo VI en audiencia general

Ciudad del Vaticano (Efe). — Por contundente mayoría, los Padres sinodales llamados a votar sobre el documento final relativo al "sacerdocio ministerial", se han pronunciado por la conservación integral de la Ley sobre el celibato sacerdotal vigente en la actualidad en la Iglesia latina.

Sobre 202 votantes, los votos favorables al mantenimiento de la Ley han sido 168. Otros 21 han sido favorables pero con enmiendas, mientras 10 votaron en contra y tres se abstuvieron.

Otras dos proposiciones contenidas en el documento y relativas a otros aspectos del celibato, fueron rechazadas por no haber obtenido los dos tercios de los votos: La primera proposición, de carácter general, se refería a la estrecha conexión del celibato con el sacerdocio y a las condiciones para favorecerlo, y la segunda, referente a la admisión de hombres casados al sacerdocio. Estaba redactada, textualmente, así: "No se da, pues, la posibilidad de ordenar sacerdotes a los hombres casados, ni siquiera en casos particulares, a menos que, considerado el bien universal de la Iglesia el Santo Padre, en su prudencia, juzgue que la cuestión debe someterse a examen".

Sobre esta precisa cuestión, han votado los Padres con 95 "placet", 10 "non placet", 91 "placet" con enmiendas, y 6 abstenciones. La mayoría requerida era de 134 votos favorables.

En cuanto a la primera proposición, sobre la estrecha conexión del celibato con el sacerdocio y las condiciones para favorecerlo (que excluía, entre otras cosas, la hipótesis de una readmisión a los "actos sacerdotales" de los sacerdotes que se han casado) tampoco obtuvo la mayoría necesaria, ya que se dieron 115 votos favorables, sólo uno en contra, pero 84 propuestas de enmiendas y dos abstenciones.

En el conjunto, las votaciones sobre "el sacerdocio ministerial" fueron 19 y 14 de ellas han obtenido la mayoría absoluta requerida. Las otras cinco deberán ser formuladas de nuevo en base a las enmiendas propuestas y sometidas a nueva votación.

TEXTO FINAL SOBRE "LA JUSTICIA EN EL MUNDO"

Ciudad del Vaticano (Efe). — El texto final sobre "La justicia en el mundo" —segundo y último tema del Sínodo— ha sido distribuido esta mañana durante la sesión plenaria de la Asamblea sinodal precedida por el Cardenal Wright.

El documento, de 23 páginas, se compone de un preámbulo y de cuatro partes.

Los Padres sinodales deberán expresarse sobre el preámbulo como respecto a cada una de las cuatro partes, por lo tanto en total son cinco votos que la Asamblea comenzará a dar en la sesión de mañana.

RESULTADOS DEL SONDEO SOBRE UN POSIBLE NUEVO CODIGO DE LA IGLESIA

Ciudad del Vaticano (Efe). — Los resultados de un sondeo a nivel internacional realizado por la Santa Sede, en el mes de Febrero, sobre la Ley fundamental de la Iglesia, fueron ofrecidos hoy, en el Aula sinodal, por el Cardenal Felici, presidente de la Comisión pontificia para la revisión del Derecho Canónico.

A la pregunta de "¿Se desea una Ley fundamental para la Iglesia?" hecha a 1.313 obispos de todo el Mundo, 593 han respondido sí; 462, "placet juxta modum" (es decir, sí, pero con ciertas enmiendas) y 251 no.

A una segunda cuestión, que se acompañaba de un proyecto de "Lex fundamentalis", pidiendo si los obispos estaban de acuerdo con aquel texto, sólo 61 respondieron afirmativamente, mientras 748 votaron con la fórmula "placet juxta modum", proponiendo las oportunas enmiendas y 422 dijeron no al proyecto.

Después de dar a conocer los resultados del sondeo, dijo el Cardenal Felici que no es posible tener aún un cuadro completo de las muchas y diversas observaciones y modos propuestos.

La mayoría de los consultados afirman que a la Ley fundamental podría anteponerse una declaración teológica pero que la Ley misma debe contener tan sólo los preceptos de naturaleza jurídica, sólidamente fundados, como es lógico en la doctrina teológica.

El Cardenal Felici ha expresado su esperanza de que después del Sínodo continúen llegando respuestas a la Comisión, que serán recogidas atentamente, estudiadas y clasificadas, y solamente después de obtener una visión total del pensamiento de los obispos se podrá proceder a la elaboración definitiva de la Ley fundamental. En tanto la Comisión continúa a través de la obra de los diversos grupos de consultores el trabajo de revisión del actual Código de Derecho Canónico.

En el debate que siguió a la intervención del Cardenal Felici a pesar de que se había anunciado que no habría debate, las peticiones de algunos Padres, solicitando aclaraciones, dieron lugar a una réplica del Cardenal Felici, interviniendo entre otros Padres, el español Aniceto Fernández.

VOTACION QUE NO OBTIENE MAYORIA ABSOLUTA

Ciudad del Vaticano (Efe). — En la sesión de hoy del Sínodo se realizó el primer turno de votaciones para la elección de los doce Padres sinodales que deberán integrar el próximo Consejo de la secretaría de dicho organismo.

Ninguno de los Padres alcanzó, en esta primera fase de las votaciones, la mayoría absoluta de sufragios requerida. En la segunda votación, que tendrá lugar en la

reunión plenaria de mañana, serán elegidos quienes obtengan una mayoría relativa de votos.

PALABRAS DE PABLO VI

Ciudad del Vaticano (Efe). — La Iglesia es una comunidad que reza, su misión fundamental es aquella de colocar a los hombres en comunión con Dios. La Iglesia es una sociedad religiosa que, para cumplir su misión de igual índole exige "firmes y fuertes estructuras". Así lo afirmó el Papa Pablo VI en el curso de su habitual audiencia general de los miércoles celebrada en la basílica de San Pedro.

Pablo VI ha elogiado la reforma litúrgica que tiende a reavivar la plegaria de los fieles.

PREMIOS ANUALES DE LA FEDERACION DE CAZA

El burgalés Pedro Sevilla Vélez medalla de oro, en jabalí

Madrid (Alfil). — La Federación Española de Caza, en sesión a conocer hoy los premios anuales que otorga dicho organismo, tanto en caza mayor, como en menor, así como los récords nacionales y regionales en venados, jabalí y corzo.

Jabalí.—Sierras Centrales, don Pedro Sevilla Vélez, en "El Cagigal", el 8-XI70, con 43,59 puntos, medalla de oro.

Corzo (récord nacional actual absoluto) a don Teófilo Llorente Chicote, en Parrales de la Sierra, en Sierras Centrales, el 14-X-69, con 144,22 puntos y medalla de oro.

Subcampeón, don Victoriano García Pérez, representante de la II Federación regional de caza (Burgos) y provincial de Alava. Diploma e insignia plateada.

III Campeonato nacional de caza menor con perro.— Campeón, don Victoriano García Pérez, representante de la II Federación regional de caza (Burgos) y provincial de Alava. Diploma e insignia plateada.

ESPAÑA Y EL MUNDO

(Viene de primera pág.)

López Bravo dio comienzo, casi inmediatamente, a un intenso programa de trabajo, que incluye la colocación de una ofrenda floral ante la estatua del héroe nacional hondureño Francisco Morazán.

Más tarde fue recibido en la Casa presidencial por el primer mandatario de la Nación, doctor Ramón Ernesto Cruz, con quien conversó durante media hora sobre temas de interés común.

A las cinco de la tarde, celebró una conferencia con ciudadanos españoles que desempeñan funciones en organismos internacionales y destacados en este país, y a las cinco y media visitó el Instituto Hondureño de Cultura Hispánica. Más tarde visitó al Centro Español de Tegucigalpa y a las ocho y media de la noche asistió a una comida de trabajo en la Embajada de España, con asistencia del canciller hondureño, del ministro del Banco Interamericano de Integración.

El señor López Bravo y comitiva abandonó en la madrugada de hoy la capital dominicana, después de una visita oficial de tres días, haciendo escala de cuatro horas en la ciudad de Panamá, que aprovecharon para realizar una visita al Canal Interoceánico.

CONVERSACIONES HISPANO - CUBANAS Madrid (Cifra). — Una

delegación oficial del Gobierno cubano, presidida por el viceministro de Comercio Exterior, León Ferras, llegará mañana a Madrid al objeto de reanudar las conversaciones tendientes al establecimiento de un nuevo "status" comercial entre los dos países.

El acuerdo vigente hasta ahora, firmado el 23 de Octubre de 1959, se basaba en el sistema «clearing» y aunque debía durar en principio hasta 1972, hace tiempo que se había declarado inoperante.

La creciente deuda de Cuba con España y el hecho de que en virtud del citado acuerdo no se efectuasen pagos en divisas sino anotaciones en las cuentas del Banco Nacional de Cuba y del I. E. M. E., había conducido a las relaciones comerciales a un punto de difícil solución. El problema del comercio hispano - cubano como consecuencia de dichas dificultades tuvo su epílogo en una nueva tanda de negociaciones mantenidas en La Habana el pasado mes, por el subdirector general de Relaciones Económicas Bilaterales, don Carlos Robles Piquer.

En dichas negociaciones se acordó reanudar los intercambios y emprender de nuevo conversaciones en Madrid tendientes a la firma de un acuerdo que sustituya al de 1959.

DECLARACIONES DE RAUL ROA Lima (Por Manuel Ca-

AYUDA AMERICANA

(Viene de primera página)

grama de ayuda exterior norteamericana, que estaría dividido en tres partes: militar, humanitaria y económica.

El senador dijo que de los 2.900 millones de dólares comprendidos en el plan de ayuda exterior, derrotado el viernes, por el Senado, sólo quedarían unos dos mil millones de dólares en el nuevo plan, cuya reducción afectaría principalmente al capítulo militar.

El senador Edmund Muskie, principal candidato presidencial por el partido demócrata, dijo que el Senado aprobaría la concesión de ayuda humanitaria al extranjero, sin reservas, pero que tendría que examinar la oportunidad de conceder ayuda militar país por país.

Muskie añadió que Israel sería uno de los Estados que, sin lugar a dudas, recibiría la ayuda militar solicitada por el Gobierno del presidente Nixon.

Sin embargo el candidato demócrata dijo a «Efe» que tenía serias dudas sobre la posible concesión de asistencia militar a los países latinoamericanos y a naciones con regimenes tan poco democráticos como el de Grecia y el de Pakistán.

Muskie atacó también al Gobierno de Nixon por su petición de cientos de millones de dólares de ayuda para Camboya, por considerar que esto sería el principio de otra intervención norteamericana en Asia, al estilo de la del Vietnam.

La Casa Blanca expresó hoy la esperanza de que el Senado restaure el programa de ayuda exterior. El portavoz de Prensa presidencial, Ronald Ziegler, declaró: «Creemos que el Congreso comprende las ramificaciones que podría tener una eliminatoria total en la ayuda exterior».

Por su parte, el vicepresidente de los Estados Unidos, Spiro Agnew, describió la ayuda exterior, hoy, como absolutamente esencial para el Mundo.

ACEPTA UNA REDUCCION

Washington (Efe). — El secretario de Estado norteamericano accedió hoy, en nombre del presidente Nixon, a aceptar una reducción del programa de ayuda exterior para el presente año fiscal.

Rogers, que se entrevistó con los miembros del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, a puerta cerrada, declaró a los periodistas que había indicado al Senado que reconsiderara su posición y aceptara la cantidad de tres mil millones y medio de dólares, pedidos para ayuda exterior.

Anteriormente algunos miembros del Comité habían informado que estaban dispuestos a extender la ayuda hasta el mes de Julio del próximo año, pero reducida en mil millones de dólares respecto a la cifra solicitada por el Gobierno, reducción que afectaría principalmente al capítulo militar.

El secretario Rogers manifestó que aceptaría un tope en la ayuda militar a Camboya, uno de los países objeto de mayor discusión por debajo de la original pedida por el Gobierno.

«LEY Y ORDEN»

Washington (Efe). — Casi todos los candidatos que defendían el lema de «Ley y Orden» en sus campañas para gobernadores y alcaldes de los Estados (Kentucky y Mississippi) y de las siete ciudades norteamericanas (Baltimore, Boston, Filadelfia, San Francisco, Cleveland, Indianápolis y Gary) que ayer, jornada tradicional del primer martes de Noviembre, celebraron elecciones, resultaron elegidos tal como estaba previsto.

amistad y profunda admiración por el pueblo español. No es sólo la lengua común la que nos liga».

EL GENERAL TORRES, EN MADRID

Madrid (Logos). — Don Juan José Torres, ex presidente boliviano que durante diez meses rigió los destinos de su país, arribó esta mañana al aeropuerto de Barajas procedente de Santiago de Chile, con el exclusivo propósito, según declaró a los periodistas, de pasar dos semanas con su hija que realiza estudios universitarios en Madrid.

El ex presidente boliviano, que fue derrocado por el coronel Hugo Banzer el pasado 23 de Julio, mostró a los periodistas el convencimiento de su vuelta al Poder. «Volveremos —dijo—. Las fuerzas de la resistencia contra el poder imperialista están organizadas y en ellas yo sólo soy un soldado más».

A preguntas de los periodistas, declaró que, durante su mandato, se formó un Gobierno democrático, honrado y patriota que tuvo algunos errores, al que posiblemente le faltó unidad. «Pero ahora nos encontramos unidos y volveremos», aunque no es posible vaticinar cuándo.

Don Juan José Torres, que tiene fijado su domicilio en Santiago de Chile, residirá en nuestra capital en el que ha anunciado, que recibirá a la Prensa próximamente.

Ayer fue inhumado el cadáver de la víctima del suceso del lunes

Continúan las investigaciones para esclarecer el suceso y capturar al autor o autores

El funeral y sepelio de doña Francisca Lázaro Quintana, asesinada el pasado día de Todos los Santos, en el entresuelo de la casa número 28 de Las Calzadas, se celebraron a las cuatro y media de la tarde de ayer, en la iglesia de San Lorenzo. A continuación fueron trasladados al cementerio los restos mortales, que recibieron cristiana sepultura. A la ceremonia religiosa asistieron los dos hijos de la finada con otros familiares, así como numerosos amigos.

Como informábamos ayer, desde el momento de ser descubierto el cadáver el Juzgado de Instrucción y la Brigada de Investigación Criminal vienen trabajando intensamente en el esclarecimiento del crimen. El trabajo no ha sido infructuoso ya que han comenzado a descartarse posibles móviles, intensificándose la acción policial sobre los restantes. No obstante, el suceso presenta puntos muy oscuros, siendo de lamentar que no se tuviera conocimiento del hecho hasta pasadas más de seis horas, tiempo más que suficiente para que el autor o autores del asesinato pudieran encontrarse lejos del lugar del crimen.

Aunque de momento no se tenga oficialmente conocimiento de las gestiones que a nivel de Juzgado de Instrucción y de la Brigada de Investigación Criminal se realizan, si podemos anticipar a nuestros lectores que es de un radio muy amplio el arco de posibilidades desplegadas y que se trabaja con inteligencia y tesón.

Se esperaba con ansiedad la determinación, por parte de la ciencia médica, de las causas que ocasionaron la muerte, circunstancia ésta que forzosamente supone una colaboración importantísima en las diligencias. Según nuestros informes la muerte se debió a una anoxia (falta de oxígeno) aguda, producida por estrangulación y compresión torácica.

Parece deducirse que hubo una lucha muy violenta, y que la víctima se defendió de manera vigorosa, hasta el punto de que, muy posiblemente, mordiera la mano del agresor, lo que supuso a la pobre mujer la rotura de la prótesis dental.

Por otra parte, se ha podido saber, también, que las lesiones sufridas por Francisca se las causaron con manos y pies, utilizándose por parte del agresor, o de los agresores, lo que fue en contrario a mano, en esta ocasión, como ya conocen nuestros lectores, una gruesa cadena de unos sesenta centímetros de longitud. En la escena del crimen apareció también un martillo, pero no existen —según nuestras noticias— seguridad de que hubiera sido usado.

Parece ser, también, que existe la creencia que fueron dos, o más, las personas que participaron en el asesinato que fue cometido, con toda probabilidad, entre seis y cuatro y siete y menos cuarto de la tarde del día 1.º de Noviembre. Es muy posible que alguno de los transeúntes que entre las cinco de la tarde y ocho de la noche (ampliando al máximo el tiempo) circularan por la calle de Las Calzadas se cruzara con los asesinos. Decimos esto porque cualquier dato de anormalidad visto por alguna persona sería de gran utilidad

para la Brigada de Investigación Criminal. Igualmente es muy probable que los dos —o más— o por lo menos uno de los criminales abandonaran el lugar del homicidio con la ropa manchada de sangre, ropa que no tendrían otro remedio que tratar de hacer desaparecer. De ahí que nada tuviera de extraño el que, tarde o temprano, apareciera en el campo o en otro lugar. Nos consta que inspectores de Policía han efectuado un recorrido por la zona de solares en la avenida de Yagüe y terrenos próximos, en busca de ropas manchadas de sangre.

Por lo sabido durante el día de ayer, el móvil del robo, que parecía descartado, vuelve a un plano destacado de la investigación. Aclaremos esta hipótesis. Cierto que, al menos esas son nuestras noticias, la cadena de oro y el reloj fueron encontrados en poder de la víctima y, por otra parte, no se cree que la infortunada mujer llevara en su bolso de mano más allá de veinte duros, pero pudiera ser que los autores del asesinato, penetraran en el entresuelo de la casa número 28 de la calle de Las Calzadas con intención de robar, desconociendo —probablemente— que el local se desti-

naba a almacén de especias. Para cerciorarse de que en el piso no había persona alguna, llamaron, probablemente, a la puerta con insistencia. Una vez comprobada la ausencia de inquilinos apalancaron la puerta y penetraron en el reducido piso-almacén. Encontrándose se los ladrones dentro llegaría la infortunada Francisca quien, pese a ver la puerta abierta —tengamos en cuenta que era una mujer de espíritu fuerte— penetró en el interior, encontrándose de pronto con la agresión de los asesinos que, por las circunstancias que se registraron a continuación, no eran unos raterillos, sino individuos decididos a no dejar, bajo ningún concepto, rastros de su presencia en el piso-almacén.

Vuelve, pues, el robo, bajo un aspecto distinto, a ser móvil importante de este trágico suceso.

Oficiales ebanistas de 1.ª y 2.ª

necesita importante fábrica de muebles. Sueldo a convenir, según valía. Interesados diríjanse al Aparta 278 de Burgos — (ROC Núm 2.564)

DE MUSICA

La Sociedad Filarmónica inaugura la temporada de conciertos con el pianista noruego Jan Henrik Kayser

Bien creímos que el curso filarmónico 1971-72 estrenaría ayer nueva sede en la flamante Casa de la Cultura. No ha sido así por motivos que ignoramos, pero todo parece indicar que nuestra primera sociedad de conciertos tenga en breve su definitiva residencia en tan idóneo recinto. Confesamos nuestra expectación y buen deseo en tan grato acontecimiento.

Ya se cumple el año XVII desde que la burgalesísima Filarmónica iniciara su segunda época. ¡Cuán noble y tenaz empeño por mantener

la antorcha de la gran música en nuestro Burgos...! Mejor que su Junta directiva nadie lo sabe, y aunque no es diplomático dar nombres, bien merece destacar los de su presidente, don Victorino Sáiz y don Alejo Arnáiz Bonilla, *factotum* de esta entidad, quienes, en colaboración de otros muy honorables caballeros van caminando, (tras de innumerables vicisitudes, anécdotas y *sincopados* hechos) por esa senda peregrina, pero gloriosa que se llama Música..., hasta poner en buen puerto su noble intento. El milagro se hará. Así sea.

Anoche en el *aula magna* (así de eufónico) de San Juan se inauguró la temporada de conciertos con la presentación del excelente pianista noruego Jan Henrik Kayser en audición patrocinada por la Dirección general de Cultura Popular y Espectáculos. Original programa en autores y obras de variada gama escuchamos anoche. *Variaciones en Si mayor*, de Beethoven, obra preciosista donde, precisamente se revela la escuela nórdica un tanto fría, des-

apasionada mejor diríamos, pero con un *tocco* delicadísimo, justo, impecable que maravilla al oyente, técnica ésta que posee en grado magistral el pianista Henrik Kayser de quien es delicia observar cómo funde y calibra los distintos planos sonoros, con y sin pedales. Lástima, repetimos, que el volumen se distorsione en los registros medio y grave del piano-forte, especialmente en los pasajes rápidos de mayor intensidad donde queda maculada (aún más con pedal) la sonora armonía. Ello es imputable a la sala, que si reúne condiciones para audiciones corales, no es así para el piano percutido y otros instrumentos de gran volumen armónico. El compositor ruso contemporáneo Dimitri Shostakóvich (Shostakovich) es muy celebrado por sus músicas para películas, y en verdad que su concepción abstracta de la música de este original autor es idónea para tal menester. De los tres movimientos de su *Sonata núm. 2*, el primero es reiterativo y monorítmico, de lucubraciones abstractas *en suspense* (muy sugerente para fondo de película) el segundo. El tercero es a nuestro criterio el más coordinado. Soberbio el desarrollo del tema monódico en su exposición que va en desarrollo sucesivo entre glosas para culminar en un coral añorante de armonías plásticas para abocar al tema del primer movimiento ya en dislocada y declinante ternura hasta el final, plácido y en *piano*. Estupendo final de la *Sonata* de Shostakóvich de la que el pianista Kayser hizo ponderada interpretación. Grieg como Falla y otros grandes maestros ennoblecen el folklore hasta metas insuperables. ¡Qué plasticidad de armonía y ritmo en esas células sonoras que se llaman *Danzas folklóricas!* Grieg es un acuarelista de los sonidos de la música noruega. No conocíamos las *Sonatinas*, de Saeverud, hechas de ingenuidad con hechura moderna. Ahora se va popularizando la gran obra del impresionista francés, Después de Chopin en ro-

mántico, Claudio Debussy es la expresión moderna de la poesía pianística. Jan Henrik culminó en esas músicas etéreas, del subconsciente abstracto que todos sentimos pero que sólo los elegidos pueden expresar...

Grata audición que el selecto público (estupendos incondicionales) subrayó con entusiastas aplausos.

Angel-Juan QUESADA

Sus ojos merecen ser admirados

LENTE DE CONTACTO TECNILENS

EL MAS MODERNO CENTRO ESPECIALIZADO

- Las últimas técnicas mundiales
- Total garantía de adaptación
- Informes y pruebas sin compromiso.

MONTEÑA, 24, 2.º - A - TELEFONO 232 64 70 EDIFICIO MONTEÑA - MADRID

Hospital Militar de Burgos

Junta Económica

Hasta las 12 horas del día 23 de los corrientes, se admiten ofertas para la compra de artículos de difícil conservación (carne, pescado, aves, huevos, jamón, queso, etc.), para las necesidades de este Hospital para el próximo mes de DICIEMBRE. Ofertas en duplicado ejemplar. Anuncio con cargo a los adjudicatarios.

Burgos, 2 de Noviembre de 1971.

EL COMANDANTE SECRETARIO

Hegible

VISTA A SUS HIJOS EN NOVEDADES LEONARDO Defensores de Oviedo, 9

Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios periféricos - Cirugía vascular S. Udefonso 8 2.º Tf 237974

"ALLADOLID"

GAÑE 30.000 PTAS.

mes, siendo reparador de televisores (negro y color). Aprenda en poco tiempo la más lucrativa profesión con famoso Curso Royal acelerado, quedando de su propiedad laboratorio profesional.

Pida folleto gratuito: IHAK. Tallers. 27. BARCELONA.

(Autorizado Ministerio)

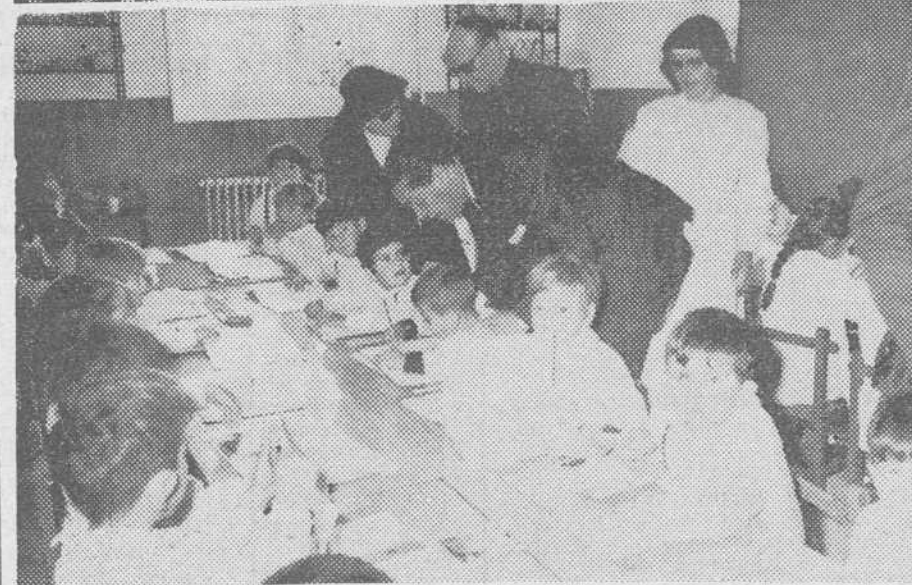
VIVAR DEL CID

El próximo domingo, día 7, a las 12 horas, se vendrá en

PUBLICA SUBASTA

una casa y cocheras propiedad de doña Trinidad Gutiérrez.

EL GOBERNADOR CIVIL PRESIDIO LOS ACTOS CONMEMORATIVOS DEL XXXV ANIVERSARIO DE AUXILIO SOCIAL



Ayer se cumplió el XXXV aniversario de la fundación de la obra de Auxilio Social. Con tal motivo y organizada por la Delegación de Auxilio Social en Burgos, fue oficiada una misa, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Juan Bautista. Ofició el Santo Sacrificio y pronunció una oración sa-

grada, el capellán, jubilado de Auxilio Social, don Bonifacio Zamora.

La solemne ceremonia fue presidida por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez con el delegado provincial de Auxilio Social don Enrique

Tobalina y presentaciones de organismos y entidades oficiales.

Concluida la misa la primera autoridad de la provincia visitó las dependencias de la guardería infantil y asistió a la comida extraordinaria que fue servida a los niños.

(Foto "Fede")

Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148 y delegación, Vitoria 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más 2 pesetas.

Alquileres

ALQUILO máquinas escribir, calcular «Crespo» Plaza Alonso Martínez 7 Telf 205947

SE ALQUILA nave 150 m² Razón: Teléfono 202358

OFICINAS, profesionales: alquiler piso en lo más céntrico Amplio Calefacción 201489

ESTUDIANTES: alquiler piso amueblado, céntrico, calefacción 201489

PISOS en alquiler en carretera de Poza número 18 por 1.750 Ptas. mensuales. Informes portaría. y Telf 20523

ALQUILO piso Avenida del Cid, situación inmejorable Telf 205050

ALQUILO piso céntrico, calefacción. Informes esta Administración

ALQUILO piso nuevo, tres habitaciones. Valentín Jalón, 11, 5.º de derecha.

OFREZO vivienda amueblada, luz, agua, carbón, a matrimonio solo (61 colocado o pensionista). Gratificación por servicios domésticos. Escribir Apartado 37.

SE ALQUILA o vende piso económico Fuentesillas, 19, 9.º, C. Razón: Telf. 204842

ALQUILO o vende piso barato, amueblado. Teléfono 209475.

ALQUILO piso amueblado, temporada o fijo, calefacción, teléfono. Informes: Sanjurjo, 37, portería

SE ALQUILA piso amueblado, Pisonos, 5. Informes: portería. Teléfono: 200898.

ALQUILO piso tercero para vivienda o consultorio, agua y calefacción central, ascensores. Santa Casilda, 5. Informa 8.º, 3.º.

ALQUILO o vendo piso, calle Vitoria, 115. Junto Garaje Barrios. Razón: San Lorenzo, 28, 1.º

ALQUILO local! Calle Vitoria, 130 m. Chafán. (Martínez) Prigo, Moneda, 13.

SE ALQUILAN oficinas en edificios Monasterio

ALQUILO piso pequeño, amueblado, económico, a matrimonio. Teléfono 205740 - 131.

ALQUILO o vendo piso en Enrique III. B. Telf. 208056.

ALQUILO piso nuevo, amueblado, a señoritas vivir solas, calle San Juan de Ortega. Información: calle Ebro, número 2.

ALQUILO o vendo piso amueblado. 209475.

CEDO tres habitaciones. Vivirán solos. Villarcalvo, 12, 5.º, centro. Tardes.

PISO oficinas, profesionales, diversos negocios, alquiler, centricísimo. Teléfono, calefacción, etc. Otro amueblado. Telf. 205514.

Automóviles y accesorios

SEISCIENTOS D. se vende. Garaje Turismo Vitoria 29.

MORRIS 1.100. Bien de precio, se vende. Garaje Turismo. Vitoria 29

Colocaciones

SEA su propio jefe ¿Le gusta la idea? Buenas ganancias, en las horas que Vd. quiere dedicar. Señoras, señoritas, distribución productos de belleza internacionalmente conocidos. Llamar al teléfono 205840 extensión 478, de Burgos, o escribir al Apartado 14.875, de Madrid, para informarse sin compromiso.

MUCHACHA para matrimonio con hijos, se necesita Buena retribución. Informes: Cafetería «Isla»

SE NECESITA colocador de persianas. Informes «PERSIFANT», Villayuda, calle 4. Presentarse de 11 a 1 y de 7 a 8. (R. O. C. 2571)

SE NECESITA señora para cocina. Cafetería «Lago, 137», Calle Vitoria, 137 (R. O. C. 2546).

TRABAJO fijo con vivienda gratuita. Excesivo en zona industrial, en zona industrial próxima Vitoria, a familia con dos o tres hijas, mínimo, con edad superior 14 años. Imprescindible estas condiciones. Escribir al Apartado 117 Vitoria

AGENCIA de información comercial precisa reporter ambos sexos promocionando a cargo de delegado. Escribir con historial a Publi-Aso Independencia 27, Ref. 365. Zaragoza

SE NECESITA chica de 20 a 30 años. Informes Calera, 29, 4.º, Dcha

EMPLEADA hogar necesario. San Juan, 25, 3.º.

SE NECESITA chica, buen sueldo. Aparicio y Ruiz, 3, 3.º, Izqda

SE NECESITA sirvienta de 15 a 17 años. Informes. Bar Valdeajos.

NECESITO chica externa. Pisonos, 5, 6.º, B, Izqda.

SE OFRECE chófer carnet segunda, 20 años servicio militar cumplido. Informes esta Administración.

«RENTACAR» Alquiler sin conductor. Todas marcas. Precios económicos. Por meses desde 5.000 pesetas. Incluido kilómetros. Calle Avila 3 (Paralela Alfarcos) Telf. 207928

VENDO varios 600-D 850, 850 coupé 124-L y familiar 1500 gasoil y gasolina, 1430, 1500 familiar R-8 normal TS; 4-L Super Simca 1000 varios Morris 1300 varios; MG 1100 varios; Volkswagen Dyane-6, Break, 2 CV., camiones Avia, revisados. Grandes facilidades. Visitenos sin compromiso. Sábados tarde abierto. Madrid 40 y Alhóndiga 2. Teléfono 209691

POR razones de salud, vendo camión y derechos. Verlo o informes en Pesadas de Burgos Sr. Fernández.

VENDO Gordini, buen estado, 18.000 Ptas. Garaje Tárrega. Teléfono 201736.

OCASION: vendo DKW buen estado, seminueva. Razón: Modesto Martínez. Sasamón.

OCASION. Ondine en 12.000 Ptas. San Julián, 3.

SE NECESITA ajustador - matricero, oficial segunda, con experiencia. Escribir con historial y pretensiones al Apartado 236. Burgos (R. O. C. 2590)

SE NECESITA ajustador - matricero, oficial segunda, con experiencia. Escribir con historial y pretensiones al Apartado 236. Burgos (R. O. C. 2590)

NECESITO chica fija o externa, bien retribuida. No es necesario sepa cocinar. General Dávila, 29, 9.º, Izqda.

NECESITO chica Vitoria, 56 bis, 13.º, derecha. Buen sueldo.

NECESITO chica fija o interina de 9 mañana a 7 tarde. Informes: Diríjase Vitoria, 115, 5.º, C. Sra. Ruiz. De 7 a 9 tarde.

MUCHACHA sabiendo algo cocina, espléndido sueldo. Vitoria, 31, 2.º.

NECESITO asistenta con informes. Defensores de Oviedo, 6, 5.º.

SE NECESITA asistenta. San Pedro y San Felices, 17, 1.º, Dcha.

SE NECESITA chica fija sepa cocinar, sueldo a convenir. Isla 10, 1.º C (Edificio Beyre).

GANE de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales cultivando champiñones en sus horas libres y en su casa. Compramos producción a máximo precio. Escribir a: «Montblanc» Ref. 22 Calle Calvet 5 Barcelona 3

SE NECESITA señora para atender cuatro estudiantes. Vitoria, 58, 9.º, Dcha. Telf. 207291.

MATRIMONIO sin niños necesita chica de 14 a 16 años, con informes. Dormir fuera. Telf. 205740, extensión 206.

SE NECESITA chica. Informes: Vitoria, 115, 10.º, F.

SE NECESITA barman. Razón: Mesón el Corralón (R. O. C. 2582).

SE NECESITA niñera fija, responsable. Paseo de la Isla. Edificio Beyre, 10, 9.º.

ASISTENTA se necesita, sabiendo cocina, buen sueldo. Sanjurjo, 38, 2.º, puerta 2.º

CHICA se necesita poca familia. Avda. del Cid, 10, 1.º, A.

SE NECESITA chico de 14 a 16 años. Plaza Calvo Sotelo. Frutería Feli. (R. O. C. 2588).

SE NECESITA chica mayor 20 años. Calera, 29, 4.º, Dcha.

SE NECESITA chica. Informes: Bar Rimbombin. Calle Sombriería.

SE NECESITA asistenta para la mañana. Informes: Casa Garillete, San Lesmes, 2.

SE NECESITA muchacha externa, 9 a 5 tarde. Héroe de la División Azul, núm. 3, 2.º, D.

MUCHACHA con conocimientos de cocina e informes poca familia y buen sueldo. Avenida Cid, 6 bis, Portería

NECESITO chica. Calatravas, núm. 5, 5.º, derecha.

MATRIMONIO con dos niños necesita chica. Avenida del Cid 6 bis, 12.º.

MUCHACHA para Madrid, matrimonio con dos niños, buen sueldo, con informes. Llamar teléfono: 205761.

CONVOCATORIA Diciembre Febrero. Bachiller, reválida preuniversitario. Profesores Titulo Universitario, especializados en cada asignatura nativos (francés e inglés) Grupos 5 alumnos «C.E.C.» Llana Afuera 8, 3.º 209531.

PROFESORA diplomada da clases de francés Telf 202385

PREU, COU Sexto quinto, cuarto. Vitoria 57, 1.º, Izqda. 202876

MATEMATICAS. Obras Públicas y Aparejadores. Calera, 9, 1.º.

NECESITO interina, buen sueldo. Navas de Tolosa, 5. (Barriada Militar).

SE NECESITA asistenta de 10 a 6,30 tarde, con informes. San Juan, 20, 2.º.

BUEN chófer, necesario. Panadería Hernández. Madrid, 24.

SE NECESITA chica Sanjurjo, 39, 2.º, izquierda. Diógenes del Amo.

SE NECESITA muchacha para Madrid, matrimonio con niño. Informes: Condestable, 4, 3.º, Dcha.

Compras y ventas

COMPRO lana vieja Avenida del Cid Teléfono 208239

VENDO paja de yeros, empacada. Millán Sáiz Arcos.

SE VENDE máquina de carpintería combinada, motor eléctrico y un sillón de barbería, seminuevo. Santa María del Campo Emilia Ruiz

SE VENDEN pollas Calle Generalísimo, número 19, 1.º Gamonal.

SE VENDE motorizador. Bar «Tizona».

VENDO sierra de cinta de 60 centímetros de volante. Razón: San Isidro, 22. Telf. 204648.

ATENCIÓN panaderos: vendo amasadora seminueva y toda maquinaria completa de panadería. Tratar Modesto Martínez. Sasamón.

VENDO tres motores de 1/4 caballo. Radio-landia Cardenal Segura, 9.

Enseñanzas

CLASES particulares. Matemáticas Física y Química Tf 206481

PREPARACION oficinas Bancos Academia Centro Lain Calvo 4 Concepción 28

SECRETARIADO Bachillerato Cultura general. Idiomas Taquigrafía Mecanografía Oposiciones Academia Centro

CONTABILIDAD Cálculo Correspondencia. Ortografía con eficiente preparación práctica Academia Centro

LICENCIADO Universidad. Prepara Matemáticas. Física Química 5.º 6.º C.O.U. San Pedro Cardena 2. Telf. 208764

CONVOCATORIA Diciembre Febrero. Bachiller, reválida preuniversitario. Profesores Titulo Universitario, especializados en cada asignatura nativos (francés e inglés) Grupos 5 alumnos «C.E.C.» Llana Afuera 8, 3.º 209531.

PROFESORA diplomada da clases de francés Telf 202385

PREU, COU Sexto quinto, cuarto. Vitoria 57, 1.º, Izqda. 202876

MATEMATICAS. Obras Públicas y Aparejadores. Calera, 9, 1.º.

MECANICA. Estabilidad. Matemática. Descriptiva. Construcción. Materiales. Física. Garantía y experiencia. «C.E.C.» Llana Afuera 8 3.º

OBRA s Públicas Aparejadores. Preu. Descriptiva. Algebra. Cálculo, etc. Suárez Calzadas, 1, 3.º. Telf 203804

BACHILLERATO, reválida 6.º. Magisterio. Preuniversitario Santa Clara, interior, 57 A. Teléfono: 207910.

DOY clases desde 1.º hasta 6.º, con matemática moderna. Barrio Gimeno, 4, 1.º, Dcha

CLASES particulares. Matemáticas, Física y Química. Telf. 206481.

MAESTRA da clases particulares a domicilio. Telf. 203954.

Fincas

CONSTRUCCIONES «BUENA» - Venta pisos llave en mano y pisos en fase de construcción. La mejor situación de Calvo Vitoria. Mínima entrega inicial, resto a convenir. Grandes facilidades. Informes: calle Vitoria 175 1.º C

CONSTRUCCIONES González Alonso. Venta de viviendas llave en mano. Exentas Entrega total 50.000 pesetas resto diez años y locales comerciales. Oficinas calle Vitoria 115

VENDO pisos desde 300.000. Muchas facilidades. Exentos Informes: Pisonos 20 Garaje

AGENCIA FIROGA - Pisos locales alquileres traspasos. Oficinas Vitoria 59. Teléfonos 208746 205271

VENDO llave en mano, magníficos pisos subvencionados. Calefacción soleados mejor zona Gamonal urbanizada. Grandes facilidades. Informes: Francisco Grandmontagne 6, 1.º, F

VENDO pabellón 1.900 metros cuadrados con oficinas viviendas almacén. Situado carretera genera Madrid Irún. Propio cualquier negocio. Informes teléfono 201312

VENTA de pisos y lonjas en Vía de Empalme. Construcciones Serrano

MASEGOSA, pisos para habitar y próxima entrega. Cuatro habitaciones exteriores. Soleadísima. Mínima entrada. Facilidades quince años. Informes: Vitoria 142. Telf. 209333.

OPORTUNIDAD única. Viviendas subvencionadas. Precio 340.000, 30 por 100 a convenir, 70 por 100 a 15 años. Construcciones Monje. Vitoria, 200, Portería.

INVERSIONISTAS se vende local apropiado para galería comercial de 200 a 250 m². Buena rentabilidad. Informes: Telf. 200438

VENTA de viviendas subvencionadas. Avenida del Cid, frente Residencia Sanitaria. Grandes facilidades. Razón: obra.

BURGALÉS: Con 85.000 Ptas de entrada, ¿desea usted adquirir su piso en la zona más soleada y céntrica de Burgos? Puede usted adquirirlo en esquina carretera vieja Santander y Avenida del Cid, frente Residencia Sanitaria. Grandes facilidades. Razón: obra.

VENDO casa planta y piso, amplia huerta, calefacción. Principio Barriada Illera. Razón: Teléfono: 200590.

SE VENDEN dos pisos 250.000 pesetas. a estrenar exentos facilidades. Cuatro habitaciones despensa, baño, terraza mucho sol. Obra Galindo Carretera Arcos (frente Barriada Ferroviarios) última parada autobús Pisonos. Informes en obra, de 11 a 1 y de 4 a 8 y domingos de 11 a 1

VENTA de viviendas subvencionadas. Avenida Eladio Perlado. Portal número 4 (Capisco). Desde 230.000 pesetas 4 habitaciones. Construcciones Sánchez y García

SE VENDE local bar Nido, calle Paloma. Informes: Concepción 14, 4.º de derecha

SE VENDEN o alquiler dos pisos. Calefacción agua caliente central. Pequeña entrada inicial. Resto muchas facilidades. Informes: Madrid 68, Portería

SE VENDE o alquiler piso, calefacción individual de carbón. Cuatro habitaciones. Cocina, baño, exento de contribución. Informes: Pisonos 16, Portería

VENDO piso en Lain Calvo 128 metros bien soleado para cualquier industria. Tel 201183

VENDO piso 5 habitaciones exterior. San Pedro y San Felices, 8, 2.º. Enseña portero. Informes Telf 205807

SE VENDE piso 5 habitaciones dos servicios y ofis centro ciudad. Informes: calle Lain Calvo 25, Tienda

SE VENDE piso barato, en calle Salas. Teléfono: 205371

SE VENDE piso con muebles Avda del Cid, 72, 5.º. Razón: portería.

VENDO piso Calle Villarcalvo 12. Teléfono 208976

VENDO casa en Belorado (Burgos), con dos cuartos grandes, cochera pajar y local comercial. Situación inmejorable. A 100 m. Plaza Mayor. Razón: D. Pablo Pérez Calle Chacoli, 4, 2.º Izqda. Deusto Bilbao (14). Teléfono: 473729.

SE VENDE piso soleado. Calle Salas número 3, 5.º Dcha.

URGE venta local en Avda. Reyes Católicos, entre Jefatura Tráfico y Electra Burgos muy comercial y barato apto para cualquier negocio. Interesados teléfono 209210 203659

SE VENDE piso tujo, 183 m² útiles Vitoria, 30. Facilidades. Razón: portería

REVISTA DE PRENSA

EL 29 DE OCTUBRE SE CUMPLIERON DOS AÑOS DE LA CONSTITUCION DEL ACTUAL GOBIERNO, noveno de los formados por Franco y primero de los constituidos después de la promulgación de la Ley Orgánica del Estado. Ante las Cortes, el almirante Carrero Blanco formuló este compromiso: "El Gobierno está decidido a proseguir con paso firme y seguro el desarrollo político. En esta empresa viene laborando sin tregua". Hay fundamento para suponer que una vez constituidas las nuevas Cortes, el Consejo Nacional del Movimiento y el Consejo del Reino se prosiga "con paso firme y seguro el desarrollo político".—(A. J. González Muñoz, en "Hoja del Lunes").

segundo lugar, la naturaleza y características de las diversas partidas que integran los ingresos. Dicho superávit, unido a la favorable liquidez del sistema financiero, puede incidir negativamente en el mecanismo económico, si la actividad productiva se reemprende por fin, después de tantas vacilaciones. Es algo que la Administración deberá tener en cuenta en el momento oportuno. Mientras tanto, no obstante, el nivel de las reservas puede seguir aumentando. Los superávits han preocupado siempre menos que los déficits. Con tantos problemas como tenemos por resolver el de las divisas y su volumen no inspira mayores cuidados.

bajador de España en Washington, don Jaime Argüelles Armada. "La obtención de fondos necesarios para el cumplimiento de los convenios bilaterales entre España y Estados Unidos es un problema de los Estados Unidos, en el que no nos metemos ni nos afecta", afirmó Argüelles. En el proyecto de ley derrotado en el Senado el viernes pasado, la Administración Nixon había

solicitado la cantidad de 13 millones de dólares en concepto de ayuda militar a España para el presente año fiscal (Julio 1971-Julio 1972). ("Efe"). Según informaciones imparciales, aunque imprecisas, que he podido lograr, a España le afecta todo esto en unos quince millones (por ambos lados) en el contenido económico del último "acuerdo de amistad y coo-

peracion" firmado por Madrid y Washington. (G. Valverde, en "Ya"). España es uno de los países que se beneficia de la ayuda norteamericana al exterior y que va a sufrir, por tanto, las consecuencias de la decisión del Senado de Washington. Sin embargo, vamos a ser alcanzados sólo parcialmente en uno de los tres capítulos por los que, en virtud de los acuerdos suscritos con Norteamérica, recibimos ayuda del otro lado del Atlántico. El primer capítulo referido a compras de material que parte se pagan con créditos del Export Import Bank, no va a sufrir alteración. Tampoco lo experimentará el segundo por el que recibimos diverso material militar dentro del cuadro de la ley de Préstamo y Arriendo. Pero la medida nos alcanza de lleno en el tercer capítulo, el de los fondos del Congreso para la compra de material, que se cifra en unos treinta millones de dólares. La ocasión es excelente para que, a iniciativa de Madrid, se reúna el Comité conjunto hispano-norteamericano y se exija el cumplimiento de los acuerdos establecidos entre los dos países. Sería enormemente injusto que nos fuera retirada una parte de la ayuda por la decisión del Senado (Miguel Torres, en

"ABC" 31-10-71). ESPECTACULAR AUMENTO DE LAS EXPORTACIONES DE LIBROS A U. S. A.

Las exportaciones de libros españoles a los Estados Unidos han aumentado en el último decenio en un 398,83 por 100 en cuantía, alcanzando los 159 millones de pesetas en 1970. Existe la impresión de que la capacidad de absorción de libros españoles por Estados Unidos no está satisfecha todavía del todo. Importantes editores norteamericanos tienen el propósito especialmente de centrar en España la producción y exportación de sus publicaciones en español a los países liberoamericanos. ("Madrid" 1-10-71).

LA RESERVA "La Vanguardia Española". (Barcelona) 31-10-71. (Pág. 5). Edit.

ESPAÑA Y EL EXTRANJERO
LA SUPRESION DEL PROGRAMA DE AYUDA EXTERIOR POR PARTE DEL SENADO NORTEAMERICANO

DELEGADO

PRECISA IMPORTANTE COMPAÑIA DE SEGUROS PARA:

Aranda de Duero, Lerma, Villarcayo, Villadiego, Salas de los Infantes y Briviesca.

Ofrecemos:

- Ingresos mínimos mensuales garantizados.
- Dependencia directa de la Dirección General.
- Colaboración y apoyo de nuestros Inspectores.
- Formación a cargo de la Empresa.

Dirigirse al apartado 177 de Burgos, para concertar entrevista.

El Banco de España ha comunicado que las reservas de divisas están llegando a los tres mil millones de dólares. Asimismo, el Ministerio de Hacienda acaba de dictar una orden con la que se intenta poner freno a la entrada de divisas con fines especulativos. Importa determinar en primer lugar qué porción de estas reservas está constituida por fondos a corto, medio o largo plazo y, en

"Lo nuestro no es un convenio de ayuda, sino un convenio de amistad y cooperación, y no dudo que el Gobierno de los Estados Unidos hará honor a sus compromisos internacionales y hará todo lo posible, como también lo hará el Gobierno español para cumplir dicho acuerdo en beneficio de ambas partes" declaró el em-

peracion" firmado por Madrid y Washington. (G. Valverde, en "Ya"). España es uno de los países que se beneficia de la ayuda norteamericana al exterior y que va a sufrir, por tanto, las consecuencias de la decisión del Senado de Washington. Sin embargo, vamos a ser alcanzados sólo parcialmente en uno de los tres capítulos por los que, en virtud de los acuerdos suscritos con Norteamérica, recibimos ayuda del otro lado del Atlántico. El primer capítulo referido a compras de material que parte se pagan con créditos del Export Import Bank, no va a sufrir alteración. Tampoco lo experimentará el segundo por el que recibimos diverso material militar dentro del cuadro de la ley de Préstamo y Arriendo. Pero la medida nos alcanza de lleno en el tercer capítulo, el de los fondos del Congreso para la compra de material, que se cifra en unos treinta millones de dólares. La ocasión es excelente para que, a iniciativa de Madrid, se reúna el Comité conjunto hispano-norteamericano y se exija el cumplimiento de los acuerdos establecidos entre los dos países. Sería enormemente injusto que nos fuera retirada una parte de la ayuda por la decisión del Senado (Miguel Torres, en

IMPORTAMOS MATERIAS DE:
SUECIA - CANADA
TROPICALES

Precisamos REPRESENTANTE

visite a almacenistas e industriales consumidores de importancia. Diríjanse al Apartado de Correos núm. 83. BILBAO.

Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148 y delegación, Vitoria 13) de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO y SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más 2 pesetas

CARDENAL Benloch 2 (casa Comisaria) vendido piso, cuatro habitaciones, servicios y calefacción. Razón: Sanjurjo, 15, 4.º. A Teléfono 204507.

URGE venta piso centricísimo por traslado. Telf 203859

VENDO piso, cinco amplias habitaciones. Romancero, 30, 4.º. D

OCASION. Vendo piso barato, en calle Cortes, 24, 2.º. Telf 200927

VENDO o alquiler piso estupendas condiciones soleadísimo. Avda Sanjurjo. Informes: «El Olivo» Sanz Pastor 10

SE VENDE piso Avenida del Cid, 76, 4.º. A.

VENDO piso, 4 habitaciones y dos servicios. Reyes Católicos Exento, calefacción agua caliente central. Informes: calle Clunia número 8, 6.º. D De 11 a 1 y de 4 a 6.

PISOS se venden Calefacción y agua caliente central. Facilidades. Santa Clara, 32. Construcciones Alfonso Ramos.

VENDO piso, cambio o permuto. Informes: calle Madrid 70 7.º. A.

VENDO piso calle Madrid, propio oficina 150 m2 Teléfono 203622

URGE venta local 125 m2, nuevo barato, junto Avenidas del Cid. Informes 204635 Sólo mañanas

VENDO piso grande, céntrico propio industria. San Juan 37 1.º

EDIFICIO! Siete plantas, totalmente libre adecuado. Residencia Hotel Exposición muebles Decoración Avenida del Cid, Petronila Casado (Julio) Prigo Moneda 13 Mañanas

SOLAR! Chaflán 10 alturas Avda Portugal Paseo Fuentesillas con planos. Ocasión! (No. gales) Prigo Mañanas

OCASION! Constructores casa completa, libre, Paseo Espolón propio edificio comercial. Bancos, comercio general (Polo) Prigo Moneda 13

PISOS! 31.000 entrada, Parque de la Isla o Fuentesillas magnificas vistas, 3 a 5 habitaciones algunas calefacción. Llave mano. Pago 10 años (Argo) Prigo Moneda 13

COMERCIALES! Avenida del Cid local 115 m a dos calles sótanos, entre planta Lindando Banco Bilbao (Amando) Prigo Moneda 13

CASA completa! Dos pisos vacíos, y local de 120 m Chaflán calles Santander y Avenida del Cid. (Navares) Prieto Mañanas

MAGNIFICA! Vivienda, calefacción central, cuatro amplias habitaciones, terraza. Burges Colegio Jesús María 750.000 Cambiaría por rústica (Gómez) Prigo Moneda 13

PISO! Francisco Sarmiento 2.º. E Cuatro habitaciones calefacción eléctrica baño completo 200 entrada resto facilidades (Molero) Prigo Moneda 13

SI CONSIDERA que nuestros pisos son muy buenos cómpelos con facilidades de pago pero después de verlos completamente terminados en la Avenida de Gamonal frente a Barriada Inmaculada Ponce y Alonso

VENDO casa en calle La Puebla con dos pisos libres y boharillas. Informes: calle Madrid 28 3.º. Izqda. (Por las tardes)

VENDO o arriendo locales de 70 a 300 m2 Gamonal Capiscor Avila, y piso nuevo en San Joaquín Concepción, 14, 5.º. Izqda.

ARRANZ ACINAS está especializado en la construcción de viviendas de protección oficial (Renta Limitada Subvencionada y Grupo 1.º) de excelente calidad e inmejorable terminación. Ofrecemos las mayores garantías y facilidades de pago. Información y ventas: Carretera de Logroño núm 15

VENDO espléndidos pisos, exentos, pequeño local, apropiado para cualquier negocio, y lonja. Emperador, 17.

VENDO piso, Calvario, 24, 4.º. Dcha. Informes en el mismo.

SE VENDE piso soleado, con calefacción central. Telf. 207953.

VENDO o arriendo piso pequeño, calle Vitoria Vinos Güemes, Avelanos 6

SAN PABLO vendo pisos libres desde 200.000 pesetas. Tratar: San Pablo 41, 3.º, Dcha De 1 a 2 y de 4 a 6.

SE VENDE piso económico. Calle Cortes, 24, 2.º. Telf 200927

Ganados y aperos

OCASION. Por no poder atender, tractor Barreiros 52 C. Tratar: Juan de Garay, 21 Burgos

ROBILLOS con agua el mejor apero para asegurar la germinación y facilitar la recolección. Hermanos Llorente Sasamón

BASCULANTES y remolques especialidad de la casa a la bomba o la toma de fuerza del tractor. Hermanos Llorente Sasamón

VENDO 70 ovejas con lechazos de 7 a 8 kilos Monte de la Abadesa Serapio Giménez

VENDO tractor McCormick International 38 HP Santa Maria del Invierno Mariano Munguira

VENDO 170 ovejas de vida. Ticiano Díez, Torión

SE VENDEN dos mulas en pleno trabajo. A tratar con Marciano López en Pedrosa Río Urbel.

VENDO vaca holandesa, diez días parida, veinte litros, segundo parto. Tomás Moral en Montuenga

VENDO vaca de leche y ternera de dos meses. Eutimio, Villamayor de los Montes

VENDO dos novillas recién paridas, raza holandesa. Pedrosa del Príncipe, Eladio Antolin

Huéspedes

CEDO habitación cocina, teléfono señoritas o matrimonio. Rey Don Pedro 36 1.º

MERCED, núm 8, pensión completa, calefacción y económica

PENSION completa, 120 Ptas Informes esta Administración

DOY pensión completa o sólo dormir. San Francisco B, 4.º, T

ADMITIRIA un estudiante pensión completa, próximo Escuela Aparejadores. Teléfono: 200177.

DOY pensión completa o sólo dormir. Francisco Sarmiento, 9, 1.º. D.

DISPONGO habitación dos camas céntrico calefacción. Informes: Teléfono: 200981

DOY cama a una o dos señoritas. Plaza Francisco Sarmiento 2, 4.º, A 2

SE DA PENSION a señoritas, o dormir sólo. Calle Arzobispo de Castro, 3.º. Dcha. B.

CENTRICO, doy pensión a un joven empleado. Informes esta Administración

PENSION o dormir, trato familiar. No hay niños. Parque de San Francisco núm 3, 1.º, Izquierda.

CEDO habitación dormir, con informes, a mujer mediana edad. Santander, 3, 1.º, Izqda. Tardes

ADMITIRIA dos señoritas o matrimonio, dormir o guisar por su cuenta. Casa nueva, confortable. Razón: Sombrierería, 3, 3.º

JUNTO Plaza Mayor, confortable, admitiría dormir o completa, señoritas o caballeros. Sombrierería, 3, 3.º

HALLAZGO perra Setter, negra, en Cernégula (Burgos).

PERDIDA reloj marcas Damas. Gratificaré entrega. Puebla 39, 1.º, derecha

PERDIDA perro Epagneul, en Villaverde Mogina. Atiende por Lord. Teléfono 203954

HALLAZGO de un perro caza Pointer. Valentín Renuncio Villafria

Televisores

TELEVISORES 19 último modelo extraplano UHF licencia americana con voltimetro y mesa. Todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. «Comercial Veto-Moto» Calera núm 10

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente. Antenas. Servicio técnico. Marconi Radio TV Carracas Calzadas 18. Teléfono 206528

REPARACION inmediata televisores, radios, tocadiscos. Rica Lain Calvo 37 200344

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente a domicilio. Teléf 201988

Muebles

VENDO comedor y varios muebles. Llamar al teléfono 205421

COMEDOR, en buen estado, vendo. Martínez del Campo, 8, 5.º, Dcha De 12 a 2.

SE VENDE sofá-cama y butacón buen estado y buen precio. Calera, 35, 3.º

Traspasos

LOCAL o carnicería en marcha se traspasa. PRIGO Moneda 13

TRASPASO o vendo tienda de alimentación. Informes Avda Reyes Católicos Edificio Pinzón

LOCAL céntrico, se traspasa. Razón teléfono 202439

SE TRASPASA local sitio céntrico poca renta cualquier negocio. Informes, Mercadería Rincón Diego Lainez 6

UNICO! Edificio completo cinco plantas, completamente instalado diáfano moderno magnífico negocio. Plaza Mayor (Juliano) Priego Moneda 13

SAN PABLO: Lindando Calera local 200 diáfano chaflán bajo alquiler. Adecuado almacén droguería bar supermercado. 700.000. Facilidades. (Párra) Prigo Moneda 13 Mañanas

SE TRASPASA o arriendo local de vinos, Calle San Francisco, 149

TRASPASO pescadería. Telf. 206300. Tardes.

Varios

SEGURO obligatorio de accidentes de trabajo. Mutus Patronal. Espolón 20 Burgos

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos. en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardena 34 (teléfono 207358) y «Papelería Tagra» calle Vitoria 13 teléfono 202852

HOGARES burgaleses: si os preocupan vuestros trabajos de carpintería o parquet, se resolverán llamando al Telf 208874

FOTOGRAFADOS colección rápida TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardena 34 (teléfono 207358) y «Papelería Tagra» Vitoria 13 teléfono 202852

IMPRESOS comerciales cartas timbradas tarjetas de visita invitaciones prospectos de propaganda etc TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena 34 (teléfono 207358) y «Papelería Tagra» calle Vitoria 13 teléfono 202852

MIRANDA Don Leandro Angulo Unzueta medalla al mérito deportivo de la caza

Se ha celebrado en Madrid, en el Instituto Nacional de Educación Física y Deportes, Ciudad Universitaria, el día de San Huberto, Patrón de los cazadores y con tal motivo, con asistencia de todas las personalidades españolas relacionadas con este deporte, se otorgan las distinciones a los deportistas más relevantes durante el año, tanto premiando los mejores trofeos venatorios, como a las personas que durante su vida se han distinguido por su deportividad y que a la vez van adornadas de notorias cualidades humanas. Entre estas distinciones se encuentran las que anualmente se conceden a los veteranos cazadores de España, todavía en ejercicio del deporte de la caza, pese a su edad.

El pasado año se concedieron doce medallas en toda España, y este año, a propuesta de la Sociedad Mirandesa de Cazadores y Pescadores, y haciendo suya la propuesta, una vez estudiado su expediente, las Federaciones provincial de Burgos y Regional, se ha otorgado una de las medallas al Mérito Deportivo de la Caza, al mirandés, tan conocido y querido por otros muchos conceptos, el médico don Leandro Angulo Unzueta, premiando así su larga vida deportiva, que es una faceta más de su relevante personalidad humana.

Con este motivo, ha salido don Leandro Angulo para Madrid acompañado del presidente de la Sociedad, don Mario Sáenz de Buruaga, y de los presidentes provincial de Burgos y Regional, señores Palomar y Renedo, respectivamente.

Enhorabuena al distinguido cazador mirandés a la Sociedad Mirandesa de Cazadores, que, a través de este socio ejemplar, ha recibido la más alta condecoración existente en el deporte de la caza.

CAMPAÑA PARROQUIAL

La parroquia de El Buen Pastor prepara una Campaña a su favor en nuestra ciudad, de la que hemos ofrecido noticias a nuestros lectores. Hemos abordado a don Miguel, párroco de la misma, y éste ha sido nuestro diálogo:

—¿Qué pretende esta Campaña?

—Despertar en todos los mirandeses el sentido de responsabilidad comunitaria. Los problemas de un sector de la ciudad, deben ser resueltos por todos en bloque. En el campo de lo cristiano, esto es fundamental. Si, como cristianos, somos algo, somos comunidad, familia grande. Unidos en la fe, debemos vivir el amor, la caridad, la ayuda mutua.

—¿Espera por tanto una ayuda masiva de la ciudad?

—Mejor, esperamos la aportación de todos los que se sientan solidarios de formar una ciudad concreta, una comunidad humana, una Iglesia viva.

—¿Quiere esto decir que

tendremos pronto templo nuevo?

—Creo que esta Campaña es sólo un paso previo. Yo la llamaría: operación-terreno. Se trata de disponer de un lugar, lo de templo nuevo vendrá más adelante.

—Entonces, ¿cuál es el objetivo concreto de la Campaña?

—Recaudar fondos para liquidar las cargas del solar parroquial. Hace unos meses, fue generosamente donado a la parroquia de El Buen Pastor, un solar propiedad de doña Francisca Martínez (que en paz descansa). Respetando la voluntad de la donante, la parroquia debe compensar con una importante suma en metálico a alguno de sus familiares. Por otra parte, este solar debe ser ampliado en su espacio edificable y esto nos supone nuevos gastos.

—¿Cómo piensan llevar a cabo esta Campaña?

—Hemos elegido la forma que nos parece más personal. Queremos hacer llegar a todos los hogares una carta de presentación de nuestra Junta en la que se exponen las razones de la Campaña. Pocos días después pasarán por cada familia miembros de la parroquia, convenientemente acreditados, para recoger los donativos que generosamente nos ofrezcan.

Esto supone un gran trabajo.

—Efectivamente: Hoy contamos con un numeroso grupo de personas que se prestan a colaborar. Desde aquí, quiero hacerles patente la admiración y gratitud de la parroquia

—¿Cree que los resultados que pueden obtener, merecen tanto esfuerzo?

—Creo que todo esfuerzo que se hace por el bien de los demás, es profundamente válido. Por otra parte, tengo fe en la generosidad de los mirandeses.

—¿Optimista entonces, don Miguel?

—Decididamente optimista. Y esto porque no pedimos para nadie en particular. Pedimos para toda la comunidad del barrio. Ayudar a todos siempre justifica el esfuerzo, el sacrificio, la entrega.

—¿Cuándo comienzan?

—Esta misma semana. Paulatinamente iremos acciéndolo a los diversos sectores de la ciudad.

—Parece que han elegido como slogan esa frase: "También necesitamos templos". Eso, ¿por qué?

—Creo que encierra un profundo realismo. Nuestra sociedad tiene conciencia de necesitar: trabajo, técnica, dinero, bienestar... Pero todo ello no es capaz de llenar del todo al hombre. Hay valores, especialmente comunitarios, cuyo cultivo debe favorecerlos una parroquia viva. Este slogan quiere suscitar en todos: atención y reflexión. Ojalá lo hayamos logrado.

—Ese es nuestro sincero deseo. ¿Algo más, don Miguel?

—Sólo daros las gracias a vosotros, los chicos de la Prensa, por vuestra atención y valiosa ayuda. A todos los mirandeses, dispuestos a ayudarnos, nuestro reconocimiento más sincero ya por adelantado.

3.ª JEFATURA REGIONAL DE TRANSPORTES TERRESTRES

DELEGACION PROVINCIAL DE TRANSPORTES
INFORMACION PUBLICA

Simón Eguren y Cia. Auto-Arlanz. S. R. C., concesionario de la línea regular de viajeros por carretera, entre BARBADILLO DE HERREROS - BURGOS, solicita autorización para realizar todo el año, la intensificación parcial que actualmente efectúa los lunes, jueves y sábados, en la época de verano, entre Burgos - Salas de los Infantes, con salida de Burgos a las 13 horas y regreso de Salas de los Infantes a las 15 horas, 30 minutos.

También solicita autorización para relizar una expedición parcial los días laborables del año entre BURGOS y SALAS DE LOS INFANTES con salida de Salas de los Infantes a las 9 horas 25 minutos y regreso de Burgos a las 17 horas 15 minutos.

Por lo cual, en cumplimiento de lo dispuesto por la Dirección General de Transportes Terrestres, se abre información pública durante el plazo de 20 días hábiles, contados a partir del siguiente al que tenga lugar la inserción de este anuncio en el B. O. de la provincia, para que, las entidades y particulares interesados, puedan presentar por escrito en la Oficina provincial de Transportes, C/ Fernando Alvarez número 3. BURGOS, y previo examen de la petición, cuantas observaciones estimen pertinentes acerca de la necesidad de los servicios que se solicitan y forma de realizarlos.

Se convoca expresamente a esta información a la Exema. Diputación provincial de Burgos, Exemo. Ayuntamiento de Burgos, Sindicato provincial de Transportes y Comunicaciones y Ayuntamientos de: Sarracín, Saldaña, Hontoria de la Cantera, Cubillo del Campo, Cuevas de San Clemente, Mazariegos, Mambrilla de Lara, Hortiguella, Cascajares de la Sierra, Barbadillo del Mercado y Salas de los Infantes; así como a los concesionarios de los servicios regulares de viajeros siguientes: COVALEDA - BURGOS, LERMA - BURGOS por Torduelles, Vadocondes, Burgos, Aranda de Duero - Burgos, Roa - Burgos y Santa Cecilia - Burgos.

EL JEFE REGIONAL

ARANDA

Elecciones para representante de Hermandades en la Cámara Sindical Agraria

A las once y media de la mañana de ayer, se celebraron en la Casa sindical las elecciones para la designación del representante de las Hermandades de la comarca en la Cámara Sindical Agraria en las que participaron todos los presidentes de las Hermandades sindicales de la comarca de Aranda, salvo cuatro que no asistieron.

La mesa estaba constituida por el presidente de la Cámara Sindical Agraria, don Faustino Muga; vicepresidente de la misma Cámara; delegado comarcal en concepto de vocales dos agricultores y ganaderos y dos trabajadores agrícolas, en cuyas elecciones no había candidatos previos, por lo que todos los asistentes eran electores y elegibles al mismo tiempo.

Estas elecciones revestían importancia y mucho más que en anteriores ocasiones, en razón a que próximamente y en virtud de un decreto que probablemente se publicará el próximo mes, los designados habrán de participar en la elección de presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, cuyo cargo va a ser electivo.

El resultado de las elecciones que reseñamos dio una mayoría aplastante al nuevo presidente de la Hermandad Sindical de nuestra villa don Alicia Martín Ortega, que obtuvo 36 votos, saliendo uno en blanco.

Al nuevo representante en la Cámara Sindical Agraria, señor Martín Ortega, enviamos nuevamente nuestra más sincera felicitación, que hace pocos días también expresamos al ser designado presidente de la Hermandad sindical de Labradores y Ganaderos de cuyo nombramiento dimos cuenta.

LOS PEQUEÑOS DEFECTOS NO SE CORRIGEN

Nos referimos a ese montón de escombros que ocupa parte de la calzada y de la acera en la calle de Ricapozada, de lo que nos ocupábamos no hace mucho en estas columnas, que parece con restos de unas obras que en dicho lugar se efectuaron el pasado verano.

Si hoy constituye un obstáculo ese entorpecimiento, es de suponer que cuando entremos en la temporada de las lluvias, al convertirse el montón de referencia en barro, supondrá un mayor impedimento para la normal circulación, que quitándolo se podría evitar.

A quien corresponda, bien sea al Servicio de limpieza, aunque más bien creemos que es a quien lo dejó abandonado, o a los obreros que lo dejaron, acudimos para que pongan el oportuno remedio a este hecho que va en perjuicio de la colectividad.

AMPLIACION DEL SERVICIO DE LIMPIEZA

La ampliación del personal encargado del servicio de limpieza, se ha dejado notar al menos en la mañana de ayer, en que hemos observado estaban barriendo los arceces de la avenida de Carlos Miralles, quizá por primera vez.

El que se barran determinadas calles, en las que no se acostumbraba a hacer esa labor, parece como si fuera un recordatorio para los vecinos, que al ver eso, pueden convencerse de que también forma parte de la población.

Deseamos que continúe esa política de barrer, al menos en algunas ocasiones aquellas calles o vías que hasta la fecha han permanecido en el mayor de los olvidos en ese aspecto de la limpieza.

EL ACCESO DE LA CARRETERA GENERAL A LA PLAZA DEL 7 DE AGOSTO

En uno de los últimos bandos dictados por la Alcaldía en torno a la ordenación urbana de tráfico, se prohibía el acceso desde la carretera general cuando los vehículos circulaban en dirección a Burgos, a la plaza del 7 de Agosto, desde el hotel "Aranda".

Al principio y por parte de los vehículos del parque local automovilístico, ese bando era respetado, pero ante la infracción, sin que por parte de la autoridad se haga respetar el bando que comentamos, en razón que no tienen ninguna fuerza legal para impedirlo, ya que no están respaldados.

Aclaremos cuanto dejamos dicho. Para que la autoridad esté respaldada por alguna fuerza legal, sería preciso que se colocasen las debidas señalizaciones prohibitivas de dicho acceso, pero al no haber sido colocadas, legalmente no puede ser prohibido tal acceso, de ahí que los automovilistas hayan hecho caso omiso de lo ordenado por el bando de la Alcaldía.

¿No es tan conveniente el que señalizase debidamente ese lugar? Eso sería la única manera de que la fuerza pública, pudiese obrar e impedir el acceso desde la carretera general a la plaza del 7 de Agosto y mientras no suceda, ese bando de la Alcaldía, en práctica queda sin efecto, ya que este tipo de bandos requieren su complemento cual es la señalización para que tanto el de fuera como el de la localidad sepan a qué atenerse y entonces la fuerza pública tendrá una base legal para obligar a su cumplimiento.

FARMACIAS DE GUARDIA

Berdugo Acuña, avenida de Carlos Miralles, 64 y González de Zúñiga Fernán González, 20

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Teatro Cine Aranda. — "Casi jugando" (S. C.)

MAÑANA, FUTBOL AMISTOSO

En nuestra última crónica deportiva, anunciábamos la celebración de un partido amistoso entre los baristas y los taxistas, partido que tiene por finalidad el conseguir un desempate de otro que celebraron hace dos años, en cuya fecha ha sido señalada para mañana viernes a las once de la mañana y en el que se disputarán el almuerzo con el que celebrarán el encuentro sin perjuicio de que obsequien a todos los asistentes a este interesante encuentro con una copa de vino, pero bebido a garrafón.

Las alineaciones que nos han sido facilitadas son las siguientes:

Baristas. — Primi; Ramón, Marchante, Julián; Javier, Caito; Sebas, Isidro; Matias, Silvino, Casas. Actuarán como reservas: Félix y Pepe.

Taxistas. — Paco; Eladio, Agustín, Ramón; Porfi, Juanito; Jesús, Castillo, Lagarto, Hontoria, Eugenio. Actuarán como reservas Antonio y Rodríguez. Como árbitro de la contienda actuará el señor Mendivil.

El partido promete ser muy interesante, pues no en vano se trata de un desempate que permanece latente desde hace dos años. Lástima que se celebre en día de trabajo y por la mañana, pues dadas esas circunstancias no podrá asistir mucho público.

La afición al deporte de fútbol en nuestra villa tiene también sus reflejos en este tipo de partidos en el que pretenden sus componentes dilucidar sus mayores o menores condiciones físicas y hasta el recuerdo de sus aficiones de sus tiempos mozos, pues la edad no está reñida con el deporte.

Hontoria de Valdearados

Se celebró la oficial inauguración de las obras de pavimentación realizadas en varias calles y plazas con el apoyo del Servicio de Extensión Agraria y prestación personal del vecindario.

Oficiada una misa en el templo parroquial, se procedió seguidamente a la bendición de las obras por el párroco don Donato Romera, trasladándose después autoridades, secretario don Marcelino Tovar y pueblo al salón de actos del Ayuntamiento donde el alcalde don Julio Aguilera Pérez con claridad de expresión y conceptos expuso los problemas que tiene la Corporación municipal que preside y cómo con buena voluntad y colaboración de todos se realizan obras y proyectos: ejemplo, la mejora hoy inaugurada y que es complemento de la red de saneamiento y distribución de agua.

A continuación habló don Jesús Cañaveras Aguado, representante del Servicio de Extensión Agraria.

Dijo que las realizaciones que en los pueblos se llevan a cabo no son ya hoy día un lujo, si no imperiosa necesidad de los tiempos actuales, y el hombre del campo tiene que hallar su pueblo, su hogar en condiciones para un agradable vivir y fecundo trabajo.

Finalmente, a autoridades, funcionarios e invitados fueron obsequiados con un vino español.

Por la tarde, la gente joven se reunió en animado baile, festejando así la mencionada inauguración.

F. C. P.

GRANJA AGROPECUARIA

Proximidades de Burgos, capital, necesita familia. Se pide conozca manejo ganado vacuno, edad menor 48 años. Preferible cuenta con ayuda familiar en granja. Se ofrece buen sueldo, vivienda a estrenar, posible mejora según aptitudes. Referencia apartado Correos 406. Burgos. O concertar entrevista llamando al teléfono 202046.

Repaso a la marcha del Burgos en el torneo liguero

Tres victorias, tres derrotas y dos empates lleva sumados, tras la octava jornada

El paréntesis de descanso que se abre en el torneo liguero de la próxima jornada futbolística (dedicada a los encuentros de la primera eliminatoria de la Copa entre clubs de Tercera División), nos da motivo para hacer repaso de la actuación del Burgos C. de F., cuando prácticamente ya se ha consumido la cuarta parte del calendario futbolístico en Primera.

La situación del equipo albino no puede ser más satisfactoria. Ha disputado ocho encuentros y la igualdad más absoluta promedia sus actuaciones, puesto que ha ganado tres encuentros en su propio terreno (contra el Córdoba, 1-0; contra la Real Sociedad, 3-1 y contra la U. D. Las Palmas, 2-1); ha perdido otros tres partidos (uno en casa, contra el Real Madrid 1-2; y fuera de su campo contra el Sevilla, 2-0 y contra el Málaga, 4-1) y ha empatado, por último, en dos salidas a terreno contrario (1-1 en Sarriá, contra el Español y 0-0, en El Molinón, contra el Real Gijón).

En "El Plantío" el Burgos ha sumado hasta la fecha seis goles y fuera de casa dos, lo que no evidencia mucha capacidad goleadora del equipo. De este total de ocho goles, dos se han conseguido al transformar sendos penaltys y ambos se los ha

anotado Requejo, que es el máximo goleador del cuadro, con cuatro tantos, seguido de Olalde, con dos y Mendiola y Benegas, con uno.

Tres equipos no han logrado batir a Bilbao: son el Córdoba, el Las Palmas y el Gijón. Por contra, el Burgos tampoco ha logrado sumar goles en sus confronta-

ciones contra el Sevilla y el Gijón.

El Málaga es el conjunto que mayor goleada ha propinado, hasta la fecha al Burgos (4-1) y la Real Sociedad el cuadro que mayor tanteo ha encajado a manos de nuestro equipo (3-1).

Para que no quede nada en

el tintero hemos de destacar que dos goles claros le han sido anulados al Burgos por los árbitros de turno: uno en "El Plantío", frente a la Real Sociedad y el otro, el domingo último, en "El Molinón" y que hubiera supuesto el triunfo del conjunto albino.

Como dato comparativo y a efectos de la próxima confrontación Burgos-Atlético de Madrid, en "El Plantío", el día 14 del actual, vemos que ambos equipos aparecen situados en la tabla con igualdad de puntos, carentes de positivos y negativos y con los mismos encuentros ganados, perdidos y empatados. La única diferencia queda establecida en el aspecto goleador, pues mientras el Atlético aparece con nueve tantos a favor y seis en contra, el Burgos tan sólo suma ocho a favor y diez en contra.

Por último y a título curioso, para completar este pequeño balance, podemos señalar que en los 72 partidos que hasta la fecha se han disputado en Primera División, en nueve de ellos no ha funcionado el marcador, es decir, que concluyeron con empate a cero. Por contra, la mayor goleada registrada hasta el presente se dio en el encuentro Atlético de Madrid-Sabadell, que concluyó con victoria rojiblanca, por 5-0.

Benegas, suspendido por un partido

Varios jugadores, objeto de sanción

Madrid (Aifil). — En su reunión de hoy, el Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, tomó, entre otros, los siguientes acuerdos:

PRIMERA DIVISION

Suspender por un partido oficial a Benegas (Burgos) por retrasar el juego, estando advertido de suspensión.

Cuádruple amonestación y multa, con advertencia de suspensión, Oyarzábal (Real Sociedad) y Cholo (Coruña), por juego peligroso.

Doble amonestación y multa a González Rivero (Granada) por retrasar el juego, y a Tejada (Córdoba), Aguirre Suárez (Granada) y Pazos (Sevilla), por juego peligroso.

Amonestación y multa a García Mosquera (Coruña) y Touriño (Real Madrid) por juego peligroso.

Multas a García Alfonso (Celta) y Sergio (Valencia) por hacer observaciones al árbitro, de forma correcta pero sin ser capitanes.

Clubs. — Multas al Atlético de Madrid y Real Sociedad por lanzarse alomohadillas al terreno de juego.

Entrenadores. — Multa a Ronnie Allen (Atlético de

Bilbao) por hacer declaraciones a la Prensa, constitutivas de desconsideración hacia el árbitro.

Directivos. — Suspensión por un mes al delegado del Coruña por conducta incorrecta con el árbitro durante el encuentro celebrado en Sevilla.

Segunda División. — Dos partidos oficiales de suspensión a García Suárez (Tenerife) y Riera Navarro (San Andrés) por producirse violentamente ambos.

Cuádruple amonestación, con advertencia de suspensión y multa, a Hervás Lafuente (Mestalla), por juego peligroso; Toledano Chinchón (Santander) por desplazar el balón, y Carrete Julián (Oviedo) por retrasar el juego.

Amonestación y multa a Riera Navarro (San Andrés), Domínguez (Zaragoza) y De la Fuente (Santander) por juego peligroso.

Multa a Gutiérrez Deniz (Tenerife), Álvarez Alonso (Oviedo) y Rivero Pérez (Rayo) por formular observaciones al árbitro, correctamente, pero sin ser capitanes; Docal Nates (Hércules) y Aráez (Rayo), el primero por desconsideración con un contrario y el segundo por desconsideración con el árbitro.

Antúnez ha cesado como entrenador del Huelva

Los jugadores han sido multados

Huelva (Aifil). — El cese de Francisco Antúnez como entrenador y la imposición de multas a los jugadores que actuaron en el último partido ante la Balompédica Linense, han sido los acuerdos adoptados por la directiva del Recreativo de Huelva, reunida a última hora de la noche de ayer.

Provisionalmente se hace cargo de la preparación de la plantilla onubense el secretario técnico del club, José Valera, hasta tanto se contrata un nuevo entrenador.

Aunque la cuantía de las sanciones económicas a los jugadores no ha sido con-

firmada por la directiva, se estima en 5.000 pesetas a cada uno de ellos, es decir, el importe de la prima que se les habría pagado en caso de victoria.

Además, el propio club sanciona al jugador Jurado por incidentes con los aficionados en el viaje de regreso desde La Línea de la Concepción, al término de dicho encuentro.

No tires los papeles insertibles. Depósitos en los recipientes fijados al efecto. Eso es nuestro deber de educación cívica.

GUIA FACULTATIVA

José Luis Rica Rica
GOCINECOLOGO
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6
Vitoria 21, 1.^o
Teléfono 201865

Dr. BAÑUELOS
OCULISTA
Plaza Mayor - Telf 201866

Alonso Bañuelos
OFI ALMOLOGO
Español 2 - Telf 209349

V. Mateos Otero
CIRUGIA GENERAL
Traumatología y ortopedia
Consulta de 4 a 6 Horas
concertadas excepto sábados
Avenida del Cid 8 2.^o
Teléfono 206452

A. LOPEZ GOMEZ
GARGANTA NARIZ
y OÍDOS
Español 28 - Telf 203677

José M.º Alvarez Iovar
MEDICO DENTISTA
San Lestés 1 principal y
querda - Teléfono 202798
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7

Ramón Uorente
TRAUMATOLOGIA HUEL-
SOS y ARTICULACIONES
Consulta, de 12,30 a 2,30
Queipo de Llano, 2 4.^o Izda
(Frente a Establecimientos
Campo) Tfs 203900 y 204781

José Uorente
Especialista en niños. Pe-
diatría y Puericultura
Calle Sanjurjo 39 1.^o C
Consulta de 5 a 7 y horas
convendr - Teléfono 203900

MIGUEL CAMPO
GOCINECOLOGIA
Del Igualatorio Médico-
Colegial
Edificio EDINCO Despacho
406 Vitoria 12 Telf 205207

S. IÑIGO
OCULISTA
Consulta de 11 a 2 y de 6 a 7
Lafu Calvo 17 1.^o Tl 209923

L. M. MOVILLA CUADRADO
NEUROPSIQUIATRIA
electroencefalografía
Concepción 17
Horas de consulta Llamo
teléfono 200914 de 12 a 6
y tarde Los sábados de
hay consulta

R. PLASENCIA
OFI ALMOLOGO
Consulta de 5 a 7
(Exceptos sábados)
Vitoria 30 - Telf 206591

Benigno Andrade Loma
MEDICO
ANALISIS CLINICOS
Plaza Calvo Sotelo 9
Teléfono 205345

J. M. FRANCES
Medicina interna - Rayos X
Consulta
de 10 a 1 y de 5 a 6,30
Plaza de Vega - Telf 205446

Ierónimo Iglesias
MEDICO DENTISTA
RAYOS X
Vitoria 141 1.^o Juan XXIII

JOSE MUÑOZ AVILA
RINON, PIEL
y VIAS URINARIAS
Almirante Bonifaz, 12 1.^o
Teléfono 201539

LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS
T. MORAL ANTON
DIPLOMADO POR LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA
ANALISIS BIOQUIMICOS DE APLICACION CLINICA
ELECTROFORESIS INMUNOLOGIA, ETC
Concepción, 14 3.^o Ocha - Telfs.: 201820, 200121

M. Calvo Pinillos
Aparato respiratorio - Co-
razón - Bronquios - Elec-
trocardiografía - Espirogra-
fia - Ventiloterapia y
Rayos X
Vitoria 27 - Telf 200212

F. Infante Abajo
MEDICO DENTISTA
Sanz Pastor 14, 2.^o Dcha
Teléfono 208617

M. Sánchez Oueñas
Medicina y Cirugía del Sis-
tema nervioso Cráneo y Co-
lumna vertebral Electro-
encefalografía
Calle Calatravas 3 1.^o Dcha
Consulta de 4 a 6 excepto
sábados

AGUSTIN RIVAS
PARTOS
ENFERMEDADES
y CIRUGIA DE LA MUJER
Avenida del Cid, 6 5.^o A
Teléfono 208832

Arias Martinez Mata
CARDIOLOGO
Alonso Martinez 7
Teléfono 200392

V. Ojeda Carcedo
APARATO DIGESTIVO
y NUTRICION
Metabolimetría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Análisis clínicos - Rayos X
Vitoria 20 1.^o Telf 203667

Máximo Ortiz Pérez
CIRUGIA y TRAUMATO-
LOGIA
Consulta de 10 a 2
Calle Madrid, 10, 1.^o
Teléfonos 205469 y 205001

F. J. SANZ ALVAREZ
PUERICULTOR RAYOS X
ESPECIALISTA EN NIÑOS
Consulta de 11 a 2
y horas convenidas
Avenida del Cid 36 3.^o

**M. PILAR SIMON
DE BLANCO**
MEDICO ANALISTA
Consulta de 10 a 1
diaria excepto sábados
Vitoria 21 principal Dcha

JOSE A. NAVARRO
ESPECIALISTA EN NIÑOS
RAYOS X - Consulta de
6 a 7 y horas convenidas
Teléfono 200611
Barrida Juan XXIII 16 1.^o

S. LECHUGA SERANTES
OCULISTA
Consulta diaria
Avenida del Cid 6 3.^o
Teléfono 204452

I. MARTIN PARDO
PULMON y CORAZON
Héroes de la División Azul
3 1.^o D - Telf 204166

J. Villaquirán García
MEDICO ESTOMATOLOGO
del Hospital Militar
Consulta de 1 a 2 y de 4 a 6
San Pablo 20 1.^o
Teléfono 206592

Jesús Butrago Morote
CARDIOLOGO
Calle Fernando Alvarez, 3
(Junto a la Audiencia)
Telf 209212

**V. CORRAL
MARISCAL**
Medicina Interna - Rayos X
Consulta, de 4 a 7
Vitoria, 30, 3.^o - Telf 208636

ACUSACIONES CONTRA PEREZ DE TUDELA

La Federación de Montañismo dice poseer pruebas de que no escaló ni el Aconcagua ni el Tirich-Mir

Esto último lo reconoce el propio acusado -que regresó ayer con el cadáver de su esposa- o si bien dice que todo es producto de una campaña contra él

Madrid (De nuestro enviado especial Gerardo Olazábal). — La Federación Española de Montaña, cuyo presidente es don José Antonio Odriozola Calvo, había convocado para una rueda de Prensa en uno de los salones del Instituto Nacional de Educación Física, a la mayor parte de los medios de difusión españoles.

Se encontraban por tanto buen número de periodistas de la Prensa, Radio y Televisión.

Sabíamos por referencia que el caso era grave. Se trata de exponer claramente la postura de la Federación Española de Montaña y del montañismo español en casi su integridad, respecto al proceder de uno que fue miembro integrante de esta gran familia y por cierto con muchas cualidades, pero...

Se puso de manifiesto bien pronto la gravedad del asunto cuando el propio presidente, Sr. Odriozola, en las palabras de saludo a los presentes y de explicación del acto, dijo lisa y llanamente que se tenían pruebas fehacientes de que la expedición dirigida por César Pérez de Tudela al Aconcagua y al Tirich Mir, no habían alcanzado sus objetivos como se había asegurado, lo que equivale a decir, precisó el Sr. Odriozola, que "nos han tomado el pelo en ambas ocasiones".

Se nos había dado un amplio "dossier" en el que primeramente aparecía el manifiesto presentado por buen número de los mejores escaladores españoles. Que la Federación ha hecho suyo y junto a él distintas cartas del montañero italiano Bonetti, de César Pérez de Tudela, del semanario "Epoca" del embajador español en Buenos Aires, pero particularmente tenía el máximo valor una carta del propio César Pérez de Tudela en la que le ruega a Bonetti textualmente: "No debes precisar mucho en torno a mi ascensión para no perjudicarme en España, en donde se han desatado las más terribles envidias en mi contra". Se refiere en esta carta concretamente a la ascensión del Aconcagua. Y esto cuando el propio Bonetti había escrito al director de "El Alcázar" dejando bien claro que en ningún momento había visto en la cumbre del Aconcagua a César Pérez de Tudela.

En este momento de la conferencia de Prensa, la Federación Española dejaba bien establecido que no creía en ningún momento la aseveración de César Pérez de Tudela de que subiese a la cima del Aconcagua.

QUEDABA EL OTRO, EL DEL TIRICH MIR

Se da la circunstancia de que varios compañeros españoles, particularmente catalanes y concretamente Pons y Anglada que estaban presentes en la reunión, han estado en esta zona. Ellos son los que han aportado pruebas irrefutables —para la Federación— de que César Pérez de Tudela no ha estado tampoco en la cima del Tirich Mir. En carta dirigida recientemente a la Federación explicaban y demostraban que lo que habían escalado César Pérez de Tudela y sus compañeros había sido el Gul Lasht Zom Sur, cuya altitud es de 6.400 metros, nombre que según explican en la carta, "que teníamos vecina a nuestro campamento base durante la expedición que realizamos al hindú Rursh en 1969". Por otra parte fue pedido el testimonio al gran montañero Adolfo Diemberger, el cual a la vista de la documentación recibida ratificó la opinión de Anglada.

CESAR PEREZ DE TUDELA, EN BARAJAS EN MEDIO DE UNA GRAN TENSION

Madrid (De nuestra Redacción). — Poco tiempo después de que la rueda de Prensa convocada por la Federación Española de Montaña diera fin, y cuando todavía estaban en la mente de todos las explosivas declaraciones hechas por su presidente, Odriozola, llegaba a Barajas César Pérez de Tudela. El protagonista del "caso" procedía del Pakistán. César ha vuelto con el cadáver de su mujer, Elena de Pablos.

—Todo esto —nos dice Pérez de Tudela— es poco serio y absurdo. El hablar tanto de si escalé o no el Tirich Mir y el Aconcagua, me parece una jugada muy poco limpia y que no conduce a nada. El presidente de la Federación, hablando benévolo de él, es una persona que no tiene nada que ver con la montaña, pero que le gusta presumir en su pueblo, Potes, de presidente de una Federación Española.

—¿Qué opina usted de las declaraciones que ha hecho Bonetti, en las que afirmaba que tanto su subida al Aconcagua como al Tirich Mir no se habían consumado?

—Me parece ridícula su postura, porque, repito, no conduce a nada. El Aconcagua, aunque es una montaña muy alta, no ofrece mayor dificultad para el alpinista. Se sube como si se tratara de un paseo. Nosotros nos hemos limitado a abrir una nueva ruta, a la que llaman ya "la de los españoles". De todas maneras, vamos a intentar subirla ahora por la cara Sur que es la difícil. En cuanto al Tirich Mir, es cierto que no lo hemos subido. Fuimos al Tirich Khat, que está al lado.

Y repite que todo eso lo va a demostrar. Que va a convocar una rueda de Prensa para dentro de unos días y que va a proyectar películas que demuestran sus ascensiones a la cumbre. "Después de la película, ya no cabrá la menor duda".

Dice también que está cansado de tanta discusión y tanto tejemaneje. Que lo único que pretenden con este juego sucio es hacerle una mala Prensa y que se vuelva atrás en su proyecto de subir al Everest. "Pero no lo van a conseguir".

Por otra parte, está el caso de Anglada, que se ha puesto, como tantos otros, categóricamente en contra de Pérez de Tudela.

—Es natural. Ese señor no ha subido al Tirich Mir, y

si yo quisiera podría demostrárselo. Acabo de estar con su guía, Abdul Rahaman, que también ha sido el mío, y me ha confesado que no ha subido nunca con él. Pero no quiero declaraciones firmadas ni sensacionalismos de ninguna clase. Me pueden creer o no, pero yo no voy a jugar a lo que ellos pretenden. Anglada ha subido al Istornal, que es un pico fácil y que ha conseguido todo el que se lo ha propuesto.

Está melancólico César. Su viaje no ha sido nada agradable. Después de las dificultades que supone traer un cadáver de un país extranjero, tiene que responder a toda una serie de acusaciones que se han planteado contra él durante su ausencia. No está nervioso, pero uno de sus compañeros no puede aguantar más el clima de tensión y llega a algo más que palabras con un fotógrafo de Prensa. El mismo César intenta poner fin a esa situación tan violenta.

—He encontrado muy bien el cadáver de Elena. Estaba en perfectas condiciones de conservación. Las autoridades pakistaníes han intentado ayudarme para que las dificultades se redujeran al mínimo. Y aquí está ya. Dentro de dos o tres días será el entierro en su pueblo, Higuera. Ya avisaré a todo el mundo, no os preocupéis".

PILAR CERNUDA

Marcel Domingo cesa en su cargo en el Atlético de Madrid

Gestiones cerca de Max Merkel

Madrid. — Extraoficialmente se sabe que Marcel Domingo ha cesado en el cargo de entrenador, en el Atlético de Madrid.

Se asegura que el preparador no ha presentado la dimisión, sino que la separación ha sido impuesta, aunque de común acuerdo, previa iniciativa adoptada por la directiva atlética.

La situación de Marcel Domingo era algo delicada y ha llegado a estimarse insostenible, después de la derrota sufrida por su equipo, en el Manzanares, ante el Sevilla.

Informes fidedignos indican que el Atlético trata de conseguir los servicios de Max Merkel, si bien todavía no se sabe nada al respecto, pues "Mr. Látigo" se encuentra en Colonia y hasta avanzada la tarde de ayer no se había logrado estable-



Aguilar llegó y triunfó en el Real Madrid

- ◆ «No esperaba que las cosas me salieran tan bien desde el principio»
- ◆ «Creo que estoy justificando mi fichaje»

★ ☆ ★ Por J. O.

Hasta hace poco lo difícil no era llegar al Real Madrid. El problema comenzaba a la hora de ganarse un puesto, de ser titular. Ahora, al parecer todo cambió: Verdugo, Aguilar, Santillana y Anzarda, se encuentran entre los once "buenos" iniciales. (Detrás de ellos siguen —aún esperando la oportunidad— jugadores de la talla de Fleitas, Merañón, Miguel Pérez, etc.).

Aguilar fue de los que llegaron y triunfaron. Por derecho propio. Y hasta el punto de que Héctor Rial, el seleccionador nacional de juveniles y amateurs ha destacado al santanderino en el encuentro de "Sub-23" contra Rusia.

—Llegué al Madrid con esperanzas. Pero la verdad: no

esperaba que las cosas me salieran tan bien como me han salido. Pensé que iba a tardar mucho más tiempo en tener la oportunidad de salir con el once inicial.

Y, sin embargo, no ha perdido ni un solo encuentro. En su haber cuentan incluso los amistosos de Alemania y Santander, el partido de presentación ante el Red Star en el "Bernabéu", el trofeo Colombino y la Copa de la UEFA, además de todos los partidos de Liga.

—¿Te benefició el hecho de que Miguel Pérez no esté en condiciones?

—Miguel Pérez es un extremo nato. En cuanto esté en condiciones de jugar creo que puede ocupar el puesto de extremo derecho perfectamente.

Aguilar es, asimismo, un extremo nato. Y además es hombre goleador.

—Veo bien la puerta. El pasado año, en el Santander, marqué diez goles. Y este año en el Real Madrid ya hice unas cuantas dianas. Por ejemplo, le marqué los dos goles al Sabadell, metí otros dos más en la Copa de la UEFA, uno a la Real...

Aguilar y Santillana; dos hombres que en el Santander se entendían a las mil maravillas. Aguilar colgaba los balones; Santillana era el hombre encargado de "remachar" el tanto. El delantero centro posee, al parecer, una de las cabezas más cotizadas del fútbol español. Y, sin embargo, aún no se ha destapado en el Real Madrid como goleador. Aguilar dice que eso puede suceder en cualquier momento. Por otra parte, hay que resaltar que el juego del Real Madrid, en cuanto a la línea delantera, ha cambiado considerablemente: se trata de un juego por las alas. Y los balones colgados sobre la portería contraria donde espera implacable Santillana. En total: una pesadilla para los equipos contrarios, tanto el extremo como el delantero centro.

—¿Esperabas llegar tan pronto a la selección?

—Uno, cuando es joven, lo espera todo. Lo que sucede es que no se sabe nunca cuándo va a llegar la oportunidad. En mi caso, las oportunidades han llegado casi antes de que yo las esperara. Estoy contento.

Le digo que en la selección nacional no hay extremos natos. Le pregunto si se considera uno de los mejores de España.

—Un extremo-extremo es Ufarte. Lora, Amancio, Rexach, etc., no son extremos natos pero son excelentes jugadores que cumplen en cualquier puesto. El seleccionador tiene un planteamiento y, hasta ahora, ha dado resultado.

—¿Esperas llegar alguna vez al equipo "A"?

—Sí. Espero poder mantenerme en el Real Madrid y hacer méritos para ser internacional "A". Por el momento ya ha pasado lo más difícil: quiero decir que ya no salgo al campo con tantos nervios como al principio salía. Era una gran responsabilidad y un gran compromiso. Ahora ya juego con más soltura.

—¿Contento en el Madrid?

—Sí. Y por un gran motivo, aparte de mi triunfo: creo que justificado, estoy justificando mi fichaje.

(Es un deportivo FIEL Servicios Especiales EFE. Prohibida la reproducción)

GRATA JORNADA DEL AT. BURGALÉS EN POLIENTES

Tal como informamos en nuestra edición del domingo, el Atlético Burgalés aceptó gustoso la invitación que se le hizo para tomar parte con sus equipos de baloncesto y balonmano en la inauguración del espléndido complejo polideportivo inaugurado en Polientes (Santander). Los actos se vieron revestidos de gran brillantez y solemnidad, siendo magníficamente obsequiados y atendidos cuantos de alguna manera intervinieron en este auténtico festejo. A tal punto, que según la información que nos fue facilitada, más de 200 personas se reunieron en el almuerzo servido en las propias instalaciones inauguradas.

En el aspecto deportivo, que es el que nos interesa, el Atlético Burgalés compitió con el Alisas de Santander, perdiendo en baloncesto por el resultado de 51-23, y en balonmano por 18-13. Hay que tener presente que los montañeses cuentan con

BALONCESTO

Alisas.— Richard, Dello, José, Gómez, Sánchez, Chufi, Hernández, Rosas y Javi.

At. Burgalés.— Isaac, Revilla, Fidel, Goyo, Roda III, Marcos, Daniel, Torres y Gallo.

Arbitraron los señores Cieza y Torrello.

BALONMANO

Allsas.— Higuero, Muñoz, Gerardo, Palencia, Cuevas, Blas, Zorrilla, Ortega y Cabrero.

At. Burgalés.— Arce II, Arribas, Atilano, Arciniegua, Del Hoyo, Arce I, De Simón, Sebas, Fuente, Vardillo y Pardo.

Arbitro, señor Delgado.

DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

ESPERA

Para ser más exactos en nuestro juicio, justo es completar el epígrafe con la afirmación de que se trata no ya sólo de una espera. Desde el partido disputado con la U. D. Las Palmas hasta que se reanude la actividad frente al Atlético de Madrid habrá transcurrido prácticamente un mes.

En medio y como hito luminoso en esta marcha regular que el Club burgalés viene observando, queda el encuentro de Gijón, el cual ha elevado la cotización del equipo a cotas muy altas y hasta insospechadas. Porque en acto de humilde sinceridad, ¿quién hubiera sido capaz de predecir al principio de temporada la situación que hoy ocupa el Burgos, al cabo de ocho jornadas de competición?

El éxito de "El Molinón", viene a conceder al paréntesis abierto un carácter de mayor dimensión, pues existe una sensación de cierta importancia por volver a ver al Burgos en su propio terreno. Precisamente ha de comparecer ante sus seguidores, en un partido que aparece revestido de singular color y sabor. Ha de enfrentarse al Atlético de Madrid, equipo que aún tiene que tratar de jugar sus bazas en la Liga y para lo cual —no nos engañemos— precisará los puntos que se diriman en "El Plantío". Justamente ante dicho contrincante, en virtud de los acuerdos privados establecidos, el Burgos tendrá que comparecer con la baja de tres jugadores, que hasta el momento han venido actuando en función de titulares: Capón, Benegas y Jacquet.

¿Qué hará el Burgos en esas circunstancias? Comprobarlo en directo será uno de los alicientes principales de ese partido que ha de celebrarse en "El Plantío", al cabo de un mes de paréntesis. En lugar de los tres citados, es muy posible que veamos a Aramburuzabala, Nebot y Alcorta o Arráiz. Es decir, de cualquier forma, se volverá a una de las formaciones clásicas y genuinas de la Segunda División. Asistir a su confrontación y noble lucha frente a un rival tan caracterizado como es el Atlético de Madrid, constituye el mejor premio, como punto final, a esta dilatada espera, que se ha producido entre el cuarto y quinto partido a disputar en "El Plantío", dentro de la campaña en Primera División.

GEORGIADIS

Este entrenador, con su nombre de claras resonancias griegas, aunque con acento hispano-americano, por los años que allí ha ejercido la profesión de preparador de fútbol, se ha convertido en la figura de la semana. Y no sólo por la victoria de su equipo en el Manzanares, sino por la forma en que vaticinó aquella.

No tuvo el menor inconveniente de presentarse ante las cámaras y frente a los micrófonos, veinticuatro horas antes de jugarse el partido, para manifestar sin lugar a dudas que venían a ganar en Madrid y que ganarían. Afirmaciones de ese tenor, ofrecen muchos riesgos en fútbol; pero también es cierto que quien no arriesga, no vence. Dan Georgiadis arriesgó y ganó. He ahí la razón de su éxito, que le ha encumbrado a la cima de la actualidad futbolística nacional. También es cierto que si su rotunda afirmación se hubiera visto truncada, hoy estaría siendo objeto de chacota general.

Dan Georgiadis, además de técnico en fútbol, es profesor en psicología y su trabajo está en función de "mentalizar" —como ahora se dice— a sus jugadores de que han de ganar. Su propósito es ambicioso, pues no sólo se limita a pensar en el triunfo en un partido determinado, sino que está dejando formar la idea de que juegan para ser campeones. Esto ya lo dijo después del primer encuentro de la temporada, jugado precisamente ante el Burgos y lo ha vuelto a reiterar, con mayor énfasis, ahora en Madrid.

Curiosa figura la de este Georgiadis. Como en fútbol, todos somos muy impresionables, al compás de su éxito en el Manzanares, se ha generalizado la creencia de que está asistido de una gracia poco menos que carismática. Y uno piensa que aunque tenga cualidades positivas, tampoco le faltarán las negativas. Lo cierto es que al Forés no se "saca de la manga" el penalty que pitó al Gijón en el "Sánchez Pizjuán", Dan Georgiadis estaría ahora en otro plano y mereciendo otra consideración. A pesar de sus conocimientos futbolísticos y de su ciencia psicológica...

ECOS

Sobre el buen partido realizado por el Burgos en "El Molinón", de lo justo que hubiera sido su victoria y lo injusto que fue la decisión del árbitro por anular el gol de Mendiolea, se ha escrito mucho. Cabe utilizar aquí la frase hecha de "largo y tendido". Sin embargo, vamos a dar un nuevo golpecito al tema, recogiendo parte de las opiniones vertidas en el periódico gijonés "El Comercio", a través de su sección "Ecos desde la grada: Una vez más, los del Cid dieron un susto a la parroquia de Don Pelayo.

Y menos mal que no se llevaron los dos puntos. El Atlético de Madrid tuvo mucha culpa de este descalabro del Sporting. Sus tres jugadores cedidos al Burgos fueron auténticas puntillas para los rojiblancos.

Benegas le pudo a Quini durante todo el encuentro; Capón "secó" a Churruca como nunca se había visto, y Jacquet brujuleó por la zona central del campo con gran acierto.

Por la noche vimos en la "tele" al Atlético de Madrid. No comprendimos cómo es posible que en su alineación no hayan tenido cabida los tres colosos que hoy están en Burgos.

El Burgos nos llevó a Tercera División, nos amargó algún posible ascenso y el domingo siguió en su línea de equipo "gafe". ¡Y menos mal que sólo empataron!

LOS JUEVES, PRONOSTICOS DE KARAG

Es lógico que los equipos vencedores en campo ajeno en la primera vuelta, vuelvan a triunfar el domingo en su propio terreno

◆ Y los que empataron fuera también tienen mayores probabilidades de pasar a la segunda vuelta

Por disputarse el miércoles, día 10, un partido internacional, el Irlanda-España, correspondiente a la Copa Henri Delaunay, o campeonato europeo internaciones, volverán a suspenderse los partidos del campeonato de la Liga en sus tres Divisiones. Primero, eso sí, como hace dos semanas, actuarán los equipos de la Tercera División, pero en partidos de vuelta de la Copa de S. E. el Generalísimo, en su primera eliminatoria previa.

Esos partidos serán los siguientes:
ALAVES (II-7) - Mirandés (I-10). (2-4).
ALCOYANO (III-7) - C. D. Olímpico (IV-4). (3-1).
ALGEMESI (III-17) - Ilicitano (IV-15). (3-2).
ATLETICO MADRILEÑO (II-17) - Acero (III-6). (1-0).
AVILES (I-19) - Compostela (I-9). (2-0).
Balompédica Linense (IV-12) - CEUTA (IV-2). (1-1).
BARCELONA ATLETICO (III-19) - Badalona (III-4).
Benicardó (III-8) - CARTAGENA (IV-3). (1-1).
BILBAO ATLETICO (I-3) - Deportivo Aragón (II-6). (0-5).

CACERENO (IV-8) - C. D. Moscardó (II-11). (1-2).
CALVO SOTELO (II-8) - Badajoz (IV-9). (1-2).
EIBAR (II-18) - Júpiter Leonés (I-5). (0-3).
FABRIL DEPORTIVO (I-17) - Candas (I-16). (1-1).
Gandía (III-13) - ELDENSE (IV-13). (0-3).
Gerona (III-14) - CALELLA (III-2). (0-2).
GETAFE (II-16) - Linares (IV-18). (0-1).
Gimnástico Tarragona (III-18) - Tarrasa (III-11). (1-3).
Huesca (II-4) - OSASUNA (II-1). (0-2).
IBIZA (III-9) - Atlético Baleares (III-5). (0-0).
JAEN (V-10) - Plus Ultra (II-2). (1-1).
LUGO (I-18) - Ponferradina (I-7). (0-0).
Melilla (IV-19) - Atlético malagueño (LV-5). (2-1).
MURCIA (IV-1) - Benavente (III-3). (0-1).
Oberena (II-20) - Lérida (III-15). (0-3).
ONTENIENTE (III-10) - Tortosa (III-12). (1-1).
PALENCIA (II-9) - Ensidesa (I-15). (3-2).
POBLENSE (III-1) - Ciudadela (III-20). (1-0).
PORTUENSE (IV-1) - Sevilla Atlético (IV-16).
SALAMANCA (II-12) - Baracaldo (I-1). (1-1).
SESTAO (I-2) - Triana Balompí (IV-20). (1-1).
TUDELANO (II-14) - Astillero (I-20). (1-2).
VALDEPEÑAS (LV-11) - Talavera (II-13). (0-0).
ZAMORA (II-5) - Orense (I-14). (0-1).
El Club Deportivo Europa está exento.

Todos los partidos se jugarán en los campos de los clubs citados en primer lugar. Los nombres en mayúsculas son los favoritos; cuando aparecen con los mismos caracteres quiere decir que lo más probable es un empate. Las primeras cifras entre paréntesis indican el grupo a que pertenecen los distintos equipos y sus respectivas clasificaciones y las últimas cifras, los resultados de su primer partido.

IMPRESIONES Y COMENTARIOS

Jugado ya un partido se conocen algo mejor los méritos de los 70 participantes.

Parece normal que los vencedores en campo ajeno vuelvan a triunfar en su propio terreno, como son Alcoyano, Algemesí, Atlético Madrileño, Avilés, Melilla, Poblense, Sestao, Palencia y Torrelavega.

Y aunque en menor escala, también los que empataron fuera de su campo, como son el Barcelona Atlético, Fabril Deportivo, Jaén, Lugo, Onteniente, Salamanca, Recreativo de Huelva y Valdepeñas.

Frente a un equipo de parecida clasificación, será normal que el Alavés triunfe ahora en Mendizorroza, pero tiene el problema de marcar por lo menos dos tantos de ventaja, ante una defensa sólida como la del Mirandés.

El Bilbao Atlético deberá ganar en su campo al Deportivo Aragón, pero es muy difícil pasar los cinco tantos de ventaja del visitante.

Construcciones (BUSTAMANTE)

¡¡NO DE MAS VUELTAS A CIEGAS!!
ESTAS SON LAS VIVIENDAS QUE VD BUSCA


- CUATRO AMPLIAS HABITACIONES
- CUARTO DE BAÑO COMPLETO
- CALEFACCION CARBON INDIVIDUAL
- COCINA EQUIPADA Y CALENTADOR GAS
- ALICATADOS EN COCINA Y SERVICIOS.
- PARKET EN HABITACIONES Y TERRAZO EN SERVICIOS
- PORTAL ELEGANTE, ASCENSOR SUBIDA Y BAJADA
- SOL MEDIODIA Y TARDE VISTAS ALEGRES.
- EXENTAS CONTRIBUCION Y DERECHOS REALES
- ¿FACILIDADES? NO SE PREOCUPE, CON 25.000 PESETAS ENTREGAMOS LLAVES, RESTO DIE. AÑOS PERO CUALQUIER OTRA CANTIDAD QUE ENTRE QUE L ARONAMOS EL DIEZ POR CIENTO
- PRECIOS MAS BAJOS QUE LOS AUTORIZADOS OFICIALMENTE
- INFORMACION Y VENTA MISMO EDIFICIO. CALLE LAVADEROS S/N Y

AGENCIA PALENCIA

◆ El Real Unión de Irún dista del de otros tiempos, de modo que será probablemente eliminado por el Sestao

Cacereño, Calvo Sotelo, Getafe, Murcia, Tudelano y Zamora, que perdieron por la mínima diferencia, deben triunfar, e incluso eliminar a sus contrincantes en la próxima jornada.

Y creemos innecesario añadir más comentarios, (Servicios especiales de la Agencia "Efe")



... el pionero de la calefacción ...

DISTRIBUIDOR:
D. JESUS GIMENEZ IZQUIERDO
Y D. FRANCISCO LLORENTE TOVA
AVDA. DEL CID, 1 - Tel. 20 78 24 - BURGOS

VENDEDOR

PARA BURGOS Y PROVINCIA, DOMINANDO RAMOS DECORACION, TAPICERIA, PAPELES PINTADOS, REVESTIMIENTOS. FABRICADO NUEVO Y COMPETITIVO. Gran éxito experimentado en otras regiones, produciendo pingües beneficios. Interesados: Escribir con informe detallado para cualificar aptitudes, al apartado de Correos número 243: referencia número 1.771. de Valencia.

PARA HOMBRES QUE QUIEREN LABRARSE UN PORVENIR

IMPORTANTE EMPRESA EN CONTINUA EVOLUCION, PRECISA HOMBRES DINAMICOS PARA SUS DIVERSAS FACTORIAS EN ESPAÑA

- Con afán de superación.
- Dotes de mando.
- Sentido de la responsabilidad.
- Formación a nivel oficialia, maestría o similar.
- Edad mínima: 27 años.

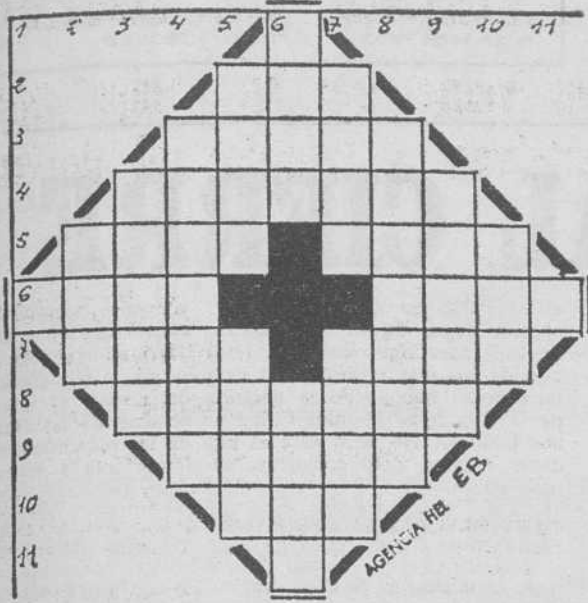
Ofrecemos:

- Puestos de mando y responsabilidad
- Posibilidad de evolución.
- Empleo estable y seguro.
- Salario según valía.
- Formación a cargo de la Empresa

SOLUCIONES PREVISTAS PARA LA VIVIENDA

Interesados dirigirse a:
«PUBLICIDAD PREGON»
Gran Vía 19. Ref. 10.543. BILBAO

Pasando el rato



HORIZONTALES. — 1. — Cincuenta. 2. — Flor heráldica. 3. — Parte más alta de un monte (pl.). 4. — Poner en su lugar. 5. — Única en su especie. Pieza de artillería. 6. — Batracio. Río santanderino. 7. — Tela fuerte y tupida. Sumo sacerdote judío. 8. — Principiantes. 9. — Pieza principal de una casa (pl.). 10. — Fogón. 11. — Símbolo químico.

VERTICALES. — 1. — Abreviatura de punto cardinal. 2. — Gracia o donaire. 3. — Vaso sagrado. 4. — Labradores arrendatarios. 5. — Arbusto de jardín de flores moradas y olorosas. Garantía. 6. — Barro, lodo. Flancos de un ejército. 7. — Recipiente de tela. Amarraz. 8. — Grandes llanuras herbáceas. 9. — Nativas de cierto país europeo. 10. — Señal de socorro. 11. — Símbolo del nitrógeno.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1. — Malos. 2. — Bicocas. 3. — Bina. Alas. 4. — Sigas. Seria. 5. — Asado. Opalo. 6. — Ya. IV. 7. — Oreja. Ateca. 8. — Nasal Tisis. 9. — Nace. Oleo. 10. — Sotanas. 11. — Sagas.

VERTICALES. — 1. — Sayón. 2. — Bizarán. 3. — Biga. Esas. 4. — Minad. Jacos. 5. — Acaso. Aleta. 6. — Lo. Ag. 7. — O'aso. Atona. 8. — Salep. Tilas. 9. — Sara. Eses. 10. — Silicio. 11. — Aovas.



Y VA DE CUENTO...

HUMOR IRLANDES

El poeta y autor dramático irlandés, Yeats, había previsto una magnífica puesta de sol para una de sus obras en el teatro de Dublín. El hombre trataba de obtener efectos de luz que dieran impresión de realidad. Con los electricistas anduvo a vueltas buscando toda clase de combinaciones posibles e imaginables en colores intensos y opacos en amigable consorcio. De pronto vio exactamente los que con tanta ansia perseguía y lanzó:

—¡Perfecto! ¡Perfecto! ¡No tocar nada! ¡Dejarlo como está! ¡Ese, ése es el tono!

—¡Imposible! —gritó con todas sus fuerzas el maquinista—, el teatro está ardiendo.

HUMOR NORTEAMERICANO

Un tejano de lo más tejanero que se puede dar, en viaje a Nueva York, termina una conversación telefónica con Chicago y pregunta a la señorita encargada del servicio de comunicaciones exteriores por el precio de su conferencia. La empleada señala que la tasa es dos dólares y cincuenta centavos. Oído lo cual salta el huésped:

—¡Joven! ¡En mi tierra yo podría llamar al infierno por ese precio!

—Sí, desde luego —contesta con calma la telefonista—, pero en Tejas eso sería una comunicación local.

HUMOR INGLES

La escena, en el locutorio de una cárcel. Personajes, un recluso y su mujer. El diálogo, largo y tendido, toca la más variada gama de cuestiones particularísimas.

Llega el momento de la despedida. La mujer inicia la marcha, pero se vuelve hacia su marido y le susurra: —¡Ah!, olvidaba decirte que estoy aprendiendo chino.

El hombre se le queda mirando con ojos asombrados y la mujer explica:

—Sí; es que les he dicho a los vecinos del barrio que estabas de viaje por Asia.

HUMOR FRANCÉS

M. Dubois fue presidente del Tribunal Correccional de París. En la vista de una causa, dirigiéndose al procesado, manifestó:

—Todo eso no me dice la pena que le voy a imponer. En su opinión, ¿qué castigo merece usted? ¿Cuatro meses de prisión, le parece bien?

—Es mucho, señor presidente —contestó el acusado.

—Bien, en ese caso, pongamos tres y medio y salgo perdiendo. Téngalo en cuenta.

HUMOR ITALIANO

Dos señoras casadas, relativamente jóvenes tocan en su conversación, mientras toman una taza de café en el bar, todos los pabillos de la actualidad femenina.

—Pues sí, mujer —dice una de ellas—, he probado no sé cuántos sistemas para el adelgazamiento. Últimamente el médico me dijo que conseguiría recuperar la línea de soltera si comía un ajo en el almuerzo y otro en la comida. Lo he cumplido al pie de la letra y...

—¿Has perdido muchos kilos?

—Lo que he perdido es todos los amigos y conocidos.

LA ESMERALDA, PRODIGIO DE COLOR Y DE HERMOSURA

Ejercen las piedras preciosas atractivo no solamente entre quienes ven en ellas motivos para destacarse. También para algunos hombres de ciencia tienen atractivo.

Una de las piedras que más llama la atención y es estimadísima por la extraordinaria belleza de su color, aspecto, brillo y hermosos reflejos es la esmeralda, que tiene su leyenda y, por tanto, su parte de verdad y su parte de mentira.

En la esmeralda, ya se ve brillar en un objeto sagrado o en uno artístico —dije o cualquier otra joya que ostente una dama para intentar realzar más su belleza— pueden observarse las condiciones que la sitúan entre las piedras de mayor valor y estima.

Su color típico es el verde puro —color de la esperanza y entonces se dice que es una esmeralda noble; si el verde es pálido se la llama agua marina y, si su color es amarillento, berilo.

Para los científicos la esmeralda, más dura que el cristal de roca y menos que el topacio, es un silicato de aluminio y glucinio, con indicios de otros compuestos de magnesio, óxidos de varios metales y ácidos fosfórico y titánico.

SU NOMBRE

Parece que su nombre deriva de la palabra latina "smaragdus", que procede del griego "smaragdus" y ésta, a su vez, procede del sánscrito "acmagardus" que significa "corazón de piedra".

UN POCO DE HISTORIA

Los antiguos contaban la esmeralda entre las más hermosas joyas y la extraían del Sur de Egipto. Hay piedras procedentes de esta parte que adquirieron gran fama en la edad media y alguna de ellas fue regalada al Santo Padre.

Algunas esmeraldas extraídas en Africa, constituyeron la garantía de grandes fortunas. Y entre los romanos tuvo fama la que, según Plinio, sirvió a Nerón como cristal de aumento para ver a su través los juegos circenses.

En tiempos de Sesostris las esmeraldas procedían del monte Jaharad, alto Egipto, en las inmediaciones del mar Rojo. Ya en tiempos tan remotos se concedía gran valor a esta piedra.

VARIEDADES

Los antiguos distinguían

hasta doce variedades entre las esmeraldas. Las tres mejores eran las de Scila, la Bactriana y la de Egipto.

En tiempos se la llamó la piedra de Domiciano y de Nerón.

Los romanos la tenían en tanta estima que estaba en vigor la prohibición de grabar nada en ella.

Y, sin embargo la variedad agua marina estaba destinada a ser grabada. Por cierto que, según refiere D'Orbigny en la rica colección de piedras preciosas que posee la Biblioteca Nacional de París hay una hermosísima agua marina que tiene grabado el retrato de la hija del emperador Tito y que constituye una verdadera obra de arte que debe ser preservada.

CURIOSIDADES

Entre el tesoro de la catedral de Génova hay una taza de forma exagonal que se dice es de esmeralda, estando considerada como una de las joyas más valiosas de las conocidas. La tradición asegura que fue de la que se sirvió Jesús la noche antes de lo "última cena". ¿Leyenda? Acaso.

Parece ser que Hernán Cortés trajo a España cinco magníficas esmeraldas. Las piedras habían sido talladas por los aztecas con esmero extraordinario. Una ofrecía la forma de una bellísima rosa; otra, la de una copa superpuesta a una peana de oro y, la tercera, la de un cuerno de caza caprichosamente dispuesto. Del resto nada se dice. Parece ser —todo son conjeturas— que procedían del tesoro de Moctezuma. Por una de estas piezas algún comerciante había ofrecido la elevada suma de cuarenta mil ducados. Hernán Cortés se las ofreció a doña Catalina Juárez, cosa que no pareció agradar al César Carlos, que hubiera preferido que se las ofreciera a la emperatriz Isabel que las estimaba sobremanera. Las piezas fueron tasadas en cien mil ducados. Pero estas piedras que tanto habían llamado la atención se perdieron más tarde en una expedición de Cortés, cuando la nave Esperanza, en la que navegaba fue sorprendida por una fuerte tormenta, hundiéndose con cuanto había a bordo.

LA MEDICINA

También la Medicina empleó la esmeralda ya que formaba parte de la composición de algunos cordiales.

Los griegos y romanos la utilizaron en tratamientos de

enfermedades de la vista.

RESUMEN

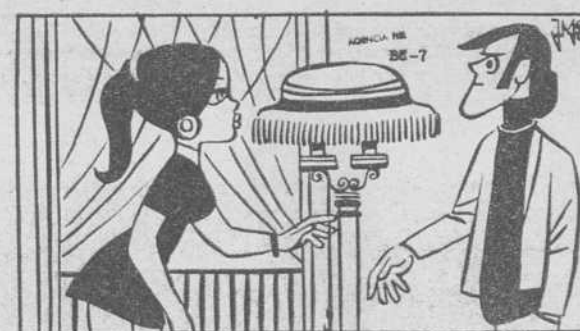
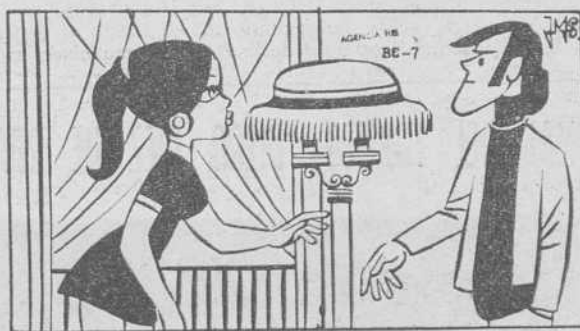
La esmeralda, tanto joya, tanto solamente mineral, piedra, compuesto, etc., es un prodigio de color de hermosura. Realza la belleza de una mujer o la palia; se exhibe como piedra rara o acaso única, retiene la vista de quien la contempla. Y esta su rareza ha hecho que se quiera sacar de los laboratorios una pieza sintética —cosa de la que hablaron Flinio y Séneca— como si la humanidad, en todas las épocas, hubiera tenido o sentido la aspiración de copiar las maravillas naturales con la esperanza de conseguirlo a fuerza de trabajo y tenacidad.

Y en las piedras raras desaparecidas en media de la fama, ¿fueron realidad su existencia o solamente la otra parte de la leyenda?

(Agencia 'Sis')

R. RUIBE

LEA VD. SIEMPRE DIARIO DE BURGOS DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

Solución al anterior:

1. — Nube. 2. — Arbol. 3. — Montaña. 4. — Arboleda. 5. — Arboleda. 6. — Pelo del señor. 7. — Cuello.

JEROGLIFICO



—¿Actuó bien?

SOLUCION AL JEROGLIFICO ANTERIOR

El responsable es él

NUEVA COLECCION PAÑUELOS SEDA NATURAL BISUTERIA Perfumerías ORIENTE

UN NEGOCIO PARA USTED EN SUS HORAS LIBRES

Usted ahorró un dinero con su trabajo y ahora no sabe que hacer con él.

Si dispone de 140.000 pesetas o más, nuestra Compañía le ofrece la oportunidad de que su dinero gane hasta el 30% o más.

La mayor seguridad que le ofrecemos es que usted mismo controle su propio

negocio en horas libres. No hay que vender nada pero sí disponer de 2 horas semanales.

Nuestra experiencia y la colaboración de personas como usted siempre ha sido la mejor garantía de un buen resultado. Le informaremos con todo detalle.

Remita el cupón adjunto a:

W.W.E.P. ESPAÑA, S. A.

Pedro Muguruza, 8 ó Apartado de Correos 19.168 MADRID-16

Nombre.....
Dirección.....
Ciudad.....Teléfono.....

Carta de MADRID

Por TACHIN

Otro café que desaparece

La contaminación atmosférica en Madrid es mayor que la que sufren Londres y París

MADRID. Otro café que desaparece absorbido por rascacielos, los millones y las casas destinadas a pisos lujosos a pagar en incómodos e interminables plazos y que después están desocupados durante mucho tiempo. Esta vez le ha tocado al «Teide», un pequeño y simpático local sito en el paseo de Recoletos, el que fue, como bellamente dice hoy, en un encantador artículo, Torcuato Luca de Tena, «cínico y bondadoso, mordiente y cordial, bohemio y elegante, místico y procaz, dandy sin fortuna». Esta tarde desaparecerá el café «Teide», sus escalerías para descender al local en el que César escribía sus estupendos sentimentalismos; sus románticos artículos; y sus mesas, una de las cuales tenía una silla inclinada en póstumo mensaje, sobre ella, en evitación de que alguien, entre risotadas y vulgaridades, la ocupara una vez desaparecido César. Y también desaparecerá, si alguien no lo remedia, la lápida colocada en la pared, cerca de la mesa: «Aquí escribía González Ruano». Todos estos entrañables enseres serán dispersados esta tarde. Allí escribió su último artículo que apareció el día siguiente a su muerte, y la última carta que escribió, dirigida a Torcuato. Decía en aquél: «Estoy muy triste, muy miserablemente melancólico». Y en la carta: «Le ofrezco a Dios estos sufrimientos, con los que pago, barato y mal, pecados de soberbia». Al verse obligado, una vez más, a cambiarse de café, dijo, iracundo: «Nunca tendré dinero bastante para comprar un Banco y convertirlo en café! Nosotros, que debemos buenos momentos a su labor literaria y a su amistad, musicaremos, mientras Dios nos lo permita, una oración al pasar por Recoletos, ante el lugar donde estuvo el café «Teide», la última oficina de César..»

PARO

Ciento cincuenta profesores no numerarios de las Escuelas de Ingeniería Técnica han iniciado un paro académico, en cumplimiento de una decisión adoptada en la segunda asamblea nacional de su asociación. Tienen planteadas diversas reivindicaciones, entre ellas el aumento de los sueldos, su percepción sin retrasos y que se tenga en cuenta la antigüedad en el puesto. Este paro afecta a los centros de industriales de Valladolid, Bilbao y Gijón y a los agrícolas y aeronáuticos de Madrid.

EMINENCIAS

El «Filete», el «Piter», el «Nando», el «Bombilla» y dos personajes más han sido detenidos por inspectores de Investigación Criminal. Se han confesado autores de cincuenta robos, que llevaban a cabo utilizando automóviles robados, también, en la vía pública. Las cantidades sustraídas se las repartían proporcionalmente y en los repartos les correspondieron cien mil pesetas a cada uno. Todos son jóvenes, claro, y fueron localizados y detenidos, como consecuencia de la vida que llevaban en clubs nocturnos especialmente.

NOTICIAS BREVES

Accidentes de carretera el domingo y el lunes, 35 muertos y 32 heridos.

— Ayer no hubo vuelos entre España e Inglaterra, debido a la huelga de los empleados del aeropuerto de Londres.

— Según la «Gaceta Universal», siete mil estudiantes buscan trabajo en Madrid, a pesar de las becas-salario, de las becas-comedor y de las becas-papá.

— Según declaraciones del propio alcalde, la contaminación atmosférica en Madrid es mayor que la que sufren Londres y París.

— De Cuba llegan mil cien personas todos los meses, exilado más o menos.

— Cielo azul, sol espléndido y buena temperatura. Los vecinos de la capital piden agua celeste con el ansia con que Goethe pedía luz, pero el anticiclón «s»a quedao.

NOTICIAS AL CIERRE

• NUEVO DIARIO EN ESPAÑOL, EN TANGER

Tánger (Efe). — Un nuevo diario en lengua española, aparecerá próximamente en Tánger, dirigido por Mustafá Abdallah, diputado por esta ciudad y antiguo director de «Radio Tánger», según informa la agencia «MAP».

• FIERAS CAMINO DEL NUEVO ZOO DE MADRID

Bilbao (Logos). — Con cinco elefantes, dos rinocerontes blancos (al parecer cada uno de ellos valorados en millón y medio de pesetas), cabras del Himalaya, gacelas, jirafas, antílopes, tigres, búfalos, osos malayos, renos y gran cantidad de aves de todo tipo, entraron en el puerto de Bilbao en el buque «La Finta». Una vez que se desembarquen serán trasladados en catorce camiones hasta Madrid para su instalación en el parque zoológico. El barco llegó a este puerto procedente de Bremen (Alemania).

• NADA DE INVITACIONES A LA RECEPCION

Londres (Efe). — La Embajada soviética en Londres no invitará a ningún ministro británico ni funcionario del Departamento de Asuntos Exteriores a la recepción que se celebrará en dicha Embajada el próximo viernes para conmemorar el 54 aniversario de la revolución rusa de 1917, ha informado hoy un portavoz de Asuntos Exteriores. Normalmente, la Embajada soviética había invitado al titular del Departamento a estas recepciones conmemorativas. La actitud de la Embajada este año se toma como postura de desagrado ante la reciente expulsión de 105 funcionarios soviéticos, ordenada por el secretario de Asuntos Exteriores, sir Alec Douglas-Home.

• PROTESTA AL PRINCIPE BERNARDO

La Haya (Efe-UPI). — El Gobierno holandés ha presentado hoy una protesta al Príncipe Bernardo, esposo de la Reina Juliana, por los comentarios que hizo con respecto al sistema político holandés en el curso de una entrevista periodística. El primer ministro, Barend Biesheuvel, dijo en la Cámara baja que su Gobierno deploraba que el Príncipe Bernardo «haya criticado el sistema parlamentario holandés».

• HUYE CON UN COCHE MILITAR A LA R. D. A.

Hof (Baviera, Alemania Federal) (Efe). — Un soldado de las fuerzas norteamericanas estacionadas en Alemania se apoderó de un coche militar estadounidense y se fugó a la «República Democrática Alemana». El soldado pertenecía a una división norteamericana estacionada en Beyreuth y aún se desconocen las causas que motivaron su huida.

• LAS PRIMERAS NARANJAS

Alicante (Logos). — Con destino al aeropuerto británico de Manston, ha salido de «El Alet» el primer cargamento de naranjas, de la temporada, en un avión de la compañía «Invicta». Igualmente y con destino a Londres han zarpado dos aviones más, cargueros, también, llevando tomates. El primero de ellos llegó vacío desde Jibuty, perteneciente a la compañía «Tradewind», mientras que el otro, también de vacío y perteneciente a la compañía «Safari Airways» llegó desde Lagos y aterrizará en el aeropuerto londinense de Gatwick.

• EL PANORAMA MUNDIAL ES BASTANTE SOMBRIO

Londres (Efe). — «Hoy día, el panorama mundial es bastante sombrío», dijo esta tarde en la Cámara alta, el secretario británico de Defensa, lord Carrington, en el discurso de apertura del segundo día dedicado al debate sobre el discurso inaugural de la Reina, pronunciado ayer

en el Parlamento. «Sin embargo —agregó— aún quedan algunos rayos de luz que podrían convertirse en señales de esperanzadoras mejoras». Lord Carrington señaló que uno de los más significativos cambios en la situación internacional había sido la decisión de aceptar el ingreso de la República Popular China en el seno de las Naciones Unidas. «No sé si esta es una de las más esperanzadoras señales, pero constituye un importante y sensible paso», dijo.

• MEDIACION CUATRIpartita

Jerusalén (Efe). — Han comenzado las conversaciones entre la misión de la Organización de la Unidad Africana (O.U.A.) y el Gobierno israelita. Cuatro jefes de Estado africanos Senghor (Senegal), Gowon (Nigeria), Mobutu (Zaire, ex-Congo Kisshasa) y Ahidjo (Camerún) se disponen a constatar cuáles son las posibilidades de paz en Oriente Medio. El presidente senegalés, Leopold S. Senghor, dijo hablando como portavoz de los cuatro, que «deseaban celebrar conversaciones encaminadas a llevar la paz a la región mediante la puesta en práctica de la Resolución del Consejo de Seguridad de la ONU de 1968». Este intento de mediación —que continuará el viernes en El Cairo— parece destinado a llenar un objetivo de prestigio para la «O.U.A.» bastante maltrecha en cuanto que organismo supranacional.

• FORMOSA RETIRO SUS FONDOS DEL «F.M.I.»

Washington (Efe). — China nacionalista retiró 59,9 millones de dólares de sus fondos en el Fondo Monetario Internacional una semana antes de su expulsión de las Naciones Unidas, afirma el «Washington Post» en su edición de hoy. El periódico añade, sin citar ninguna fuente, que la acción de Formosa fue realizada en previsión de que China buscara también la expulsión de Taipeh de Organismos internacionales, como el Fondo y el Banco Mundial. Añade el matutino de Washington que la posibilidad de que la delegación nacionalista china sea expulsada de los restantes organismos mundiales a los que pertenece es considerada «probable», aunque se retrasará mientras Pekín no lo solicite.

COSAS VEREDAS

UN MELON FENOMENO

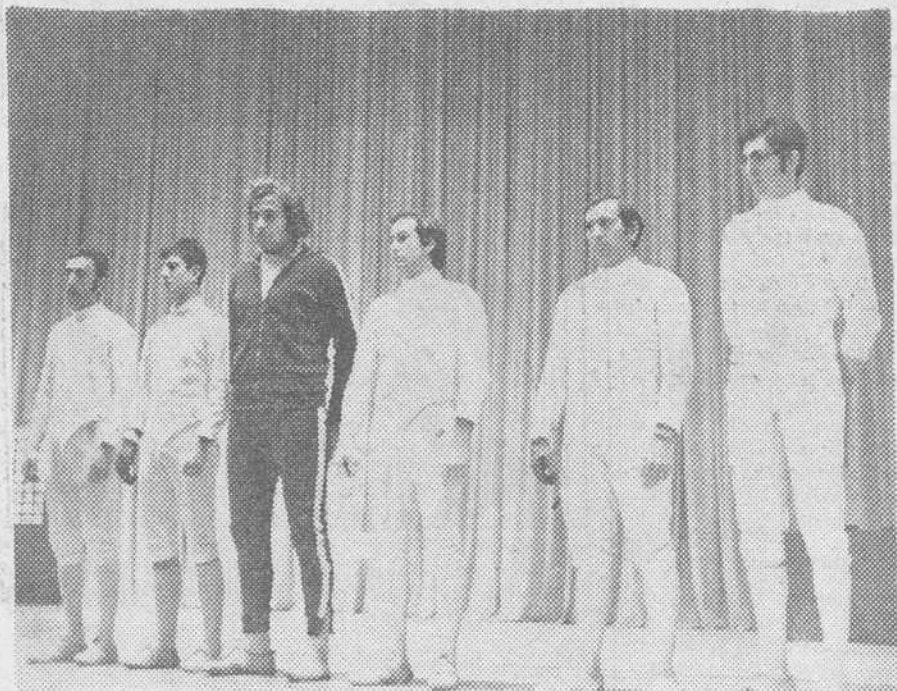
Jerusalén (Logos Daily Mail). — La nueva arma secreta de Israel es casi redonda, succulenta, verde amarillenta de color y se la denomina por la referencia «FL 106». Es el melón. Pero no el ordinario melón que el agricultor puede reproducir haciendo crecer sus semillas. El «FL 106» se ha logrado después de varios años de investigación en la planta experimental de Neveh Ya'Ar y responde a una fórmula especial: sólo puede producirse por las combinadas semillas de un par de melones padres los cuales hay que

preparar con un año de antelación. Y los expertos agrícolas, para evitar todo espionaje, han guardado en secreto los nombres de los progenitores.

Existen razones financieras que justifican este bizarro gesto israelí, que ofrece al Mundo excelente fruta, cree que ha producido los mejores melones del Mundo al menos superiores a los que se dan en otros países del Oriente Medio: costa Norte de Africa, Chile y España.

En los círculos oficiales agrícolas de Tel Aviv se dice que «en una guerra económica el «FL 106» es un arma suprema. Y llevando esta noticia a un extremo, puede añadirse que los israelíes tendrán batuta alta en el mundo de los melones.

FINAL DEL TORNEO «DIEGO DIEZ DE RIVERA» DE ESGRIMA



Madrid. — Se ha celebrado la final de dicho torneo a espada, en el que han participado 98 tiradores, de los que 46 eran extranjeros y el resto españoles. Quedaron clasificados en los tres primeros puestos los españoles Villaverde, M. Vizcaino y el francés Garcia. En la foto, grupo de finalistas. — (Foto Cifra Gráfica)

DETECTOR PARA DESCUBRIR BILLETES FALSIFICADOS

Estocolmo (Sip-Fiel. Servicios especiales de «Efe»). Según informa la revista Ny Teknik «Asea», la principal empresa sueca dedicada a la fabricación de equipo eléctrico ha diseñado un detector de papel moneda a toda prueba, el cual está destinado a ser empleado en el comercio al detall.

El dispositivo puede detectar los billetes de Banco más hábilmente falsificados, mientras que deja pasar los billetes legítimos aunque estén sucios o muy desgastados, según informa «Asea».

Los billetes son «palpados» tanto óptica como mecánicamente por medio de un nuevo método sobre el cual «Asea» se niega a dar más detalles.

Si el detector admite un billete legítimo, emite inmediatamente una señal a un dispositivo automático que confirma el pago y que entrega el producto deseado al cliente.